

# elbgeflüster.de

INTERVIEW MIT  
GESTÖRT ABER GEIL

18. BLUMEN- UND  
GARTENSCHAU  
ALTZELLA

BENEFIZKONZERT IN  
DER ARCHE MEISSEN

SUPERMOTO IDM LAUF  
AUF DEM FLUGPLATZ  
GROSSENHAIN

**14**  
GEWINN  
SPIELE

KEIMZEIT IM ALTEN  
SCHLACHTHOF  
DRESDEN

DER NAME DER  
ROSE IM THEATER  
MEISSEN

**Anstoß zum  
Fußballsummer**

**Sprudeln  
statt schleppen!**



SodaStream (Grün/ Grau) nur 49,99€  
& Crystal Glas nur 99,99€ im MEDIMAX RIESA

**MEDIMAX**

# Autohaus Ronny Wacke GmbH

## Oschatz | Riesa | Luppa Autoschnäppchenmarkt



**Seat Mii 1.0 Ecomotive Style**  
EZ: 2. 7. 2012, 30.437 km, 55 kW/75 PS, Klimaanlage, Radio CD/AUX, Sitzheizung, Tieferlegung 15 mm, Tagfahrlicht, Nebelscheinwerfer, 14" Alufelgen



**Seat Altea 1.2 TSI Reference**  
EZ: 17. 1. 2012, 49.955 km, 77 kW/105 PS, Klimaanlage, Bordcomputer, Sitzheizung, Radio CD/AUX, Start/Stop Automatik, Bordcomputer, Alufelgen



**VW Polo 1.2 TSI Comfortline**  
EZ: 3. 12. 2014, 64 km, 66 kW/90 PS, Klimaanlage, Bordcomputer, elektr. Fensterheber, Start/Stop Automatik, Tagfahrlicht, Bluetooth, Radio CD/AUX/USB



**Hyundai ix35 1.6 Comfort Plus**  
EZ: 24. 8. 2011, 47.108 km, 99 kW/135 PS, Multifunktionslenkrad, Bluetooth, Klima, 16" Alufelgen, Berganfahrhilfe, Radio MP3/CD/AUX/USB, el. FH



**VW Polo 1.2**  
EZ: 14. 3. 2011, 62.913 km, 44 kW/90 PS, Klimaanlage, Bordcomputer, Radio CD, Zentralverriegelung mit FB, elektrische Fensterheber



**VW Polo 1.2**  
EZ: 21. 3. 2011, 52.846 km, 44 kW/90 PS, Klimaanlage, Bordcomputer, Radio CD, Zentralverriegelung mit FB, elektrische Fensterheber



**Hyundai i30cw 1.4 FIFA World Cup**  
EZ: 22. 7. 2014, 7.148 km, 73 kW/99 PS, Multifunktionslenkrad, Sitzheizung, Einparkhilfe, Bluetooth, Radio CD/MP3/AUX/USB, ISOFIX



**Hyundai ix35 1.6 S Star Edition**  
EZ: 27. 9. 2013, 42.455 km, 99 kW/135 PS, Klimaanlage, Bordcomputer, elektr. Fensterheber, Bluetooth, 18" Alufelgen, Tempomat, LED Tagfahrlicht

## 5-Jahre-Ronny-Wacke-Gebrauchtwagengarantie\*



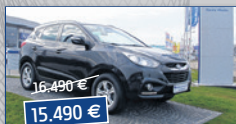
**Hyundai i40cw 1.7 CRDi 5 Star Edition Automatik**  
EZ: 29.11.2012, 79.233 km, 100 kW/136 PS (Diesel), Klima, Bluetooth, el. FH, ESP, LED Tagfahrlicht, Radio MP3/CD/AUX/USB, ISOFIX



**Hyundai Elantra 1.6 Comfort**  
EZ: 16. 9. 2011, 27.449 km, 97 kW/132 PS, Klimaanlage, Bordcomputer, Nebelscheinwerfer, Scheibenheizung, Radio/CD/USB/AUX, elektr. Außenspiegel



**Hyundai Veloster 1.6 GDi Style**  
EZ: 26. 10. 2011, 35.992 km, 103 kW/140 PS, Klimaanlage, Einparkhilfe, Tagfahrlicht, elektr. Fensterheber, 17" Alufelgen, Reifendruckkontrollsystem



**Hyundai ix35 2.0 Style Plus-Paket**  
EZ: 06. 1. 2011, 51.032 km, 120 kW/163 PS, Klimaautomatik, Sitzheizung, Tempomat, Einparkhilfe, Lichtsensor, Alufelgen, Teillederausstattung



**KIA Carens 1.6 GDi Edition**  
EZ: 28. 5. 2013, 19.768 km, 99 kW/135 PS, Statisches Abbiegelicht, Tempomat, Bluetooth, Regensensor, Sitzheizung, Alufelgen, elektr. Fensterheber



**Hyundai ix35 1.7 CRDi Comfort Plus**  
EZ: 08. 2. 2011, 95.092 km, 85 kW/115 PS, Leder Ausstattung, Klimaautomatik, Sitzheizung, Einparkhilfe, Multifunktionslenkrad, Alufelgen, Tempomat, Bluetooth



**Mazda MX-5 2.0 MZR**  
EZ: 05. 9. 2011, 32.642 km, 118 kW/160 PS, Elektr. Hardtop, elektr. Fensterheber, Bordcomputer, Zentralverriegelung mit FB, Alufelgen, Klimaautomatik



**VW Scirocco III 1.4 TSI**  
EZ: 17. 11. 2009, 49.613 km, 90 kW/122 PS, Teillederausstattung, Klimaautomatik, Einparkhilfe, Regensensor, Radio CD

\* 5 Jahre Ronny-Wacke-Gebrauchtwagengarantie gemäß Garantie-AGB, ausgewiesen in den Filialen Oschatz und Riesa, gilt nur für gekennzeichnete Fahrzeuge aus der Werbung oder in den genannten Filialen.

**Dresdener Straße 50**  
**04758 Oschatz**  
**Telefon 03435 90140**  
**E-Mail: oschatz@wacke.kg**

**Torgauer Str. 11**  
**04779 Wermsdorf OT Luppa**  
**Telefon 034361 8210**  
**E-Mail: luppa@wacke.kg**

**Rostocker Straße 26**  
**01587 Riesa**  
**Telefon 03525 659510**  
**E-Mail: riesa@wacke.kg**





Ulf Schneider  
Chefredakteur

# Anpiff

## ZUR EUROPAMEISTERSCHAFT

Liebe Leser,

bald sehen wir sie alle wieder: Menschenmassen auf den Straßen beim Public Viewing, angespannte Fangruppen in Restaurants, emotionales Anpeitschen beim Grillen im Garten mit Freunden, bunt geschmückte Autos und viele, viele Menschen in weißen (oder auch grünen) Trikots. Diagnose: „Fußballeuropameisterschaft“.

Ob wir nach der grandiosen Fußballweltmeisterschaft wieder ein Sommermärchen erleben werden, kann ich natürlich nicht mit Bestimmtheit sagen. Als Berufsoptimist bin ich aber wieder guter Dinge. Dass die Qualifikation alles andere als souverän verlief, sollte uns dabei nicht zu denken geben, denn auch die Quali zur WM 1990 war alles andere als ein Spaziergang - der Rest ist Geschichte...

Im Rahmen des passenden Titelthemas finden Sie allerlei Infos zur EM, Tipps für den perfekten Fußballabend und viele Adressen, wo Sie mit Freunden und Gleichgesinnten gemeinsam die deutschen Kicker anfeuern können.

In diesem Sinne Ihnen allen eine spannende und hoffentlich sehr erfolgreiche Fußballeuropameisterschaft!

Herzlichst

Ihr Ulf Schneider  
Chefredakteur

# Inhalt

## ANSTOSS ZUM FUSSBALLSOMMER

CD & Buchtipp	5
Wissenswertes zur EM	5
Die Fußball-EM optimal genießen	6
Rezepttipp	6
Mit LED-Fernsehern Energiekosten sparen	8
EM-Paket von Weltbild Riesa zu gewinnen	9
Selbstgemachte Saucen für den Grillabend	10
Fanfete in der SACHSENarena	11
Selbstgemachte Cocktails für den Sportsommer	12
Die Stars von morgen	15
EM-Spielplan	16

## ERLEBNIS ELBLAND

Stadtparkrestaurant Mücke Großenhain	14
Naturerlebniszentrum Elbpark Hebelei	18
Der Name der Rose im Theater Meissen	18
18. Blumen- und Gartenschau Altleitzsch	20
Saison-Abschlusskonzert der Elbland Philharmonie	20
Neu in Weinböhla: das LesestoffContor	21
10. Tanz- und Musikmeile in Coswig	22
Institution in Radebeul: der REWE Markt	23
Freibadsaison im Amt Schradenland	24
Keimzeit im Alter Schlachthof Dresden	24
11. Riesaer Sommerbühne	26
Kunst- und Naturmarkt in Goltzscha	27
Märchenzeit in der Erlebniswelt SteinReich	28
Benefizkonzert in der Arche Meißen	29
Schönster Kletterwald Sachsens: Abenteuerpark Moritzburg	30
Seventies lädt zum Sommerfest	31
Supermoto IDM Lauf auf dem Flugplatz Großenhain	32
Jubiläumsjahr im Zoo Leipzig	34

## LEBENSART

Mit Gesundheitstraining mehr Lebensfreude	36
Kinder in sozialen Netzwerken begleiten	38
Gut behütet in der Sonne	40
Beauty-Tipp: Im Sommer wieder Haut zeigen	41
Nr. 1 Küchenstudio: Rückenschonendes Kochen	42
ASB Tagespflege Riesa	44
Autotipp: Sparen mit dem Diesel	46
Für Cabrio-Fans: Gesund „oben ohne“ genießen	47
Sonnenklar-Reisetipp: das Königreich Marokko	48
Horoskop	49
Mediabox	50
Interview mit Gestört aber Geil	52

## RUBRIKEN

Veranstaltungskalender	54
Unterhaltung	66
Impressum	66

# Anstoß zum Fußballsommer

ANSTOSS ZUM FUSSBALLSOMMER!  
DER BALL ROLLT ENDLICH IN FRANKREICH!  
AUF DEN FOLGENDEN SEITEN ERFAHREN SIE  
UNTER ANDEREM, WO SIE IM LANDKREIS MEISSEN  
MIT GLEICHGESINNTEN ALLE WICHTIGEN EM-  
BEGEGNUNGEN ERLEBEN KÖNNEN, WIE SIE DEN  
PERFEKTEN GRILLABEND GESTALTEN ODER  
PASSENDE COCKTAILS KREIEREN.  
AUF EIN TOLLES TURNIER!



## BUCHTIPP

### **UEFA EURO 2016 FRANCE: Das offizielle Buch zur EM 2016**

Das offizielle Buch zur EM enthält alles, was man über das wichtigste Fußballturnier Europas wissen muss – Fakten zur Geschichte der Europameisterschaften, Hintergrundinformationen über das Vergabeverfahren und die Austragungsorte, Wissenswertes über die Qualifikationsrunden und nicht zuletzt ausführliche Analysen der teilnehmenden Mannschaften und Vorstellungen der Top-Spieler jedes Teams. Außerdem gibt es einen großen EM-Spielplan zum Ausfüllen, sodass man den Verlauf des Turniers genau festhalten kann. Die perfekte Begleitung zu Europas großem Fußballfest! Ein Muss für jeden Fan! Verlag: Panini, Umfang: 128 Seiten, Preis: 9,99 Euro



## Schon gewusst?

Spanien (1964, 2008, 2012) und Deutschland (1972, 1980 - beide Male als Bundesrepublik Deutschland - und 1996) sind die erfolgreichsten Mannschaften dieses Wettbewerbs, beide konnten dreimal den Titel holen. Ansonsten hat nur Frankreich öfter als einmal triumphiert (1984, 2000).

Nur drei Mannschaften haben eine UEFA-Europameisterschaft im eigenen Land gewonnen: Spanien (1964), Italien 1968) und Frankreich (1984).

Berti Vogts gewann 1972 als Spieler der Bundesrepublik Deutschland und 1996 als Trainer von Deutschland den Titel. Damit ist er der einzige, der sowohl als Spieler als auch als Trainer Europameister wurde.

Seit 1980, als die Endrunde auf acht teilnehmende Mannschaften erweitert wurde, haben ein Gastgeber oder Co-Gastgeber nur viermal das Halbfinale - oder mehr - verpasst: Italien (1980), Belgien (2000), Österreich und die Schweiz (2008) sowie Polen und die Ukraine (2012).

Deutschland ist bei der UEFA EURO 2016 zum 12. Mal in Folge bei der Endrunde einer UEFA-Europameisterschaft dabei - zuletzt wurde das Turnier 1968 als Bundesrepublik Deutschland verpasst.

Der 6:1-Sieg der Niederlande gegen Jugoslawien im Viertelfinale der UEFA EURO 2000 ist der bislang höchste Erfolg bei einer Endrunde. Drei Spiele endeten 5:0, zuletzt der Erfolg Schwedens im Jahr 2004 über Bulgarien.

Drei Mannschaften haben bislang zur gleichen Zeit den Titel der UEFA-Europameisterschaft und der FIFA-Weltmeisterschaft gehalten. Die Bundesrepublik Deutschland gewann die Europameisterschaft 1972 und zwei Jahre später die Weltmeisterschaft, während Frankreich die WM 1998 gewann und anschließend die UEFA EURO 2000. 2012 wurde Spanien zur ersten Nation, die drei große Turniere in Folge gewinnen konnte; die Bundesrepublik Deutschland stand 1976 kurz davor, verlor dann aber im Elfmeterschießen gegen die Tschechoslowakei.

Lothar Matthäus ist der älteste Spieler, der jemals an einer Endrunde der UEFA-Europameisterschaft teilgenommen hat. Bei der 0:3-Niederlage Deutschlands bei der UEFA EURO 2000 gegen Portugal war er 39 Jahre und 91 Tage alt.

Der Niederländer Jetro Willems ist der jüngste Teilnehmer aller Zeiten; er stand bei der 0:1-Niederlage gegen Dänemark bei der Endrunde 2012 mit 18 Jahren und 71 Tagen auf dem Feld.



CD-TIPP

### **Fetenhits Fussball EM 2016**

So wird jeder Fußballabend ein Sieg! Zwei CDs vollgepackt mit 44 Klassikern, Fußballkultsongs und aktuellen Hits. Label: Polystar (Universal Music), Erscheinungstermin: 3 Juni, Preis: ca. 22,99 Euro

*Pikantes Putenfleisch mit Süßkartoffeln, Minze und Joghurt: Mit Geflügelfleisch ist eine schmackhafte Fan-Verpflegung während der Fußball-EM garantiert.*

## "ANPFIFF" BEGINNT BEIM EINKAUF

Der Anpfiff für die ausgewogenen Snacks beginnt bereits beim Einkauf. Achten Sie hier auf die deutsche Herkunft des Geflügelfleischs, zu erkennen an den drei "D's" auf der Verpackung.

Diese stehen für eine streng kontrollierte heimische Erzeugung nach hohen Standards für den Tier-, Umwelt- und Verbraucherschutz. Weitere Informationen rund um Geflügelfleisch aus Deutschland sowie viele Rezepte für sportlichen Geflügelgenuss gibt es unter [WELOVE.DEUTSCHES-GEFLÜGEL.DE](http://WELOVE.DEUTSCHES-GEFLÜGEL.DE).

## DIE FUSSBALL-EM

# genießen...

Leichtes  
Geflügelfleisch  
für sportliche  
Snacks.

Ob Sport machen oder Sport gucken, in beiden Fällen ist das richtige Essen das A und O. Hier punktet beispielsweise Geflügelfleisch - denn Hähnchen- und Putenfleisch sorgen für vielseitiges Fingerfood, schmackhafte Fan-Verpflegung und sportliches Spielvergnügen.

**FITNESS FÜR DIE FANKURVE** Mit Geflügelfleisch wird der gemütliche Fußball-Abend unter Freunden während der Fußball-EM zur runden Sache: Leichte Snacks aus Hähnchen- und Putenfleisch sind nicht nur schnell und unkompliziert zubereitet, sondern auch genauso abwechslungsreich wie ein spannendes Fußballspiel. Mit einem niedrigen Fettgehalt von durchschnittlich nur 7,4 Gramm pro 100 Gramm beschweren die vielseitigen Mahlzeiten nicht, vielmehr beflügeln die kalorienarmen Spielbegleiter und spornen zu Höchstleistungen an - und zwar auf dem Platz und beim Anfeuern im heimischen Wohnzimmer gleichermaßen. Geflügel-Eiweiß macht zudem lange satt und hält fit. Und es wird dank seiner hohen biologischen Wertigkeit zu einem hohen Anteil - nämlich 80 Prozent - in körpereigenes Eiweiß umgebaut. So wandert es direkt in die Muskeln. Und die funktionieren mit den im Geflügelfleisch enthaltenen B-Vitaminen besonders gut, denn Vitamin B6 ist am Aufbau von Muskeleiweiß beteiligt. Die anderen Vitamine dieser Gruppe unterstützen zusätzlich den Stoffwechsel und stählen die Nerven für brisante Partien auf dem Weg zum EM-Titel. Geschmacklich belegt zartes Geflügelfleisch ohnehin das Siegertreppchen. Vielseitig kombinierbar macht es mit den unterschiedlichsten Beilagen eine gute Figur.

## REZEPTTIPP *Pikantes Putenfleisch* MIT SÜSSKARTOFFELN, MINZE & JOGHURT

**ZUTATEN (FÜR 4 PERSONEN)** 600 g Putenbrust, 600 g Süßkartoffeln, 1/2 Bund Pfefferminze, 1 TL Zucker, 1 EL Weißweinessig, 2-3 EL Pflanzenöl, 1 Prise gemahlener Zimt, Salz und Pfeffer aus der Mühle, 200 g Joghurt (10 Prozent Fett), Saft von einer Zitrone, 8 Holzspieße, 1/2 TL Cayenne-Pfeffer, 1 EL roter Pfeffer und Öl zum Braten.

**ZUBEREITUNG** Süßkartoffeln schälen und in Streifen schneiden. Minze waschen, trocknen und die Blätter von den Stielen zupfen. Beides miteinander vermengen und mit Zucker, Weißweinessig, 2 bis 3 EL Öl, Zimt, Salz und Pfeffer würzen. Den Salat 10 Minuten ziehen lassen. Joghurt mit Zitronensaft verrühren und mit Salz und Pfeffer abschmecken. Putenbrust waschen, trocken tupfen und der Länge nach in Streifen schneiden. Jeweils ein Stück Fleisch wellenförmig auf einen Holzspieß stecken und mit Salz, Cayenne- und rotem Pfeffer würzen. Die Geflügelspieße in einer heißen Grillpfanne mit etwas Öl von beiden Seiten 2 bis 3 Minuten braten. Joghurt mit dem Süßkartoffelsalat in Gläser füllen und mit den Spießen servieren. **NÄHRWERTE** Pro Portion ca. 434 kcal, 12 g Fett, 41 g Kohlenhydrate, 40 g Eiweiß.



# Unsere 3 Sieger zur EM!

# OBI®



## Mähroboter Gardena R70 Li

Der Mähroboter mäht von ganz alleine nach dem Zufallsbewegungsprinzip, spart Hindernisse aus und findet zum automatischen Wiederaufladen auch selbstständig an die Ladestation zurück. Entwickelt, um rund um die Uhr im Einsatz zu sein, weist der Mähroboter eine zuverlässige Funktionsweise auf und arbeitet deshalb unabhängig von Witterungsverhältnissen. Der Gardena Mähroboter ist für mittelgroße Gärten geeignet. Dank der hohen Mähleistung können komplexe Rasenflächen von bis zu 700 m<sup>2</sup> gemäht werden.

**nur 989,99 Euro (UVP 1.299,99)**

## Weber Master Touch

Der Weber Holzkohle-Kugelgrill Master-Touch GBS mit einem Durchmesser von 57 cm in Black ist mit einem umfangreichen Modulsystem ausgestattet. Beim Abnehmen des Deckels findet dieser sicher und stabil auf dem Tuck-Away Deckelhalter seinen Platz. Der integrierte Grillrost für Gourmet BBQ System garantiert eine nahezu unendliche Grillvielfalt.



**nur 269,99 Euro (UVP 329,99)**



## Außen-Whirlpool Lay-Z-Spa Palm Springs

Aufblasbarer Pool aus dreilagigem Tri Tec-Material in Lederoptik. Geeignet für bis zu vier Personen für den Innen- und Außenbereich. Mit Digitalem Bedienfeld und digital gesteuerte Pumpe mit vier Funktionen: Heizung, Reinigung, Sprudelmassage, Luftbefüllung. Einfacher Aufbau mit der Spa-Pumpe. Größe aufblasen: 196 cm x 71 cm. Wasserkapazität 963 Liter.

**nur 449,99 Euro (UVP 599,99)**

## Nutzen Sie unser Bonussammelheft!



Punkte sammeln und  
bis zu 15% sparen!



Jetzt bei  
jedem Einkauf  
ab 5 €  
sammeln!

- 1 Sticker = 5 Euro
- STUFE 1 kostenlos einen Easy Shopper (10 Sticker = 50 Euro Einkauf)
- STUFE 2 7% Rabatt auf einen Einkauf (20 Sticker = 100 Euro Einkauf)
- STUFE 3 10% Rabatt auf einen Einkauf (40 Sticker = 200 Euro Einkauf)
- STUFE 4 15% Rabatt auf einen Einkauf (80 Sticker = 400 Euro Einkauf)
- Einlösezeitraum bis 12.08.2016

Venissieux Str. 6 · 04758 Oschatz · Tel. 03435 / 66060 · [www.obide.de](http://www.obide.de)  
Öffnungszeiten: Mo-Fr 8.00-20.00 Uhr · Sa 8.00-18.00 Uhr

# MIT LED-FERNSEHERN *Energiekosten sparen*

**Fußball-EM: Alte Röhrenfernseher haben ausgedient.**

Zur Fußball-Europameisterschaft 2016 in Frankreich werden die TV-Geräte in Deutschland wieder im Dauerbetrieb sein, ein echter Fan möchte am liebsten kein Spiel verpassen. Wer noch einen alten Röhrenfernseher im Einsatz hat, dem entgehen jedoch wegen der vergleichsweise schlechten Bildschirmauflösung womöglich spielentscheidende Details - und er zahlt dafür auch noch unnötig hohe Stromkosten. "Bis zu 30 Euro können Verbraucher im Jahr sparen, wenn sie ihr altes Röhrengerät gegen einen LED-TV austauschen", rät Dr. Wolfgang Noetel, Geschäftsführer Kundenservice von E.ON.

## ANSCHAFFUNGSKOSTEN AMORTISIEREN SICH SCHNELL

Nach Berechnungen des Energieversorgers verursacht ein High-Tech-LED-Gerät, das täglich im Schnitt eine Stunde lang läuft, jährliche Stromkosten von rund zehn Euro. Beim Röhren-TV summiert sich der Verbrauch auf rund 40 Euro, noch höher liegt er bei Plasma-Fernsehern mit rund 60 Euro Energiekosten - bei gleichen Sehgewohnheiten. Da LED-TVs

immer günstiger angeboten werden, amortisieren sich die Anschaffungskosten in der Regel schon nach kurzer Zeit. Und auch bei der energieeffizienten LED-Technologie lohnt es sich

noch, auf Unterschiede zu achten. Modelle, die auf dem bekannten EU-Label mit der für TV-Geräte besten Energieeffizienzklasse A+ abschneiden, sind weitere 70 Prozent sparsamer gegenüber Geräten mit der Klasse D. Unter [www.eon.de/energiesparen](http://www.eon.de/energiesparen) gibt es mehr Tipps zur Senkung der Stromkosten.

## RAUS AUS DER STANDBY-FALLE

Auch bei alten Geräten kann der Stromverbrauch erheblich gesenkt werden: Wenn man den Standby-Betrieb vermeidet, lassen sich nach E.ON-Berechnungen bis zu zehn Euro im Jahr sparen. Mit einer schaltbaren oder funktgesteuerten Steckdosenleiste lassen sich die Geräte sicher vom Netz trennen. Dadurch ist sichergestellt, dass sie nicht unnötig rund um die Uhr geringe Mengen Strom verbrauchen, obwohl sie gar nicht genutzt werden.

**WICHTIGE SPIELE ENERGIEEFFIZIENT AUFGZEICHNEN** Auch dem größten Fußballfan gelingt es nicht, bei jedem Match vor dem Fernseher live mitzufiebern. Kein Problem mit einem DVD- oder Festplattenrekorder: So lässt sich alles Gewünschte aufzeichnen. Bei Rekorden ist der Standby-Betrieb allerdings unerlässlich, damit die Programmierungsdaten nicht gelöscht werden. Wer sparsame Geräte kauft, deren Standby-Verbrauch bei nur einem Watt oder weniger liegt, belastet dennoch die Haushaltskasse nicht unnötig. Mehr Energiespartipps gibt es unter [WWW.EON.DE/ENERGIESPAREN](http://WWW.EON.DE/ENERGIESPAREN).





**Erlebt bei uns  
alle wichtigen  
EM-Spiele direkt an  
der Elbe bei kühlen  
Getränken & einem  
einmaligen Ausblick!**





CAFÉ · LOUNGE    COCKTAILS

**Inh. Jakub Spychala · Elbstr. 14a · Riesa · Tel. 01522 / 2636723 · [info@js-bay-riesa.de](mailto:info@js-bay-riesa.de)**

Öffnungszeiten bei gutem Wetter: Montag Ruhetag · Di - Fr ab 14.00 Uhr · Sa & So ab 12.00 Uhr



# Tor! Tor! Tooooor!

Gewinnen  
Sie ein tolles  
EM-Paket von  
Weltbild in  
Riesa!

Der Countdown läuft: bald ist ganz Deutschland wieder im Fußball-Fieber. Die ganze Nation fiebert spannenden Fußball-Abenden entgegen, mit Superstimmung beim Public Viewing, lustigen Grill-Events und Spiele gucken mit Freunden, Zittern, Bangen und hoffentlich Riesensiege beim Finale! Weltmeister sind wir ja schon und vielleicht auch bald Europameister? Echte Fans statten sich dazu stilgerecht aus und finden bei Weltbild jede Menge EM-Equipment vom Fan-Shirt und der Deutschland-Uhr über Grill-Utensilien bis zu Kicker und Torwand.

Etwas Glück darf nicht fehlen und damit kann jetzt ein besonders toller Gewinn abgeräumt werden: Zusammen mit der Weltbild-Filiale in der Hauptstraße in Riesa verlosen wir ein richtig rundes EM-Party-Paket mit allem, was (nicht nur) Fußball-Fans Spaß macht: einem Räucherofen mit Zubehör, einem Multimedia-Radio mit CD-Player und einer EM-Armbanduhr in schwarz-rot-gold. Abgerundet wird das Set mit einem witzigen Wackeldackel im Deutschland-Shirt und einem Makeup-Set, das für den gelungenen Fan-Look sorgt. Der Wert des ganzen Fan-Pakets beträgt rund 150 Euro. Anpfiff, los geht es, jetzt gleich mitmachen: es erwartet Sie ein Gewinn-Paket, mit dem die EM 2016 unvergesslich wird! Der Preis muss bis zum 18. Juni 2016 in der Riesaer Filiale abgeholt werden.

Weltbild · Hauptstraße 74-78 · 01587 Riesa

ÖFFNUNGSZEITEN Mo-Fr 9-19 Uhr · Sa 9-18 Uhr



Wir verlosen unter  
allen Teilnehmern  
1x ein EM-Paket von  
Weltbild Riesa.

**Gewinn  
SPIEL**

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Weltbild“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Weltbild“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss 10.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

## Fussballfieber & griechische Spezialitäten im schönen Biergarten!

Genießen Sie frische Grillspezialitäten nach Ihrer Wahl und ein sommerliches Getränkeangebot an warmen Tagen im Außenbereich.

Außerdem **übertragen wir** alle wichtigen Begegnungen der Fußball-EM.

... in den  
Sommermonaten  
haben wir wieder  
jeden Montag  
ab 17.30 Uhr  
geöffnet!



GRIECHISCHE  
SPEZIALITÄTEN  
RESTAURANT  
**KRETA**

Restaurant Kreta · Rathausplatz 1 · 01589 Riesa

E-Mail: [riesa-kreta@gmx.de](mailto:riesa-kreta@gmx.de) · Tel. 03525 / 892488 · [www.kreta-ratskeller.de](http://www.kreta-ratskeller.de)

ÖFFNUNGSZEITEN Montag ab 17.30 Uhr · Dienstag - Sonntag 11.30 - 14.30 & 17.30 - 00.00 Uhr

# Selbstgemachte Saucen

## ZUR FUSSBALL-PARTY

### TOMATEN-MANGO-SALSA (für ca. 500 g)

**ZUTATEN** 3 Frühlingszwiebeln, 1 EL Rapsöl, 2-3 Knoblauchzehen, 1 Dose gehackte Tomaten, 1 reife Mango, 2 EL Willis Chili Pepper Sauce, 2-3 EL Citrovin Limette, 1-2 EL brauner Zucker, Salz, Pfeffer, 6-8 Pfefferminzblätter

**ZUBEREITUNG** Frühlingszwiebeln in feine Röllchen schneiden und in Öl andünsten. Feingehackten Knoblauch dazugeben und mitdünsten, mit den Tomaten ablöschen. Mango schälen, Fleisch fein würfeln und zum Tomatensugo hinzufügen. Mit Chili-Sauce, Limettensaft, Zucker, Salz und Pfeffer abschmecken. Pfefferminzblätter fein hacken, in die Sauce einrühren, noch einmal kurz aufkochen. Salsa bald aufbrauchen und bis dahin im Kühlschrank lagern.



### ZUCCHINI-RELISH (für 2-3 Gläser à 250 g)

**ZUTATEN** 500 g Zucchini, 500 g Zwiebeln, 3-4 EL Olivenöl, 3 Knoblauchzehen, 60 ml trockener Sherry, 4 EL Zucker, 4-5 EL Surig Essig-Essenz (25 %), 2-3 EL Willis Chili Pepper Sauce, 1/2 EL Salz, Pfeffer

**ZUBEREITUNG** Zucchini und Zwiebeln in feine Würfel schneiden und im Öl unter Rühren etwa 20 Min. schmoren. Gepressten Knoblauch, Sherry, Zucker, Essig-Essenz, Chili-Sauce und Salz zum Gemüse geben und offen weitere 20 bis 30 Min. einkochen. Relish mit Pfeffer abschmecken, evtl. nachsalzen und heiß in Gläser füllen. Kühl lagern und bald verbrauchen. Tipp: Zucchini kann in feine Würfel geschnitten portionsweise eingefroren werden. Bei Bedarf auftauen und damit das Relish frisch zubereiten.



Fotos: Surig/Sergio Lussino/akz-o

DAS **JUBILÄUM  
DES  
JAHRES**

**50  
JAHRE**  
EIN STARKER VERBUND

Unsere Einkaufskooperation\*,  
mit über 400 Partnern, wird 50 Jahre.  
Wir gehören dazu und feiern mit.

\*Alliance Möbel Marketing GmbH & Co. KG

Sie verfolgen die EM von Zuhause?

Dann sollten Sie sich noch schnell  
eines unserer Schnäppchen sichern,  
damit auch Ihr Fußballabend zum  
Erlebnis wird!

**! 1/2 PREIS !**

**MÖBEL-  
Fahrendorff  
WELT**



Strehlaer Str. 48 + 01591 Riesa

Mo-Fr 9-18 Uhr + Sa 9-12 Uhr + [www.moebelwelt-fahrendorff.de](http://www.moebelwelt-fahrendorff.de)





## ***Fanfete***

IN DER SACHSENARENA

Zur Fußball-Europameisterschaft in Frankreich veranstalten die FVG Riesa mbH und die Stadtwerke Riesa in der SACHSENARENA erneut gemeinsam das beliebte Public Viewing.

In bewährter Weise werden alle Spiele des amtierenden Weltmeisters auf zwei Groß-LED-Wänden bei freiem Eintritt übertragen. Einlass ist immer mindestens eine Stunde vor Spielbeginn.

Los geht es am 12. Juni um 21.00 Uhr mit dem ersten Vorrundenspiel gegen die

Ukraine. Es folgt am 16. Juni um 21.00 Uhr das Aufeinandertreffen mit Robert Lewandowski, dem Goalgetter des FC Bayern München: Deutschland – Polen. Das letzte Vorrundenspiel bestreitet die Elf um Bundestrainer Joachim Löw am 21. Juni ab 18.00 Uhr.

„Es wird wieder ein großes Fußballfest, bei dem alle Riesaer ihre Begeisterung miteinander teilen und hoffentlich in grenzenlosem Jubel ausbrechen. Mit den Stadtwerken haben wir unseren bewährten Partner im Boot“, so FVG-Prokurist Reiner Striegler.

„Es gibt zudem das bewährte Angebot an herzhaften Speisen und eine große Auswahl an Getränken. Außerdem spendieren wir wieder ein frisch gezapftes Feldschlößchen für jedes Tor der Deutschen Nationalmannschaft, außer im Elfmeterschießen“, freut sich

FVG-Geschäftsführerin Kathleen Kießling auf die Fan-Fete. Die „VOLLTREFFER! Fanfete“ läuft solange, wie Deutschland im Turnier bleibt – also im Idealfall sogar bis zum Finale am 10. Juli.

# EM SPECIAL



Jeder Döner 50 CENT  
**GÜNSTIGER** während der  
Fußball-Europameisterschaft!\*



## BONEMA GRILLHAUS

**Döner, Dürüm, Pizza, Pasta,...**

Friedrich-Ebert-Platz 7 • 01591 Riesa  
Tel. 03525 / 5759984 • Mobil 0157 / 85736028

Öffnungszeiten: Mo-Do 10 - 22 Uhr • Fr 10 - 24 Uhr  
Sa 11 - 24 Uhr • So/Feiertage 11 - 21 Uhr

\* gültig von 10. Juni bis zum 10. Juli 2016

# Cocktails

## FÜR DEN SPORTSOMMER

Fußball und Olympia mit Freunden genussreich feiern.

Ob vor dem Fernseher oder direkt im Stadion: In diesem Jahr gibt es wieder viele Gelegenheiten, große Sportereignisse mit Freunden zu feiern. Wer es im privaten Rahmen tut, lässt sich als Gastgeber gern etwas einfallen, um seine Gäste mit besonderen Genüssen zu überraschen. Wenn Mixgetränke beispielsweise zum Thema Sport passen, ist die Freude umso größer: "Entweder harmonisiert der Cocktail farblich mit dem Anlass oder sein Rezept kommt aus dem Land, in dem das Event stattfindet", erklärt Angelika Wiesgen-Pick, Geschäftsführerin des Bundesverbandes der Deutschen Spirituosen-Industrie und -Importeure e. V. (BSI). Aber auch die Dekoration biete viele Möglichkeiten. So könne man zum Beispiel Kaugummi oder weiche Bonbons im Fußballdesign auf einen Cocktailspieß stecken und das Getränk damit dekorieren.

**GRASGRÜN UND RAFFINIERT** Gästen der EM-Party kann man "Alligator" servieren, dessen Grün an den Rasen

Die olympische Idee stammt aus Griechenland - ein Ouzo kann also der richtige Begleiter beim Anschauen der Olympischen Spiele in Rio sein.

im Stadion erinnert. Dieser Longdrink ist schnell zubereitet und schmeckt ebenso fruchtig wie raffiniert. Einfach zwei Zentiliter Anisschnaps, zwei Zentiliter blau gefärbten Orangenlikör, einen Spritzer Bitterlikör und zwölf Zentiliter Maracujanektar in einen Shaker geben. Alles ordentlich schütteln. Eiswürfel in ein Longdrinkglas geben und die Cocktailmischung durch das Bartsieb darüber seihen. Als Garnitur sind Zitronenscheibe und Cocktailkirsche ein hübsches Duo, das von bunten Strohhalmen zusätzlich aufgepeppt wird.

**EINFACHE REZEPTE FÜR LECKERE COCKTAILS** Wer seine Gäste mit Cocktails bewirten möchte, sollte auf einfache Rezepte setzen, die aus nicht zu vielen Zutaten bestehen und im Idealfall vorbereitet werden können. Geeignete Rezepte findet man auf dem Verbraucherportal Ratgeberzentrale unter [www.rgz24.de/einfache-cocktails](http://www.rgz24.de/einfache-cocktails), etwa die Rezeptidee für einen schwarz-rot-goldenen Cocktail. Außerdem wird dort genau erklärt, wie - passend zu den Olympischen Spielen in Rio de Janeiro - ein Caipirinha zubereitet wird und welche Arbeitsschritte man schon vorbereiten kann, bevor die Gäste eintreffen.

**LANDESTYPISCHE SPIRITUOSEN** Eine hübsche Idee ist es, wenn die Zutaten der Cocktails zu den Herkunftsländern der Sportler oder zum Austragungsort passen. Kommt eine Mannschaft aus Polen, die andere aus Irland, bieten sich Cocktails auf der Basis von Wodka oder von Whisky an. Wird der Wettkampf - wie jetzt die EM - in Frankreich ausgetragen, ist ein Anisette eine passende Cocktailzutat. Findet er hingegen - wie die Olympischen Spiele - in Brasilien statt, kommt ein Zuckerrohrschnaps infrage, wie er in vielen Batidas und im Caipirinha verwendet wird.

Fotos: djd/BSI/corbis



**AL DENTE**  
restaurant

Genießen Sie italienische Abende im romantischen Biergarten unter dem alten Nussbaum!

**Wir übertragen natürlich auch alle wichtigen Spiele zur EM 2016 live.**

**Weißiger Str. 9 • 01612 Zschaiten**  
**Telefon 035265 / 789 351**  
**ÖFFNUNGSZEITEN 11.30 - 14.30 Uhr**  
**16.00 - 23.00 Uhr • Montag Ruhetag**



# FUSSBALL AUF DER GROSSEN KINO**LEIN**WAND

- ⊗ EM-Feeling pur auf über 50m<sup>2</sup> Bildfläche in Meißen und über 80m<sup>2</sup> in Riesa!
- ⊗ Alle EM-Spiele 2016 der deutschen National-Elf inkl. Halbfinale und Finale
- ⊗ Absolut unabhängig vom Wetter
- ⊗ Eintritt frei!



Coupons für ein unvergessliches Fußballerlebnis finden Sie gleich hier zum Ausschneiden!



SPARCoupon

## EM-MENÜ NACHO

2x 0,5l Königs Pilsener\*, 1x Nacho groß

**11,50 EUR**

**15% ERSPARNIS**  
GEGENÜBER EINZELKAUF



3

Gültig vom 10.06. - 10.07.2016 im Filmpalast Kino. Nicht mit anderen Rabatt-Aktionen kombinierbar. \*Marke kann abweichen - alternativ 2x 0,5l Softdrink

SPARCoupon

## 4er KÖPI-SPECIAL\*

4x Königs Pilsener 0,5l  
3+1 gratis

**11,70 EUR**

**25% ERSPARNIS**  
GEGENÜBER EINZELKAUF



1

Gültig vom 10.06. - 10.07.2016 im Filmpalast Kino. Nicht mit anderen Rabatt-Aktionen kombinierbar. \*Marke kann abweichen

SPARCoupon

## EM-MENÜ POPCORN

2x 0,5l Königs Pilsener\*, 1x Popcorn mittel

**11,00 EUR**

**14% ERSPARNIS**  
GEGENÜBER EINZELKAUF



4

Gültig vom 10.06. - 10.07.2016 im Filmpalast Kino. Nicht mit anderen Rabatt-Aktionen kombinierbar. \*Marke kann abweichen - alternativ 2x 0,5l Softdrink

SPARCoupon

## MEGA-PARTNER-MENÜ

2x 1l Softdrink, 1x Popcorn maxi, 1x Nacho groß

**16,50 EUR**

**20% ERSPARNIS**  
GEGENÜBER EINZELKAUF



6

Gültig vom 10.06. - 10.07.2016 im Filmpalast Kino. Nicht mit anderen Rabatt-Aktionen kombinierbar. \*Marke kann abweichen

## STADTPARK RESTAURANT

**Mücke**

GROSSENHAIN

Nach Umbaumaßnahmen noch größer und heller: Das beliebte Restaurant lädt zu großen Familienfesten, Spaziergängen, Sonntagsbrunch ein.



Büfettraum. Die eingearbeiteten Tanzflächen laden darüber hinaus zu Tanz und Vorführungen ein.

**NEU:** Die Wand zwischen dem Restaurant und dem Panoramaraum zum Spielplatz wurde entfernt und durch eine mobile Glaswand ersetzt. Diese kann dann geöffnet werden, sodass ein großer Gesellschaftsraum für bis zu 80 Personen entsteht. Die beiden Terrassen, die einen separaten Zugang von den Panoramäräumen haben, sind stimmungsvolle Veranstaltungsorte für Feste unter freiem Himmel geworden, wobei Kinder sich auf dem anliegenden Abenteuerspielplatz austoben dürfen.

Der **SONNTAG'S LUNCH** findet immer am ersten Sonntag des Monats von 11 bis 14 Uhr statt. Viele warme

In der Mücke findet sich für jeden Anlass eine entsprechende Räumlichkeit: stilvoll ausgestattet mit herrlichem Ausblick in die Natur. Ob in den Panoramäräumen zur Spielplatzseite, Parkseite oder im Restaurant, Sie finden in allen Räumen einen stilvollen Rahmen. Die beiden Panoramäräume verfügen auch über einen extra

und kalte Köstlichkeiten aus verschiedenen Ländern sowie Kaffee und Kuchen für 16,90 Euro pro Person. Kinder von 7-12 Jahren zahlen 9,90 Euro. Kinder jünger als 7 Jahre sind frei! Reservierung erwünscht unter Tel. 03522 / 5233888.

**STADTPARK-BAHN** Nutzen Sie die Gelegenheit, den Stadtpark oder die Stadt Großenhain kennen zu lernen und reservieren Sie Ihre Wunschbahn. Die Bahnen führen Sie und auch größere Gruppen durch Großenhain oder den Stadtpark - eine ideale Abwechslung für Ihre Feier.

Restaurant Mücke · Pollmerallee 12 · 01558 Großenhain  
**ÖFFNUNGSZEITEN** Mo & Fr ab 18 Uhr · Sa, So & Feiertag ab 11 Uhr · Für Feiern und Feste auch außerhalb der Öffnungszeiten geöffnet (vorherige Reservierung)

[WWW.MUECKE-GROSSENHAIN.DE](http://WWW.MUECKE-GROSSENHAIN.DE)

**Gewinn  
SPIEL**

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x einen 25 Euro Wertgutschein.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Mücke“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluenter.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluenter.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Mücke“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einschluss: 20.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



**IHR PARTNER FÜR CATERING  
UND AUSRICHTUNG VON  
GROSSVERANSTALTUNGEN**

Breite Str. 50  
04758 Oschatz  
Tel. 03435/655155  
Mobil 0176/79469861  
[ozler@freenet.de](mailto:ozler@freenet.de)  
[f restaurantozler](http://f.restaurantozler)

**ÖFFNUNGSZEITEN**

Montag 11.00-14.30 & 17.00-23.00 Uhr  
Mittwoch - Donnerstag 17.00-23.00 Uhr  
Freitag 11.00-14.30 & 17.00-02.00 Uhr  
Samstag 11.00-02.00 Uhr  
Sonntag 11.00-22.00 Uhr

**⊕ GROSSLEINWAND IM  
BIERGARTEN SOWIE ZWEI GROSS-  
BILDSCHIRME IM RESTAURANT ⊕ STEAKS, SALATE &  
BURGER SOWIE VEGETARISCH ⊕ KELLERBIER UND WEISSBIER VOM FASS**





## DIE STARS von morgen

Jede Menge  
Talente am  
Deutschen  
Fußball  
Internat.

Nach dem Gewinn des Weltmeistertitels 1990 hat es 24 Jahre gedauert, bis eine deutsche Mannschaft den begehrten Pokal erneut gewinnen konnte: Am 13. Juli 2014 reckten Schweinsteiger, Lahm und Co. die Trophäe in den Himmel von Rio de Janeiro. Erst im zwischenzeitlichen Misserfolg war in Deutschland der Wille gewachsen, in den Nachwuchs zu investieren. Strukturen wurden verbessert, das Scouting optimiert und vor allem der Nachwuchs stärker gefördert. Entsprechend optimistisch sieht die Fußball-Nation nun auch der Europameisterschaft in Frankreich entgegen. Aber wie sieht die weitere Entwicklung im Nachwuchsbereich aus? Was sind die nächsten Schritte? Wo kommen die künftigen Stars her, wer bildet sie aus und wie werden sie ausgebildet?

**BUNDESWEIT EINMALIGES LEISTUNGSZENTRUM** Das Deutsche Fußball Internat (DFI) im bayerischen Bad Aibling beispielsweise ist ein bundesweit einmaliges Leistungszentrum. Sport- und Schulausbildung kommen aus einer Hand, sind optimal aufeinander abgestimmt und bieten somit den Schülern und Sportlern ideale Bedingungen. Mit einem Verhältnis von einem Lehrer auf sechs Schüler und einem Trainer auf vier Spieler im Individualtraining sind beste Lern- und Trainingsbedingungen für junge Schüler und Sportler gegeben. Die Kapazität des Internats liegt bei 100 Schülern, ausschließlich Jungs. Die Schüler können auf dem DFI Campus den Mittelschulabschluss, die mittlere Reife, das Fachabitur oder die allgemeine Hochschulreife erlangen - seit 2015 wird mit dem Studium Business Administration Bachelor of Arts (BA) sogar ein Hochschulabschluss für ältere Spieler angeboten.

Alle Infos zum Konzept, zum Wohnen im Internat, den Anmeldemodalitäten und zu den Ausbildungskosten finden Sie unter [WWW.DEUTSCHESFUSSBALLINTERNAT.DE](http://WWW.DEUTSCHESFUSSBALLINTERNAT.DE).

### DIE GROSSEN FORDERN, WAS DAS INTERNAT SCHON HAT

Für die fußballerische Ausbildung der jungen Menschen sind 14 hauptberufliche Trainer zuständig, sie verfügen alle über DFB- und UEFA-Lizenzen. Mehr als 30 Schützlinge spielen mittlerweile für den FC Bayern München oder die SpVgg Unterhaching in den höchsten deutschen Jugendligen. "Unser Ziel ist es, Persönlichkeiten zu entwickeln, die im Sport, im Beruf und generell im Leben erfolgreich sind", betont Thomas Eglinski, Geschäftsführer des DFI. Stolz ist Eglinski darauf, dass im Internat von jeher die individuelle Förderung der fußballerischen Fähigkeiten des einzelnen Schülers im Mittelpunkt steht - eine Forderung, die Heiko Vogel, Chef der Nachwuchsabteilung des Deutschen Rekordmeisters FC Bayern München, nur unterstreichen kann: "Wenn ich in der U 17 mit Mannschaftstaktik beginne, ist es von Vorteil, wenn ich über individuell gut ausgebildete Spieler verfüge. Mannschaftstaktik ist leichter zu schulen als Individualtaktik." Individuelle Versäumnisse aufzuholen, so Vogel, dauere unheimlich lange.

**IDEALE BEDINGUNGEN AM DFI** Exakt diese individuelle Ausbildung ist es, die am DFI im Mittelpunkt steht und die einer von vielen Gründen für den Erfolg des Internats ist. "Wichtig ist jedoch auch die Förderung der Persönlichkeit", sagt Eglinski weiter. "Denn wie mittlerweile die meisten Trainer erfahren haben, ist die Mentalität eines Spielers noch wichtiger als die Qualität." Wie bereits im Vorjahr, so hat sich der FC Bayern München für die kommende Saison erneut die Dienste dreier Spieler vom DFI gesichert. "Exakt das sind die Erfolge, für die wir Tag für Tag arbeiten", fügt Eglinski hinzu. Geschaffen wurde das DFI für Jungs, die leidenschaftlich und mit Begeisterung Fußball spielen und Profi werden wollen. Testen kann man die Bedingungen im Rahmen eines Probewohnens.





UEFA  
EURO2016  
FRANCE

# EM-Spielplaner

Gruppe A		
Fr. 10.06. 21 Uhr	Paris, St. Denis	
Frankreich	:	Rumänien
Sa. 11.06. 15 Uhr	Lens	
Albanien	:	Schweiz
Mi. 15.06. 18 Uhr	Paris, Parc des Princes	
Rumänien	:	Schweiz
Mi. 15.06. 21 Uhr	Marseille	
Frankreich	:	Albanien
So. 19.06. 21 Uhr	Lille	
Schweiz	:	Frankreich
So. 19.06. 21 Uhr	Lyon	
Rumänien	:	Albanien

Gruppe B		
Sa. 11.06. 18 Uhr	Bordeaux	
Wales	:	Slowakei
Sa. 11.06. 21 Uhr	Marseille	
England	:	Russland
Mi. 15.06. 15 Uhr	Lille	
Russland	:	Slowakei
Do. 16.06. 15 Uhr	Lens	
England	:	Wales
Mo. 20.06. 21 Uhr	St. Étienne	
Slowakei	:	England
Mo. 20.06. 21 Uhr	Toulouse	
Russland	:	Wales

Gruppe C		
So. 12.06. 18 Uhr	Nizza	
Polen	:	Nordirland
So. 12.06. 21 Uhr	Lille	
Deutschland	:	Ukraine
Do. 16.06. 18 Uhr	Lyon	
Ukraine	:	Nordirland
Do. 16.06. 21 Uhr	Paris, St. Denis	
Deutschland	:	Polen
Di. 21.06. 18 Uhr	Marseille	
Ukraine	:	Polen
Di. 21.06. 18 Uhr	Paris, Parc des Princes	
Nordirland	:	Deutschland

Abschlusstabelle	
1.	
2.	
3.	
4.	

Abschlusstabelle	
1.	
2.	
3.	
4.	

Abschlusstabelle	
1.	
2.	
3.	
4.	

Achtelfinale 1	
Sa. 25.06. 15 Uhr	St. Étienne
:	
Zweiter A	– Zweiter C

Achtelfinale 3	
Sa. 25.06. 21 Uhr	Lens
:	
Sieger D	– Dritter B/E/F

Achtelfinale 2	
Sa. 25.06. 18 Uhr	Paris, Parc des Princes
:	
Sieger B	– Dritter A/C/D

Achtelfinale 6	
So. 26.06. 21 Uhr	Toulouse
:	
Sieger F	– Zweiter E

Viertelfinale 1	
Do. 30.06. 21 Uhr	Marseille
:	
Sieger AF 1	– Sieger AF 3

Viertelfinale 2	
Fr. 01.07. 21 Uhr	Lille
:	
Sieger AF 2	– Sieger AF 6

Halbfinale 1	
Mi. 06.07. 21 Uhr	Lyon
:	
Sieger VF 1	– Sieger VF 2

Finale	
So. 10.07. 21 Uhr	
:	
Sieger HF 1	



WWW.FACEBOOK.COM/ELBGEFLUESTER.DE



# 2016

# elbgeflüster.de

DAS LIFESTYLE-MAGAZIN FÜR DEN LANDKREIS MEISSEN

Gruppe D		
So. 12.06. 15 Uhr	Paris, Parc des Princes	
Türkei	:	Kroatien
Mo. 13.06. 15 Uhr	Toulouse	
Spanien	:	Tschechien
Fr. 17.06. 18 Uhr	St. Étienne	
Tschechien	:	Kroatien
Fr. 17.06. 21 Uhr	Nizza	
Spanien	:	Türkei
Di. 21.06. 21 Uhr	Bordeaux	
Kroatien	:	Spanien
Di. 21.06. 21 Uhr	Lens	
Tschechien	:	Türkei

Gruppe E		
Mo. 13.06. 18 Uhr	Paris, St. Denis	
Irland	:	Schweden
Mo. 13.06. 21 Uhr	Lyon	
Belgien	:	Italien
Fr. 17.06. 15 Uhr	Toulouse	
Italien	:	Schweden
Sa. 18.06. 15 Uhr	Bordeaux	
Belgien	:	Irland
Mi. 22.06. 21 Uhr	Lille	
Italien	:	Irland
Mi. 22.06. 21 Uhr	Nizza	
Schweden	:	Belgien

Gruppe F		
Di. 14.06. 18 Uhr	Bordeaux	
Österreich	:	Ungarn
Di. 14.06. 21 Uhr	St. Étienne	
Portugal	:	Island
Sa. 18.06. 18 Uhr	Marseille	
Island	:	Ungarn
Sa. 18.06. 21 Uhr	Paris, Parc des Princes	
Portugal	:	Österreich
Mi. 22.06. 18 Uhr	Lyon	
Ungarn	:	Portugal
Mi. 22.06. 18 Uhr	Paris, St. Denis	
Island	:	Österreich

Abschlusstabelle	
1.	
2.	
3.	
4.	

Abschlusstabelle	
1.	
2.	
3.	
4.	

Abschlusstabelle	
1.	
2.	
3.	
4.	

Achtelfinale 5	
So. 26.06. 18 Uhr	Lille
:	
Sieger C	– Dritter A/B/F

Achtelfinale 7	
Mo. 27.06. 18 Uhr	Paris, St. Denis
:	
Sieger E	– Zweiter D

Achtelfinale 4	
So. 26.06. 15 Uhr	Lyon
:	
Sieger A	– Dritter C/D/E

Achtelfinale 8	
Mo. 27.06. 21 Uhr	Nizza
:	
Zweiter B	– Zweiter F

Viertelfinale 3	
Sa. 02.07. 21 Uhr	Bordeaux
:	
Sieger AF 5	– Sieger AF 7

Viertelfinale 4	
So. 03.07. 21 Uhr	Paris, St. Denis
:	
Sieger AF 4	– Sieger AF 8

Halbfinale 1	
Paris, St. Denis	
:	
Sieger HF 2	

Halbfinale 2	
Do. 07.07. 21 Uhr	Marseille
:	
Sieger VF 3	– Sieger VF 4

WWW.ELBGEFLUESTER.DE



Das Mittelalter-Krimi nach dem Kultbuch von Umberto Eco wird vom Berliner Kriminal Theater am 23. Juni um 20.30 Uhr im Burghof der Albrechtsburg Meißen aufgeführt.

## Der Name der Rose

Die Türme des Meißner Burgberges ragen in den Himmel und bilden eine einmalige mittelalterliche Kulisse für eine der berühmtesten Kriminalgeschichten von Umberto Eco. Der englische Franziskaner William von Baskerville reist mit seinem Novizen Adson von Melk in delikater politischer Mission

in eine oberitalienische Benediktinerabtei. Dort sterben unter mysteriösen Umständen innerhalb weniger Tage fünf Klosterbrüder. Der Abt bittet den für seinen Scharfsinn bekannten William von Baskerville, die Todesfälle aufzuklären. Die furiose Kriminalgeschichte verbindet die Ästhetik des Mittelalters mit dem Realismus der Neuzeit und schafft bedrohliche Spannung.

Weitere Informationen zu den Burgfestspielen, Tickets und alle Termine erhalten Sie im Internet unter [WWW.THEATER-MEISSEN.DE](http://WWW.THEATER-MEISSEN.DE)

**Gewinn  
SPIEL**

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x 2 Freikarten.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Der Name der Rose“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Der Name der Rose“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 15.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Seit seiner Gründung 1972 werden in der Gemeinde Diera-Zehren vom Aussterben bedrohte Haustiere gehalten und gezüchtet.

## NATURERLEBNISZENTRUM *Elbepark Hebelei*



Vor allem in der Skuddenzucht konnte der Elbe-Tier-Park Hebelei einen wichtigen Beitrag zur Erhaltung dieses kleinen Ostseeschafes leisten. Derzeit leben im Park ca. 200 Tiere in 67 verschiedenen Arten und Rassen. Darüber hinaus befinden sich im Gelände 25 verschiedene Naturerlebnisspiele zum Ausprobieren, Experimentieren, Fühlen und Erkunden, zum Beispiel eine

Sprunggrube, ein Eierratespiel, ein Gewichteschätze-Spiel, ein Waldlehrpfad oder ein Fußstapfpfad.

Für die kleinen Gäste sind die begehbare Hühner- und Storchenwiese sowie das Streichelgehege in dem Afrikanische Zwergziegen und Kamerunschafe leben, ein besonderes Erlebnis. Zurzeit verändert sich wieder einiges im Elbepark Hebelei, so wird der Besucherservice verbessert, einige neue Tierarten und Rassen ziehen in den Park und interaktive

Naturerlebnisspiele entstehen. Für Ihr leibliches Wohl sorgt außerdem der Imbiss-Pavillon "Zum Elbradler", der auch ohne Tierparkbesuch für hungrige und durstige Fahrradfahrer, Wanderer und Gäste zugänglich ist.

**Gewinn  
SPIEL**

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x eine Familienkarte.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Naturerlebniszentrum Hebelei“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Naturerlebniszentrum Hebelei“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 20.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Naturerlebniszentrum  
Elbepark Hebelei  
Betreiber: Sven Näther  
OT Hebelei Nr. 16  
01665 Diera-Zehren  
Tel. 0177 / 5 75 20 18

E-Mail: [naether.tierparkhebelei@web.de](mailto:naether.tierparkhebelei@web.de)

[WWW.TIERPARK-HEBELEI.DE](http://WWW.TIERPARK-HEBELEI.DE)





# NUR ZUFÄLLIG AUFGEFALLEN? OHNE UNS.



www.facebook.com /  
eichler design



25 Jahre coole Werbung. In Riesa? Ehrlich gesagt, wir wissen nicht wo die Zeit geblieben ist. Was wir wissen ist, dass es eine unglaublich schöne, spannende und ideenreiche Zeit war. Danke liebe Werbung für diese intensiven Momente. Dabei machen wir es heute noch genau so gern wie 1991. Was mit einem Talent in der Garage begann, ist heute Technik und ein Team von 8 Leuten auf 300 qm, die jeden Tag tüfteln, texten, kleben an den besten Entwürfen für Logos, Schilder, Autos, Banner, kurz an Ihrer kompletten Werbung, Ihrem Erscheinungsbild. Auf Maß geschneidert. Nix von der Stange. Das ist uns wichtig. Mit Wissen und Geduld erklären wir jedem Kunden wie man Werbung spannend macht, wie man vorn steht. Kurz noch einen Kaffee und weiter gehts. Die Website soll schließlich noch vor Weihnachten ins Netz und auf Facebook haben wir auch keine Zeit zu verlieren. Von vielen Fassaden leuchten unsere Lichtreklamen und auf wichtigen Visitenkarten zeigt ein Logo aus unserem Haus, dass der Überbringer Geschmack hat. Unsere Conny macht nochmal Dampf in der Druckerei, die Flyer müssen morgen 16.00 Uhr in Köln sein. Im Besprechungsraum erklärt Jenny, warum Rosa in dem Logo nichts zu suchen hat und Holli und Malte haben sich nach dieser Montage eine Zigarette verdient. Rousi packt den neuen Transporter in yellow matt metallic ein. Geile Farbe. Kristin stillt erstmal Jonas. Anke beherrscht das Chaos und organisiert den Nachschub und Micha raunt seinem neuen Kunden zu; für Sie immer noch Herr;vor;ragend! Keine Idee zu groß, kein Kunde zu klein, das ist der Tag bei Eichler Design. Und jetzt zurück zur Werbung!



**MACHEN!  
ALLE BE-  
DRUCKTEN  
BANNER IM  
JUNI 9,99 €  
PRO M².\***





# Gartenfestival

## DER BESONDEREN ART

Vom 25.-26. Juni  
jeweils 10-18 Uhr  
findet die bereits  
18. Blumen- und  
Gartenschau  
Altzella im Herzen  
Sachsens statt.

Es begann mit ein paar Biertischen und 15 Händlern, die ihre Pflanzen und Stecklinge präsentierten: Die Blumen- und Gartenschau Altzella hat sich über 17 Jahre von einer kleinen Spezialistenmesse zu einem großen Garten-Event entwickelt. Pflanzenfreunde und Kunstliebhaber kommen hier voll auf ihre Kosten. Dafür sorgt ein ausgewähltes Programm an floristischen Anbietern und Baumschulen, Kunsthandwerkern, Gartenaccessoires und Naturprodukten aus der Region, umrahmt von Musik von Klassik bis Jazz, Performances, Fachvorträgen und einem bunten Kinder-Kreativangebot. Eingebettet in das romantische Ambiente des Landschaftsparks von Altzella versprüht die Blumenschau Ende Juni ein einzigartiges Flair zwischen Tradition und Avantgarde. Das zeigt sich besonders in der Floristen-ausstellung, wo regionale Floristen grüne Phantasien zwischen den mittelalterlichen Kreuzgewölben präsentieren,

### Gewinn SPIEL

Alle Informationen erhalten Sie unter  
[WWW.KLOSTER-ALTZELLA.DE](http://WWW.KLOSTER-ALTZELLA.DE)

Wir verlosen unter allen  
Teilnehmern 1x 2 Freikarten.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Gartenschau Altzella“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Gartenschau Altzella“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 20.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

## The Sound of Music

Die Elbland Philharmonie Sachsen lädt am Samstag, den 25. Juni um 18 Uhr zum Saison-Abschlusskonzert in die Freyerhalle Riesa ein.

Das traditionelle Saison-Abschlusskonzert steht diesmal ganz im Zeichen der Musik der Sechziger und Siebziger Jahre. Unter der Leitung von GMD Christian Voß spielt die Elbland Philharmonie Sachsen u.a. Hits von Aretha Franklin, Stevie Wonder und The Supremes.

Die in der Jazz-, Soul- und Latinmusik-Szene etablierte Sängerin Annika Silja Sesterhenn wird die im typischen Orchestersound der sechziger Jahre arrangierten Lieder singen. Sie gilt als eine der interessantesten Stimmen der Hauptstadt.

Karten ab 21 Euro erhalten Sie unter Tel. 03525 / 529422.  
[WWW.ELBLAND-PHILHARMONIE-SACHSEN.DE](http://WWW.ELBLAND-PHILHARMONIE-SACHSEN.DE)

### Gewinn SPIEL

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x 2 Freikarten.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Abschlusskonzert“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Abschlusskonzert“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 15.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.







NEU IN WEINBÖHLA:

## LeseStoffContor

Seit Mitte März lädt das Contor im Gewerbegebiet zum Schauen, Stöbern und Kaufen ein.



**LESESTOFF  
CONTOR**

Um das Angebot abzurunden, veranstaltet das Team des Contors Nähkurse, Workshops und eine Kreativwerkstatt für Kinder, Teenies und Senioren. Und wenn jemand auf der Suche nach einer zündenden Idee für den Kindergeburtstag ist, hier ist man genau richtig. Eine super Möglichkeit bietet das Contor auch allen kreativen Köpfen, die ihre selbstgemachten Werke gern präsentieren und verkaufen möchten, denn man kann hier auch eine Ausstellungsfläche anmieten. Ein kleines Imbiss- und Getränkeangebot sorgt dafür, dass keiner hungrig oder durstig bleibt.

Zu guter Letzt gibt es noch ein DPD-Pickup Shop, der zu günstigem Preis Sendungen auf den Weg zum Empfänger bringt. Es ist viel los im Contor und noch viele Sachen geplant, sodass es auch in Zukunft spannend bleibt.

LeseStoffContor · Ehrlichweg 3-9 im Gewerbegebiet · 01689 Weinböhla

**Gewinn  
SPIEL**

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x einen Gutschein für einen Nähkurs Ihrer Wahl im Wert von 10 €.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „LeseStoffContor“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „LeseStoffContor“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 20.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

**PERSPEKTIVE ALLIANZ**  
**Bestandsnachfolger  
im Elbland  
gesucht!**



**Allianz**

Sie vertreten als selbständiger Handelsvertreter (§ 84 HGB) die Allianz, Deutschlands Nummer eins im Bereich der integrierten Finanzdienstleistung. Im Mittelpunkt Ihrer Aufgabe steht die Betreuung vorhandener und die Gewinnung neuer Kunden in den Geschäftsfeldern Versicherung, Vorsorge und Vermögen.

Sie haben Freude am Umgang mit Menschen, Spaß am Verkaufen, sind zielstrebig und verantwortungsbewusst. Eine kaufmännische Ausbildung und mehrjährige Erfahrung im Vertrieb sind von Vorteil. Wir fördern Ihre persönliche und berufliche Entwicklung über unsere Allianz Außendienst Akademie mit anspruchsvollen Weiterbildungsangeboten.

Ihren erfolgreichen Start sichern wir mit einer praxisnahen Ausbildung bei festen Bezügen. Verfügen Sie schon über den erforderlichen Sachkundennachweis, kann es nach einer kurzen Einarbeitungszeit sofort losgehen.

Aber das ist noch nicht alles. Denn wir bieten Ihnen einen Arbeitsplatz in der Nähe Ihres Wohnorts und eine interessante und vielfältige Tätigkeit im Vertrieb.

**Bewerben Sie sich jetzt über unseren Online-Bewerbungsdialog unter [www.abv-bewerbung.de](http://www.abv-bewerbung.de)**

Fragen beantwortet Ihnen:

Heiko Markert · ☎ 03521 / 7 17 00-150  
oder Mobil 0173 / 3 59 35 42

✉ [Heiko.Markert12@allianz.de](mailto:Heiko.Markert12@allianz.de)



# Apart küchen

holger fahrendorff

## Aus gutem Grund:

Wir nehmen uns viel Zeit, prüfen die Details bei Ihnen vor Ort und präsentieren Ihre individuell geplante Traumküche fotorealistisch am Bildschirm - nach Ihren persönlichen Wünschen und Budgetvorgaben.

Wir garantieren hervorragende Qualität, persönlichen Service und faire Preise.

5-Jahres-Garantie auf  
Elektro-Einbau-/Standgeräte

Unsere geschulten Monteure mit langjähriger Erfahrung garantieren Ihnen einen pünktlichen, perfekten und zuverlässigen Einbau.

Auch nach dem Kauf ein  
Küchenleben lang für Sie da.



Alexander-Puschkin-Platz 4 d · 01587 Riesa  
Tel. 03525 / 87 533 50 · Fax 03525 / 87 533 55  
E-Mail [mail@apart-kuechenstudio.de](mailto:mail@apart-kuechenstudio.de)

Öffnungszeiten: Mo - Fr 9-19 Uhr,  
Samstag 9-14 Uhr sowie nach Vereinbarung

[www.apart-kuechenstudio.de](http://www.apart-kuechenstudio.de)

# Tanz- & Musikmeile

IN COSWIG

Bereits zum  
zehnten Mal  
findet vom  
3. bis 5. Juni  
die Tanz- und  
Musikmeile  
im Coswiger  
Stadtzentrum  
statt.

Um dem Charakter der „Tanz- und Musikmeile“ wieder mehr zu entsprechen und vor allem das Fest erneut kostenfrei zu gestalten, hat der Veranstalter in diesem Jahr bewusst auf die Buchung von kostenintensiven „Stars & Sternchen“ verzichtet. Die Ausgaben für die Kultur werden stattdessen

verstärkt in die Bühnen-Programmpunkte am Nachmittag sowie die Attraktionen auf dem gesamten Festgelände investiert. So sind u.a. die „Guggen“-Musiker aus Meerane und das Druckluftorchester aus Dresden mit ihren musikalischen Beiträgen auf der Festmeile unterwegs. Aber auch ein Mittelalterspektakel inkl. Feuershow ist diesmal auf dem Ravensburger Platz zu finden. Ebenfalls neu ist die Einbeziehung des zum letzten Stadtfest eingeweihten Lovosicer Platzes mit einem Hochseilgarten und Aquabällen zum Austoben.

Neben bekannten Bands wie Blue Haley, den Cappuccinos, Buddy Joe oder Big Ben und Onk1 Jochen sind auch wieder Gäste aus der Partnerstadt Lovosice dabei. Gleich mehrere Musiker inkl. des Bürgermeisters werden am Freitagabend das Zelt auf dem Ravensburger Platz rocken. Zu einer schönen Gewohnheit ist die Aftershowparty in der Nacht von Sonnabend auf Sonntag in der Börse geworden. Dort können wieder alle Feierwilligen im Großen Saal bis in die frühen Morgenstunden zu abwechslungsreicher Musik weiter tanzen und feiern. Erstmals in diesem Jahr findet bereits am Donnerstag ein großes Kinderfest rund ums Rathaus statt. Bei dieser ebenfalls

kostenfreien  
Veranstaltung  
kommen die  
Kleinen (3 - 11  
Jahre) ganz  
groß auf Ihre  
Kosten. Mehr als  
zwanzig Coswi-  
ger Kindereinrich-  
tungen

beteiligen sich an den verschiedenen Stationen auf dem Mitmach-Parkour und dem bunten Programm auf der Bühne auf dem Parkplatz an den Technischen Werken.

Alle Infos finden Sie aktuell unter [WWW.STADTFEST-COSWIG.DE](http://WWW.STADTFEST-COSWIG.DE) sowie auf [facebook.de/StadtfestCoswig](https://facebook.de/StadtfestCoswig)





Bereits seit November 1998 begeistert der REWE Markt in der Meißner Str. 5 durch eine tolle Markenvielfalt und vorbildlichen Service – gerade zur Grillzeit.

## Eine Institution IN RADEBEUL

Der traditionsreiche REWE Markt in Radebeul mit seiner 740qm großen Verkaufsfläche ist mittlerweile Kult und hat zahlreiche zufriedene Stammkunden, die das frische Angebot und die ungemeine Freundlichkeit schätzen. So umfasst das Sortiment neben allen Standards auch wichtige Haushaltsarti-

kel, freiverkäufliche Arzneimittel, sowie Zeitschriften und Kosmetika.

Viel Wert legt der Supermarkt zudem auf besonders viele frische Produkte von lokalen und regionalen Lieferanten, denn kurze Lieferwege sind wichtig für das optimale Geschmackserlebnis. Das trifft auch auf das umfangreiche Angebot an Bio-Produkten zu. Außerdem sind zahlreiche Artikel für eine vegetarische, vegane, gluten- und/oder lactosefreie Ernährung im Angebot.

**PRAKTISCH ZUDEM** Im separaten, 250 qm großen Getränkemarkt können Kunden entspannt aus jeweils über 150 alkoholfreien und alkoholischen Getränken wählen – und das sogar bereits ab 6 Uhr!

Gerade zur Grillzeit hat Inhaber Frank Scharschuh und sein motiviertes Team viel zu bieten. So werden zahlreiche Grillspezialitäten, wie marinierte Rinder- und Schweinesteaks, Geflügelspezialitäten sowie mindestens 30 Sorten von Bratwürsten offeriert. Aber auch für die Liebhaber von fleischlosen Leckereien ist das Angebot an vegetarischen und veganen Spezialitäten, wie Veggie-Rostbratwürste, Grillkäse oder knackiges Gemüse besonders reichhaltig.

Zu einem gelungenen Grillabend gehört natürlich auch frisches Brot. Gut daher, dass im Rewe Markt jeden Tag zwischen 6 – und 22 Uhr gebacken wird. Und das beste: Ein Anruf reicht aus und schon bereits 20 Minuten später können Sie gewünschten Backwaren abholen. Sie können sogar den Grillabend entspannt planen, indem Sie einen Tag vorher anrufen (bis 21 Uhr) und alles vorbestellen. Am darauffolgenden Nachmittag steht dann alles zur Abholung bereit – auf Wunsch auch gerne inklusive Grillkohle oder Briketts. Ihrem perfekten Grillabend steht somit nichts mehr im Wege.



REWE Markt · Frank Scharschuh oHG · Meißner Str. 5 · 01445 Radebeul  
Tel. 0351 / 8306258 · E-Mail: [rewe.radebeul@t-online.de](mailto:rewe.radebeul@t-online.de)

Wir verlosen unter allen Teilnehmern  
1x eine REWE-Geschenkkarte im Wert von 25 €.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „REWE Markt“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „REWE Markt“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 20.06.2016. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

**Gewinn  
SPIEL**





Im Amt Schradenland hat die erholsame Freibadsaison mit vielen Angeboten begonnen.

## Natur Pur

### BADEN IN MERZDORF UND GROSSTHIEMIG

Im Amt Schradenland gibt es seit über 40 Jahren von Einwohnern gebaute Freibäder. Diese wurden nach der Wende sehr aufwendig renoviert und auf einen modernen Standard gebracht. So gibt es unter anderem im Merzdorfer Bad ein 50 Meter Becken und ein Becken für die Kleinsten. In Großthiemig lädt darüber hinaus ein 40 X 24 Meter Becken mit Flachwasserzone zum Baden ein. Die Badesession beginnt in beiden Bädern am 28. Mai und mit Beginn der Sommerferien in Brandenburg und Sachsen ist täglich von

10.00 bis 20.00 Uhr geöffnet. Für eine kulinarische Versorgung ist in beiden Freibädern natürlich gesorgt. In dieser Zeit finden zudem einige Veranstaltungen statt, wie eine Beach-Party am 2. Juli, das Badfest vom 29.07. - 31.07. in Merzdorf sowie ein Badfest im Juli in Großthiemig. Ein besonderes Erlebnis in beiden Bädern sind auch die Tauchschulen mit ihren Kursen für Groß und Klein. Nähere Informationen erhalten Sie unter Tel. 035343 / 76224 und [WWW.AMT-SCHRADENLAND.DE](http://WWW.AMT-SCHRADENLAND.DE)

## Keimzeit

Im Rahmen ihrer aktuellen Tour gastiert die Kultband am 3. Juni um 20 Uhr im Alter Schlachthof Dresden.

„Halt dich fest, wir reiten auf einem Esel ins All. Auf einem Rappen aus Holz oder auf dem Rücken von einem Wal. Kompliziert wird es später noch, im Moment ist es klar und einfach.“ Diese Zeilen stammen aus dem Titelsong des brandneuen Keimzeit Albums „Auf einem Esel ins All“.

Zwölf neue Stücke sind darauf zu hören und alle beschreiben unser Leben mal ironisch, mal spielerisch und meistens mit einem Augenzwinkern. „Gehen wir mal davon aus, dass jeder Mensch mehr oder minder bekloppt ist.“ Eine Vermutung aus dem zweiten Song des Albums. Keimzeit Konzerte entführen in eine Welt voller Poesie und Tiefgang. Von rockig bis balladesk, die 6 Musiker bieten ein so breites Spektrum, dass man diese Band kaum in eine Schublade stecken kann. Ob mit „Kling Klang“ nach Feuerland, auf einem Schiff nach Singapur oder aktuell auf einem Esel ins All - KEIMZEIT geht auf Tour! Tickets erhalten Sie unter Tel. 0351 / 866600 oder im Internet: [WWW.KONZERTKASSE-DRESDEN.DE](http://WWW.KONZERTKASSE-DRESDEN.DE)



### Gewinn SPIEL

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x 2 Freikarten.

MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH: Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Keimzeit“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Keimzeit“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 02.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



# Ihr Bad ist uns was wert!

## Jetzt Bad sanieren lassen und Duschkabine sichern!

Inkl. kostenloser  
**3D-Bad-  
Planung\***

Der toom Handwerkservice:  
Sprechen Sie uns an oder nutzen Sie  
unsere Online-Terminvereinbarung:  
[toom.de/hws](http://toom.de/hws)



**Unsere Aktion vom 17.05. bis 16.07.2016:**

## **Gratis-Duschkabine der Marken Breuer oder Schulte im Wert von bis zu 999 €**

**bei einer Komplettbadsanierung mit einem Auftragswert  
ab 6.000 € über unseren Handwerkservice\*\***

Nur gültig vom 17.05. – 16.07.2016 im:

**toom Baumarkt  
Riesapark 6  
01587 Riesa  
Tel. 03525 65871-0**

**[toom.de](http://toom.de)**

**toom**   
**Respekt, wer's selber macht.**

toom Baumarkt GmbH, Humboldtstraße 140 – 144, 51149 Köln  
\*Sollte im Rahmen der Angebotsanfertigung eine 3D-Planung durchgeführt werden, bleibt diese bis zur Auftragserteilung Eigentum von toom Baumarkt.  
\*\*Aktion gilt nur in Verbindung mit einem Waren- und Handwerkerdienstleistungsauftrag mit einem Gesamtauftragswert ab 6.000 € bei Beauftragung des Handwerkservices im toom Baumarkt Riesa. Das Angebot gilt für eine Montageleistung auf einem montagetüchtigen Untergrund laut Herstellerangaben, enthält keine Demontage, Entsorgung und ggf. erforderlichen Vorarbeiten. Diese Leistungen können gerne gegen Aufpreis durch unseren Handwerkservice mit durchgeführt werden. Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar, Vorteilskarten werden akzeptiert. Diese Aktion ist nur im toom Baumarkt Riesa und nur im Angebotszeitraum gültig und nicht auf bestehende bzw. bereits abgeschlossene Aufträge übertragbar.

Treff  
Dienstag11. RIESAER  
*Sommerbühne*

Am 2. Juni  
lädt der  
Klosterhof  
zu einem  
beschwing-  
ten Kultur-  
Cocktail ein.

„AUF SUCHE - PARTNER-  
WAHL EINST UND HEUTE“ Wie  
fand ein Paar zueinander, als es noch  
keine Blind-Dates oder Online-Part-  
nervermittlungen gab? Wie liest man  
eine Kontaktanzeige richtig und gilt  
„Gleich und gleich gesellt sich gern“  
oder doch eher „Gegensätze ziehen  
sich an“? Auf diese und andere Fragen

rund um die Suche nach dem oder der „Richtigen“ versucht  
das Programm der Theatergruppe des Museumsvereins in  
kurzen Szenen unterhaltsame und nicht ganz so ernst zu  
nehmende Antworten zu geben. Dazu schlüpfen die Thea-  
terfreunde in ganz unterschiedliche Rollen und erzählen

fiktive, aber auch unglaubliche authentische Geschichten.

VON SWING BIS BOSSA NOVA Für einen unterhalt-  
samen musikalischen Part sorgt an diesem Abend die Phil-  
harmonic Jazzband, ein Ensemble der Elbland Philharmonie  
Sachsen. Der musikalische Reigen reicht von Swing bis  
Bossa Nova, mal rockig, mal im Stil der Big Bands. Natürlich  
gehören auch Standards und Evergreens der Jazzgeschich-  
te sowie altbekannte UFA-Schlager zum Repertoire.

Tickets (3 Euro) sind an der Abendkasse im Klosterin-  
nenhof sowie an der Riesa Information unter Tel. 03525 /  
529422 erhältlich.

## Denken Sie an Ihren ANHÄNGER!



Anhänger werden bei  
der HU gern vergessen!  
Vereinbaren Sie Ihren  
Termin am besten  
noch heute!



## Prüf- und Schätzstelle Müller

Teninger Straße 16 • 01619 Zeithain  
Tel. 03525 / 76 00 45 • info@gmue-mueller.de

Öffnungszeiten Mo-Fr 8.00-18.00 Uhr • Sa 9.00-12.00 Uhr

[www.gtue-mueller.de](http://www.gtue-mueller.de)

1991 2016  
25 Jahre





# KUNST- UND NATURMARKT *in Goltzscha*

Am 11. Und 12. Juni lädt das Naturbad Goltzscha zu einem „künstlerisch wertvollen“ Familienfest ein.

Auf dem erstmals stattfindenden Kunsthandwerkermarkt im idyllischen Naturbad Goltzscha, zwischen Riesa, Großenhain und Meißen, am Rande der sächsischen Weinstraße gelegen, werden Künstler über zwei Tage verteilt, ihre (Ge)Werke vorstellen.

Vielen kann man dabei auch über die Schulter schauen oder selbst Hand anlegen. Livemusik der Gruppe Tonstaub aus Dresden, welche unter dem Motto spielt: „feine Musik an schönen Orten“, sowie Tired Joe und Lydia Steude aus Riesa sorgen für angenehme Klänge.

Auch für Familien hat das Wochenende am 11. & 12. Juni einiges zu bieten. Außer einem Sprung ins kühle Nass des Sees, locken noch Geschichten im Märchenzelt, Bogenschießen mit dem Bogensport Niederau e.V. und vieles mehr. Der Sonntagmorgen beginnt um 9.00 Uhr mit einer Yogastunde von Angelika Malion-Schonert (Yogaküche Riesa).

Besonderen Wert legt der Marktveranstalter und Betreiber des Campingplatzes auf Nachhaltigkeit mit Bio-Fleisch und ohne Plastikflaschen oder Tüten.

Auf dem 2,8 ha großen Gelände werden verschiedene Kunstobjekte ausgestellt und installiert, wie Metallskulpturen von Holm Rumpel und Lutz Peschelt, sowie Sandsteinarbeiten von Bernhard Männel. Im Gastraum befindet sich eine Ausstellung mit Malerei von Anke Roßberg. Ein weiteres Highlight der Saison wird das Lichtnachtfest am 27. August 2016 mit der Elbland Philharmonie Sachsen.

Naturbad Goltzscha · Am Bad 13 · 01612 Goltzscha  
Nähere Information und Karten unter: 0173/6590067  
oder [WWW.NATURBAD-GOLTZSCHA.DE](http://WWW.NATURBAD-GOLTZSCHA.DE)

## تدريب VOCATIONAL 2016 EDUCATION AUSBILDUNG



### WIR SUCHEN DICH!

PHP — LINUX — RUBY ON RAILS —  
MYSQL — JQUERY

KOMMT DIR VON DIESEN BEGRIFFEN ETWAS BEKANNT VOR? DU HAST SCHON EINMAL PROGRAMMIERT UND MÖCHTEST DEIN HOBBY ZUM BERUF MACHEN? DANN SOLLTEN WIR UNS KENNENLERNEN!

WIR SUCHEN FÜR DAS AUSBILDUNGSAHR 2016 FÜR/EINE AUSBILDUNGSGEBERIN / N ZUR FACHTITELSTELLE / TN IN DER FACHRICHTUNG ANWENDUNGSENTWICKLUNG.

#### WIR BIETEN DIR:

- FÜR DYNAMISCHES TEAM
- KURZE ENTSCHEIDUNGSWEGE UND EINE FLACHE ORGANISATION
- INTERESSANTE UND ANSPRUCHSVOLLE AUFGABEN
- KOSTENFREIE WARM- UND KALTGETRÄNKE AM ARBEITSPLATZ
- NOTEBOOK UND SMARTPHONE

#### WAS WOLLEN WIR VON DIR:

- INTERESSE AN IT UND SOFTWAREENTWICKLUNG
- EHRGUTZ UND DEN WILLIEN, VORAN ZU KOMMEN
- SPAß AM UMGANG MIT TECHNIK

INTERESSE GEWECKT?

DANN SCHREIBE UNS EINFACH AN

**INFO@ACS-SYSTEMHAUS.DE**

acs systemhaus GmbH, Industriestraße A11, 01612 Glaubitz, 03526564010, Amtsgericht Dresden HRB 27843, Geschäftsführer Florian Berns, Torsten Schuster



# Märchenzeit

## IN DER ERLEBNISWELT STEINREICH

Stein  
Reich

### Gewinn SPIEL

Wir verlosen unter  
allen Teilnehmern 1x  
eine Familienkarte.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „SteinReich“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefuester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefuester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „SteinReich“ an Elbgefuester, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 12.06.2016. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Der Park inmitten der Sächsischen Schweiz lädt zum sagenhaften MärchenMarkt am 18. und 19. Juni sowie zum Sonntagsbrunch ein.

Schauspieler, Vorleser, Musikanten und Kleinkünstler bieten an beiden Tagen ein märchenhaftes Treiben rund um die Legenden und Geschichten der Erlebnisswelt SteinReich. Sie lesen, musizieren, treiben Schabernack und verbreiten allerlei Klatsch aus dem Märchen- und Sagenreich. Erleben Sie den 4.300 qm großen Familienpark als steinerne Bühne und Erzählkulisse. Für alle Kinder gibt es zudem ein märchenhaftes Bastelvergnügen. Passend zum MärchenMarkt lädt das SteinReich-Team am vorherigen Wochenende zum Märchen-Brunch. Am 12. Juni ab 10 Uhr wird der neue Küchenchef Karel Vlček die Besucher mit märchenhaft-köstlichen Kreationen aus regionalen sowie saisonalen Produkten verwöhnen. Der Brunchpreis beträgt für Kinder von 6 bis 12 Jahre 6,90 €. Erwachsene zahlen 14,90 €. Die Familienkarte wird für Bruchteilnehmer an dem Tag um die Hälfte reduziert und kostet 7,50 €.

**ÖFFNUNGSZEITEN** Mo-Fr 10-18 Uhr · Sa & So 10-20 Uhr **ANFAHRT**  
Mit dem Auto bis zum P+R-Platz Bastei zwischen Lohmen und Rathewalde  
Tel. 035975 / 843396 · [WWW.STEINREICH-SACHSEN.DE](http://WWW.STEINREICH-SACHSEN.DE)

# TECLINE

*Classic Automobile*

OLD- & YOUNGTIMER

01587 Riesa

Brückenstr. 8

Tel. 03525 / 7767875

🔧 An- & Verkauf

🔧 Restauration

🔧 Eigener Karosseriebau

**Verstärkung für's  
Team gesucht!**

Wir suchen ab sofort zur  
Festanstellung einen  
Karosseriebauer/in  
oder -mechaniker/in!

Ihre Bewerbung richten  
Sie bitte an Herrn Lipp.

*Neu in  
Riesa!*



[www.tecline-karosserie-und-fahrzeugbau.com](http://www.tecline-karosserie-und-fahrzeugbau.com)

[www.facebook.com/TeclineRiesa](https://www.facebook.com/TeclineRiesa)





# DIE ARCHE



## KONZERT FÜR DEN *guten Kinderzweck*

Unter der Schirmherrschaft von Daniela Kuge musiziert die Elbland Philharmonie Sachsen zusammen mit jungen Talenten am 4. Juni ab 15.30 Uhr in der Arche Meißen.

Gute Unterhaltung erwartet Sie mit der Band der Elbland Philharmonie Sachsen um Solo-Pauker Andreas Pleyl. Gemeinsam mit Solo-Kontrabassist Volkmart Stange, Pianistin Olga Nowikow und der bezaubernden Sängerin Friederike Wachtel spielen die Musiker ein Programm mit bekannter Pop- und Filmmusik, aber auch Jazz und Bossa-Nova. Die Kinder und Schüler der Musiker freuen sich auf einen kleinen Auftritt als „Vor-Band“ der Großen. In der Konzertpause besteht die Möglichkeit zur Besichtigung desr Arche. Die Leiterin der Einrichtung Marianne Herold-Jahn und ihre Mitarbeiter geben einen Einblick über die Tätigkeit und Finanzierung des Hauses. Mitglieder des Freundeskreises der Elbland Philharmonie Sachsen sorgen für das leibliche Wohl.

Karten sind zu 15 € (Montag - Freitag 13.00 - 18.00 Uhr) in der Arche Meißen, August-Bebel-Str. 18 sowie unter Tel. 03525 / 7226-0 oder sekretariat@elblandphilharmonie-sachsen.de erhältlich. Kinder und Jugendliche bis 18 J. erhalten freien Eintritt.

60 % DER KARTENEINNAHMEN WERDEN AN DIE ARCHE MEISSEN GESPENDET

# WILLKOMMEN IM SCHÖNSTEN DÖNER-BIERGARTEN VON RIESA!



Saftiges Fleisch  
Knackiger Salat  
Knusprige Pommes  
Leckere Soßen

**TREUE ZAHLT SICH AUS:**  
Nutzen Sie unsere Bonus-  
karte für ein Gratis-Essen!

# Antalya

**DÖNER-BISTRO**

Inh. Özgür Celik · Robert-Koch-Str. 37 · 01587 Riesa  
Tel. 01 74/5 29 07 59 oder 01 72/7 63 83 18  
ÖFFNUNGSZEITEN Mo-Fr 10-22 Uhr · Sa 11-21 Uhr · So 16-21 Uhr

DÖNER · DÜRÜM · SALATE · SCHNITZEL-TELLER · PASTAGERICHTE

# Abenteuerpark

## MORITZBURG

Klettern in der Umgebung von Dresden? Der Waldseilpark Abenteuerpark Moritzburg liegt im Norden der sächsischen Hauptstadt, direkt im Wildgehege Moritzburg.

Der schönste Kletterwald Sachsens ist ein Naturerlebnis für die ganze Familie!

Der Kletterwald lädt die ganze Familie zu einer spannenden Entdeckungsreise in den naturbelassenen Wald ein und bietet ein unvergessliches Abenteuer. In unmittelbarer Nähe zu den Tieren des Wildgeheges, der natürlich gegebenen Waldstruktur angepasst,

stehen für den Besucher acht verschiedene Parcours von einfach bis schwierig zum Klettern zur Verfügung. Es ist ein ganz besonderes Abenteuer, von Baum zu Baum zu balancieren und aus den Baumwipfeln die Natur aus der Vogelperspektive zu erleben. Das Team steht Ihnen dabei immer unterstützend zur Seite. Die Sicherheit, das psychische und physische Wohlbefinden der Teilnehmer hat immer oberste Priorität. Neu ist ein umlaufendes Sicherungssystem, was das Klettern nun noch sicherer macht!

**Gewinn  
SPIEL**

### NEU: BOGENSCHIESSEN IM 3D-BOGENPARCOUR

Tauchen Sie ab Juni ein in die Welt des Bogensports. Nach einer kurzen Einweisung durch die fachkundigen Trainer und ein paar Übungsschüssen auf Zielscheiben, kann es mit dem Bogenparcours losgehen. Der Bogenparcours mit seinen 13 Stationen (meist mehrere Tiere) bietet sowohl Herausforderungen für den ambitionierten Bogenschützen, wie auch die Gelegenheit für Anfänger und kleine Robin-Hood-Fans erste Erfolge zu erzielen.



Wildgehege Moritzburg · Radeburger Str. 2 · Tel. 035207 / 28892 · E-Mail: [info@abenteuerpark-moritzburg.de](mailto:info@abenteuerpark-moritzburg.de) · [WWW.ABENTEUERPAK-MORITZBURG.DE](http://WWW.ABENTEUERPAK-MORITZBURG.DE)

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x eine Familienkarte.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Abenteuerpark Moritzburg“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Abenteuerpark Moritzburg“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einschluss: 30.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

### AUSBILDUNGSZENTRUM DER GTA FÜR GABELSTAPLER

*Wir bilden Sie aus:  
Im Juni 2016 sogar  
jeden Samstag!*

INFO-TEL. 03525 / 731644  
STÄNDIGER EINSTIEG,  
SOFORTIGER BEGINN,  
KEINE WARTZEITEN!



# GTA

INDUSTRIESTR. 1A · 01591 RIESA · TEL. 03525 / 731644 · [INFO@GTA24.COM](mailto:INFO@GTA24.COM) · [WWW.GTA24.COM](http://WWW.GTA24.COM)  
[www.gabelstapler24.academy](http://www.gabelstapler24.academy) · [www.gabelstapler.training](http://www.gabelstapler.training)



# SEVENTIES LÄDT ZUM *Sommerfest*

Der Sommer steht vor Tür, die Tage werden wärmer und länger und es beginnt die Zeit der gemütlichen Grillabende im heimischen Garten. Auch das Team des Restaurants Seventies in Radebeul hat sich gedacht „Ein Grillabend macht Laune“ und lädt dazu gleich alle ein, die Freude an saftigen Steaks, rauchigen Bratwürsten, einem kühlen Bier und erfrischenden Cocktails haben. Auch die Tanzwütigen kommen auf Ihre Kosten, denn musikalisch umrahmt wird das Fest von der Live-Band „Greyhound Five“ mit Songs aus den 70ern, 80ern und 90ern. Nicht zu vergessen: Das EM Viertel-Finale wird live übertragen, denn auch die Fußballfans sollen an diesem Abend nichts verpassen. **2. JULI 2016** · Einlass: 17.30 Uhr · Beginn 18.00 Uhr · AK 8,50 €, VVK 7,50 €

Am 2. Juli steigt in Radebeul das 1. Sommerfest im (heimischen) Biergarten des 70er Jahre Restaurants.



Wer dann schon in den Sommerurlaub gestartet ist, aber noch die perfekte Location für seine nächste Familienfeier, Weihnachtsfeier oder ein Jubiläum jeglicher Art sucht, ist mit dem Seventies bestens beraten. Vom Buffet mit erstklassigen Gaumenfreuden und leckeren Drinks, über Bühne, Tanzfläche und Unterhaltungsprogramm bietet Ihnen das Restaurant ein Rundum-sorglos-Paket für Ihre ganz besondere Feier. Das Team kümmert sich um alles von der ersten Idee bis hin zur gelungenen Durchführung Ihrer Veranstaltung.

## Gewinn SPIEL

Seventies · Wasastraße 50 · 01445 Radebeul · Tel. 0351 / 835 1777 · [WWW.70-DRESDEN.DE](http://WWW.70-DRESDEN.DE)  
Öffnungszeiten: täglich ab 11 Uhr · Montag Ruhetag (außer an Feiertagen)

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x 2 Freikarten.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Seventies“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Seventies“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Ein-sendeschluss: 24.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



## DAS GANZ ANDERE SICHERHEITSSYSTEM IN IHREM AUTO.

ZEISS DriveSafe Brillengläser.

Empfohlen von  
**Christian Danner**  
(ehem. Rennfahrer,  
Formel-1-Kommentator  
und Fahrsicherheitsexperte)

**ZEISS**

**seit 1970**

Ein Begriff für Qualität bei  
Brillen & Contactlinsen

# Augenoptik *Krause*

Inh. Hellmut Krause Staatl. geprüfter Augenoptiker und Augenoptikermeister  
Lindenstraße 14 · 01616 Strehla · Tel. 035264 / 90823 · Fax 035264 / 98925



# Supermoto IDM

Vom 18.-19. Juni kommen über 200 Zweiradpiloten aus ganz Europa zum Supermoto IDM Lauf auf dem Flugplatz Großenhain.

Auch in diesem Jahr donnern am dritten Juniwochenende wieder die Besten Super Moto Piloten Europas über die Betonpiste und dem im Jahr 2015 eingeweihten Off Road Gelände des Großenhainer Flugplatzes. Die schnellste

Strecke im Super Moto Zirkus steht im Terminkalender fest. Die Organisatoren des Veranstalters, dem Motorsportclub Großenhain e.V. im ADAC, erwarten Teilnehmer aus über 10 Nationen. Insgesamt werden rund 200 Fahrer an den Start gehen. Im Mittelpunkt steht die Int. Deutsche Super Moto

Meisterschaft S1 und die DMSB Super Moto Meisterschaft N2. Doch das Programm ist weitaus umfangreicher. Die Nachwuchsfahrer aus der E5 und S3 sowie der nationale Pokal P3 kämpfen ebenfalls um die begehrten Punkte. Ebenfalls dabei werden die Starter der Super Moto Trophy T4 und die Starter der Serie

U40 sein. Gaststarter sind ausdrücklich erwünscht, dabei erfolgt die Anmeldung per E Mail [info@mc-grossenhain.de](mailto:info@mc-grossenhain.de). Das Training beginnt am 18. Juni dabei finden die ersten Rennen bereits am Samstag statt. Am Sonntag, 19. Juni, starten die Rennen am frühen Vormittag. In der Mittagspause geben die Stars eine Autogrammstunde, und im Fahrerlager können die Fans den Mechanikern bei der Arbeit über die Schultern schauen. Ab 13 Uhr finden dann die Läufe der Internationalen Deutschen Super Moto Meisterschaft statt.

**EINTRITTSPREISE** (Tickets nur an der Tageskasse):

**Samstag Tagesticket** 10,00 € für Erwachsene / 5,00 € für Personen bis 14 Jahre · **Sonntag Tagesticket** 19,00 € für Erwachsene / 10,00 € für Personen bis 14 Jahre · **Samstag/Sonntag Kombiticket** 23,00 € für Erwachsene / 12,00 € für Personen bis 14 Jahre

Weitere Informationen erhalten Sie im Internet unter [WWW.SUPERMOTO-GROSSENHAIN.DE](http://WWW.SUPERMOTO-GROSSENHAIN.DE)

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x 2 Freikarten.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Supermoto“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Supermoto“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einschluss: 10.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



**Gewinn  
SPIEL**



# Mazda fahren und doppelt sparen!!!

Jetzt bis zu 6.290 €\* sparen und für 1,-€ im Monat versichern.



**Monatlich  
versichert für  
1 Euro<sup>5</sup>**

## MAZDA2 NAKAMA

- // Klimaautomatik, Einparkhilfe hinten
- // Licht- u. Regensensor, Sitzheizung vorn
- // Spurhalteassistent, Berganfahrassistent
- // Tempomat u.v.m.

**Barpreis**

**€ 14.790,-<sup>1)</sup>**

**Preisvorteil**

**€ 4.880,-<sup>4)</sup>**

## MAZDA3 NAKAMA

- // Sportsitze, Klimaautomatik
- // Rückfahrkamera, Bi-Xenon-Scheinwerfer
- // Sitzheizung vorn, Licht-u. Regensensor
- // Spurhalteassistent, Berganfahrassistent u.v.m.

**Barpreis**

**€ 19.690,-<sup>2)</sup>**

**Preisvorteil**

**€ 6.290,-<sup>4)</sup>**

**Monatlich  
versichert für  
1 Euro<sup>5</sup>**

**Monatlich  
versichert für  
1 Euro<sup>5</sup>**

## MAZDA CX3 EXCLUSIVE-LINE

- // Allradantrieb, Klimaautomatik
- // Voll-LED Scheinwerfer, Einparkhilfe hinten
- // Spurhalteassistent, Berganfahrassistent
- // Tempomat, Digitalradio, Sitzheizung vorn u.v.m.

**Barpreis**

**€ 22.490,-<sup>3)</sup>**

**Preisvorteil**

**€ 3.890,-<sup>4)</sup>**

einfach gut  
**SCHMIDT**  
www.schmidt-einfachgut.de



**Oschatz: Striesauer Weg 11 • 04758 Oschatz**  
Tel. 03435 90110 • Fax 03435 901199

**Großenhain: Eichenallee 5 • 01558 Großenhain**  
Tel. 03522 51070 • Fax 03522 510720



**Kraftstoffverbrauch im kombinierten Testzyklus: 8,1-3,7 l/100 km;**  
**CO2-Emissionen im kombinierten Testzyklus: 150-105 g/km.**

1) Barpreis für einen Mazda2 Nakama SKYACTIV-G 90. 2) Barpreis für einen Mazda3 Nakama SKYACTIV-G 120 Benzin. 3) Barpreis für den Mazda CX3 Exclusive-Line SKYACTIVE-G 150 i-Eloop 4) gegenüber der UVP der Mazda Motors (Deutschland) GmbH für ein vergleichbar ausgestattetes Serienmodell. Inklusive Überführungs- und zzgl. Zulassungskosten. 5) Beim Kauf eines Mazda2, Mazda3 oder Mazda CX3 bis zum 30.06.2016. Kfz-Haftpflicht- und Vollkaskoversicherung zu 1,-€ Monatsprämie in den ersten 12 Monaten (ab 2. Jahr gilt der im Antrag gewählte Tarif der Versicherung für Mazda Fahrer). 58 VK € 500 / TK € 150. Versicherungsnehmer mind. 23 Jahre alt - Es gelten die Annahmerichtlinien und Bedingungen der Versicherung ALTE LEIPZIGER Versicherungs AG, Alte Leipziger-Platz1, 61440 Oberursel. Abbildung zeigt Fahrzeuge mit höherwertiger Ausstattung.

Nach umfangreichen Modernisierungen startet der renommierte Zoo Leipzig in schönster Pracht in die neue Hauptsaison.



Der Natur auf der Spur.

## JUBILÄUMSJAHR IM *Zoo der Zukunft*

15 Jahre Pongoland, zehn Jahre Elefantentempel Ganesha Mandir und fünf Jahre Tropenerlebniswelt Gondwanaland: Der Zoo Leipzig ist auf seinem Weg zum Zoo der Zukunft ein enormes Stück vorangekommen und hat herausragende Projekte Wirklichkeit werden lassen. Im Mai dieses Jahres wurde nun das Koala-Haus eröffnet. Erstmals in der Geschichte des 138

Jahre alten Tiergartens zeigt sich mit Oobi-Ooobi ein Vertreter dieser sympathischen Tierart den Zoobesuchern in Leipzig. Mit seiner Modernisierung zum Zoo der Zukunft hat sich der Zoo Leipzig seit dem Jahr 2000 zu einem der modernsten Tiergärten der Welt entwickelt und gehört sowohl für Besucher als auch in der Fachwelt zu den renommiertesten Zoos weltweit. Das größte Projekt in der erfolgreichen Entwicklung des Tiergartens ist die Tropenerlebniswelt Gondwanaland. Die europaweit einzigartige Halle entführt die Besucher in einen urwüchsigen Regenwald mit mehr als 24.000 tropischen Pflanzen und rund 300 exotischen Tieren. Mit der Eröffnung hat der Zoo Leipzig einen Meilenstein auf seinem ambitionierten Weg erreicht. Statt Beton, Stahl und Fliesen prägen weitläufige, den natürlichen Lebensräumen nachempfundene Gehege, schützende Baumbestände und großzügige Wasserläufe die Tropenerlebniswelt, die

sich damit in das Erscheinungsbild des Zoos einfügt. Pongoland ist die Heimat aller vier Menschenaffenarten. Zoobesucher und Forscher des Max-Planck-Institutes können hier gleichermaßen die Tiere beobachten. Ein weltweit einmaliges Projekt, das Forschung und Wissenschaft vereint. In der sibirischen Tiger-Taiga können Besucher die Amurtiger hinter Wassergräben, an Felshängen oder „Auge in Auge“ hinter einer Scheibe aus Panzerglas bestaunen. Die Weite der Kiwara-Savanne zieht Zoobesucher in ihren Bann. Auf rund 25.000 Quadratmetern naturgetreu gestalteter Savannenlandschaft schreiten Rothschildgiraffen stolz über das Areal, galoppieren temperamentvolle Grévy-Zebrawen und zupfen Säbelantilopen an frischen Zweigen. Von der Terrasse der stilechten Kiwara-Lodge aus genießen die Besucher die einmalige afrikanische Kulisse. Der Elefantentempel Ganesha Mandir ist ein weiteres Highlight im Zoo Leipzig. Dort erlebt der Besucher seit zehn Jahren ein faszinierendes Schauspiel: Die grauen Riesen können durch eine Scheibe hindurch detailgetreu beim Baden unter Wasser beobachtet werden. Weitere Informationen erhalten Sie im Internet unter [WWW.ZOO-LEIPZIG.DE](http://WWW.ZOO-LEIPZIG.DE)

Zoo Leipzig · Pfaffendorfer Str. 29 · 04105 Leipzig  
Telefon 0341 / 5933385 · **ÖFFNUNGSZEITEN:**

21.03. bis 30.04. 9.00 - 18.00 Uhr  
01.05. bis 30.09. 9.00 - 19.00 Uhr  
01.10. bis 31.10. 9.00 - 18.00 Uhr  
01.11. bis 20.03. 9.00 - 17.00 Uhr

**Gewinn  
SPIEL**

Wir verlosen unter allen  
Teilnehmern 1x 2 Freikarten.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Zoo Leipzig“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Zoo Leipzig“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 25.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.





**Sicher  
online zahlen  
ist einfach.**

**paydirekt**

**Mit dem Bezahlverfahren made in Germany.  
Und dem guten Gefühl, dass Ihre Daten  
in sicheren Händen sind.**

**[www.sparkasse-meissen.de/paydirekt](http://www.sparkasse-meissen.de/paydirekt)**

 **Sparkasse  
Meißen**

## MIT KLEINEN ÄNDERUNGEN

*viel bewegen*

Durch ein spezielles Gesundheitstraining langfristig mehr Lebensfreude gewinnen.



zu überwinden und positive Erlebnisse zu schaffen, die zu mehr Lebensqualität führen.

**TRAINING: GESUNDHEIT LÄSST SICH LERNEN** Das Gesundheits- und Lebensfreude-Konzept (GLK) des Berufsverbandes der Präventologen e.V. beispielsweise ist ein Gesundheitstraining, das dabei hilft, innere wie äußere Hindernisse auf dem Weg zu einer gesünderen Lebensweise zu überwinden. "Die Teilnehmer lernen gesunde Verhaltensweisen kennen, die ihnen Spaß machen und die sie in ihrem Alltag umsetzen können", erklärt Präventologin Dorothee Remmler-Bellen. Was macht mich zufrieden und glücklich? Wie kann ich am besten abschalten und entspannen? Was esse ich gerne und welche Nahrungsmittel tun mir gut? Das sind nur einige der Fragen, mit denen sich jeder Einzelne beim Training auseinandersetzt. Alle Informationen zu

Sport treiben, sich gesünder ernähren, mit dem Rauchen aufhören oder mehr Zeit mit der Familie verbringen anstatt von einem Termin zum anderen zu hetzen: Oft nimmt man sich vor, mehr für seine Gesundheit und sein allgemeines Wohlbefinden zu tun - doch im Alltag sind die guten Vorsätze meist nach kurzer Zeit wieder vergessen. "Häufig liegt es an mangelnder Motivation, an Zeitmangel oder weil man von den alten Gewohnheiten nicht lassen kann, wenn es mit der Umsetzung nicht klappt", sagt Gesundheitsexpertin Katja Schneider vom Verbraucherportal Ratgeberzentrale.de. Mit der richtigen Anleitung allerdings könne es gelingen, den inneren Schweinehund

diesem Gesundheitsangebot sowie Adressen zertifizierter Trainer gibt es unter [www.praeventologe.de](http://www.praeventologe.de).

**MIT ZUVERSICHT IN DIE ZUKUNFT** In der Gruppe können die Teilnehmer neue Verhaltensmuster ausprobieren und erleben, wie sie mit kleinen Änderungen viel bewegen können. Lebenspraktische Fertigkeiten werden dabei ebenso verbessert wie soziale Kompetenzen. "Letztendlich erfahren die Teilnehmer, dass sie selber ihre Gesundheit nachhaltig stärken und mit Zuversicht in die Zukunft blicken können", sagt Remmler-Bellen. Die innere Stärke helfe ihnen zum Beispiel auch dabei, Lebenskrisen wie Krankheit, Trennungen, berufliche Misserfolge oder andere Schicksalsschläge besser zu bewältigen.

**ZUSCHUSS VON DEN KRANKENKASSEN** Der Gesundheitskurs umfasst theoretische wie praktische Elemente und wird von den Krankenkassen als Präventionskurs sowie als ergänzende Leistung zur ambulanten Rehabilitation anerkannt. Die Krankenkassen übernehmen einen Teil der - oder auch alle - Kurskosten.

**KURSYNHALTE DES GESUNDHEITSTRAININGS** Das Trainingsprogramm "Gesundheit und Lebenskompetenz" umfasst in der Regel acht Doppelstunden, es werden aber auch Intensivseminare und Wochenkurse angeboten. Inhalte des theoretischen und praktischen Trainings sind:

- ✓ Gesundheit allgemein
- ✓ Ernährung
- ✓ Bewegung
- ✓ Selbstmanagement und Umgang mit Stimmungen
- ✓ Stressreduktion und Entspannung
- ✓ Selbstsicheres Verhalten sowie
- ✓ Umgang mit Konflikten und gewaltfreie Kommunikation

Weitere Informationen finden Sie im Internet auf der Seite [WWW.PRAEVENTOLOGE.DE](http://WWW.PRAEVENTOLOGE.DE). Dort gibt es auch Infos zu Fort- und Weiterbildungsangeboten zum Präventologen oder GLK-Gesundheitstrainer.





***Wir helfen Ihnen, dass Bewegung wieder Freude macht.***

- › Einlagen und Schuhzurichtungen für Sport-, Freizeit- und Arbeitsschuhe
- › Maßschuhe werden nach ihren individuellen Wünschen angefertigt
- › Verkauf von Schuhen (Rieker, Waldläufer, Puma, u.a.)
- › Soforthilfe bei Sportverletzungen mit medizinischen Hilfsmitteln, z.B. Sportbandagen, Orthesen, Sporteinlagen für jeden Bereich
- › Ihr Spezialist rund um den Fuß bei Laufbeschwerden und allen Ballsportarten
- › Markenprodukte namhafter Medizinproduktehersteller (Bauerfeind, Medi Bayreuth, Otto Bock, u.a.)



## **Ein tolles Team sucht Verstärkung.**

Sie beherrschen Ihr Handwerk, wollen sich aber auch weiterentwickeln und im Team neue Dinge ausprobieren?  
Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Sie als:

### **Orthopädieschuhmacher/-in** **Orthopädieschuhmachermeister/-in**

Wenn Ihnen nicht nur die Arbeit sondern auch das gute Verhältnis zu allen Kolleginnen und Kollegen wichtig ist, dann freuen Sie sich auf unser Firmenkonzept. Wir stehen für Freude an der Arbeit und langfristiges Miteinander. Wir bieten Ihnen ein interessantes und herausforderndes Aufgabengebiet sowie berufliche Fortbildungsmöglichkeiten.

**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**

**Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung.**

**Ihr Ansprechpartner: OSM Ronny Kußmann**

Medic Plus GmbH  
Uttmannstraße 15 • 01591 Riesa  
Telefon: 03525 772 62 30  
E-Mail: [kussmann@medicplus.de](mailto:kussmann@medicplus.de)

# Chatten, liken, posten...

Kinder in  
sozialen  
Netzwerken  
begleiten.

Knirpse, die das Smartphone bedienen, bevor sie überhaupt lesen können. Grundschüler, die soziale Netzwerke aktiv nutzen. Jugendliche,

die ihren eigenen Videokanal betreiben, bloggen - und für die die digitale Welt nie Neuland war. Junge Menschen entdecken heute die Welt mit digitalen Medien. Für Erwachsene ist das nicht immer leicht verständlich. Doch die Anforderungen an den Erwerb von Medienkompetenzen von Kindern und Jugendlichen sind hoch. Eltern kommen daher um das Thema Mediennutzung in der Erziehung nicht herum.

**DAS KÖNNEN ELTERN TUN** Gemeinsam durch die Netzwelt, das ist hier Devise. Eine neue App oder ein angesagtes Netzwerk können Erwachsene und Kinder zum Bei-

spiel gemeinsam entdecken. Cybermobbing kann begegnet werden, indem Familien offen über alle Erfahrungen, die der Nachwuchs mit Medien macht, reden. Damit digitale Medien nicht zum Störfaktor werden, ist es wichtig, klare Nutzungszeiten festzulegen. Eltern gehen hier mit gutem Beispiel voran. Daher sollten beim gemeinsamen Essen alle das Smartphone beiseitelegen, Groß und Klein. Auch in sozialen Netzwerken sind Eltern Vorbilder. Statt ungefragt Fotos ihrer Kinder bei Facebook zu posten, können Eltern die Gelegenheit nutzen, mit ihrem Nachwuchs über Themen wie Datenschutz und Privatsphäre zu sprechen. Und akzeptieren, wenn die Kinder nicht möchten, das ein Bild gepostet wird.

**KINDER IN SOZIALEN NETZWERKEN** Fast drei Viertel der 12 bis 13-Jährigen ist heute schon selbst Mitglied in einem sozialen Netzwerk, Tendenz steigend. Das Angebot der Netzwerke verändert sich dabei ständig. So hat das weltweit größte soziale Netzwerk, Facebook, bei den jungen Nutzern an Beliebtheit verloren. Sie schwören stattdessen auf den Messenger-Dienst Snapchat, tauschen darüber Bilder und kurze Videos aus. Eltern, die selbst nur gelegentliche Netzwerkbesucher sind, können schnell den Überblick verlieren. Angebote wie das Themendossier "Soziale Netzwerke" der Initiative Teachtoday machen Eltern fit für die nächste Diskussion mit dem Nachwuchs. Es bietet neben einem Onlinetraining viele Materialien zum Thema, die Eltern frei nutzen können.

## WETTBEWERB "MEDIEN, ABER SICHER"

Lehrkräfte, pädagogische Fachkräfte, aber auch engagierte Eltern, die Medienprojekte mit Kindern und Jugendlichen gestalten, können ihre Ideen beim Wettbewerb "Medien, aber sicher!" der Initiative Teachtoday einreichen. Den spannendsten Projekten bietet der internationale Wettbewerb neben Preisen von bis zu 1.000 Euro eine Plattform. Einsendeschluss ist der 31. Juli 2016. Mehr Informationen gibt es unter [www.teachtoday.de/Wettbewerb2016](http://www.teachtoday.de/Wettbewerb2016).

Foto: djd/www.teachtoday.de

## HEßLICH HAT KÖPFCHEN



Wissen Sie, warum wir täglich daran denken, Kinder möglichst schmerzfrei in Bewegung zu bringen? Ganz einfach: Bewegung ist der Schlüssel zur Gesundheit und zur Lebensfreude. Beides haben Ihre Kinder verdient.

Steigt ein.  
Wir freuen uns  
auf Euch!



**SCHUH- UND  
ORTHOPÄDIETECHNIK FRITZ HEB**  
Friedrich-Engels-Straße 46  
01589 Riesa | Tel: 03525- 87 58 03  
[www.ost-hess.de](http://www.ost-hess.de)



# sodastream

**MACHEN SIE SICH JEDERZEIT FRISCH  
SPRUDELNDE UND LECKER SCHMECKENDE GETRÄNKE!  
GANZ GENAU NACH IHREM PERSÖNLICHEN GESCHMACK!**

Dazu brauchen Sie nicht viel: Einen Trinkwassersprudler, einen Kohlensäure-Zylinder, eine SodaStream Sprudlerflasche und, wenn es mehr als Wasser sein soll, einen leckeren SodaStream-Sirup Ihrer Wahl. Die speziell entwickelten, druckresistenten Wasserflaschen sind leicht zu reinigen und immer wieder nutzbar. Die leeren Kohlensäure-Zylinder aus leichtem Aluminium tauschen Sie ganz einfach bei einem Händler in Ihrer Nähe gegen neue, mit frischer natürlicher Kohlensäure befüllte Zylinder aus. Damit SodaStream auch optisch Ihren Geschmack trifft, können Sie aus unterschiedlichen Modellen Ihren Favoriten auswählen. Natürlich gewährleisten wir für alle unsere Produkte die gleiche SodaStream-Qualität.



**INDIVIDUELL - HIER GEHT'S  
NACH IHREM GESCHMACK!**

SodaStream bietet jeder Laune das perfekte sprudelnde Getränk. Sie entscheiden über viel oder wenig Kohlensäure und mischen nach Belieben einen von über 20 Softdrinks - oder genießen einfach pur... Auch der Zuckergehalt bei den SodaStream-Sirups muss Ihnen keine Sorgen bereiten. Er liegt weit unter dem Durchschnitt der meisten anderen Softgetränke.

**99,99**



# Sprudeln statt schleppen...



**GUTE GRÜNDE FÜR EINEN TRINK-  
WASSERSPRUDLER VON SODASTREAM**

Sie ersparen sich beschwerliches Kistenschleppen, einfach Kohlensäure-Patrone in den Sprudler, frisches Trinkwasser aus der Leitung in die Flasche und lossprudeln • Lästiges Leergut ist Vergangenheit - das schont Ihren Rücken und ist gut für die Umwelt • Sie nutzen eines der am besten kontrollierten Lebensmittel - unser Trinkwasser - das sogar strenger kontrolliert wird als Mineralwasser.

**MEDIMAX Electronic Riesa GmbH**  
Riesapark 2, 01587 Riesa  
Telefon 03525 / 50 60-0  
Mo-Fr 9-19 Uhr, Sa 9-18 Uhr

**P** Ca. 3.000 kostenlose Parkplätze

## MEDIMAX

TV • AUDIO • ELEKTRO • ENTERTAINMENT • MULTIMEDIA • MOBILFUNK

**HABEN WIR.  
WISSEN WIR.  
MACHEN WIR.**



www.facebook.com/MedimaxRiesa

# Gut behütet

## IN DER SONNE

Modische Must-haves in diesem Sommer sind Kopfbedeckungen

– Models und Stars der Film- und Musikszene machen es vor.

Angesagte Styles sind legere Mützen, Bucket Hats, Mützen im Gatsby-Style und nicht zuletzt Baseball-Kappen. Sport und

Casual sind die wichtigsten Impulsgeber. Es geht auch edler:

Trilbys und Pork Pie- Hüte werden vor allem von Männern als regelrechtes Statement getragen, die trendigen Silhouetten sind aktuell schmal. Auch die Damen finden den männlich wirkenden Trilby schick,

besonders wenn Farbe ins Spiel kommt. Die Farbskala für Hüte, Mützen und Caps reicht von Pastell über Naturtöne bis zu sportlichen Miami-Farben. Die modische Inszenierung setzt gekonnt auf Kombinationen, will heißen: Ein anders -farbiges Band, Patchwork, eine Stickerei oder effektvolle Nähte bilden ein starkes Team. Immer edel ist ein gedämpftes Muschelweiß oder der zeitlose Klassiker Schwarz-Weiß. Blautöne oder kräftige Indigo-Färbungen sind nicht nur am Strand angesagt ([www.hut-mode.de](http://www.hut-mode.de)). Junges Thema sind vielfarbige Karos für Caps und Mützen, die den individuellen Jeanslook unterstreichen. Dazu passt der Vintage-Style, der von der Hippie- und Boho-

Welt inspiriert ist. Der Schlapphut entpuppt sich als großrandige Glocke, Floppi oder Flapper, wie er bei den It-Girls zu sehen ist; er schmeichelt

der Trägerin ebenso wie breitrandige Panama- oder Stroh Hüte. Die Headwear-

Styles machen alle Wetterkapriolen mit.

Fotos: Göttmann/Euca-Andino/Wegener/Mayer, Activ/Bruno Banani/ahz-o



# Gutschein

Bei Vorlage der Anzeige,  
auch als Handyfoto

**20% RABATT\***

auf einen Artikel Ihrer  
Wahl (außer Anzüge).



MANN oh MANN  
Marktgasse 1 · Großenhain  
Tel. 03522 / 523949

FRAUENZIMMER  
Klostergasse 1 · Großenhain  
Tel. 03522 / 5279388

FRAUENZIMMER

Öffnungszeiten für beide Stores  
Mo - Fr 9.30 - 18.00 Uhr · Sa. 9.00 - 12.00 Uhr

[www.herrenausstatter-weser.de](http://www.herrenausstatter-weser.de) · [www.frauenzimmer-weser.de](http://www.frauenzimmer-weser.de)



Tipps für  
einen  
schönen  
Teint und  
eine straffe  
Silhouette.



## IM SOMMER WIEDER *Haut zeigen*

Die Zeit für Pullis und lange Hosen ist vorbei - endlich wieder T-Shirt-Wetter. Allerdings: So richtig wohl in ihrer Haut fühlen sich viele jetzt noch nicht. Ein fahler Teint, trockene Stellen, Rötungen und Bindegewebsschwäche machen wenig Lust auf luftige Kleidung. Mit diesen Tipps kann die Strandsaison beginnen.

- Weg mit dem Grauschleier: In der kalten Jahreszeit läuft die Zellteilung der Haut auf Sparflamme. Bäder mit basischen Zusätzen, zum Beispiel "MeineBase" können sie wieder auf Trab bringen. Einerseits regen sie dazu an, saure Stoffwechselprodukte - die "Schlacken" - aus dem Bindegewebe abzutransportieren. Sichtbarer Erfolg: Die Haut wirkt rosiger, straffer. "Gleichzeitig regulieren solche Zusätze den Feuchtigkeitshaushalt der Haut und stärken den Säureschutzmantel", weiß Sonja Kloth, Kosmetikerin und Expertin für basische Körperpflege beim Münsteraner Familienunternehmen Jentschura International, dem Hersteller der Bäder mit basischen Zusätzen. In Reformhäusern gibt es jetzt auch basische Duschgels, etwa "BasenSchauer".

**PFLGE MIT MEHRWERT:** Bürstenmassagen - nass oder trocken - regen die Mikrozirkulation im Gewebe an und verbessern die Nährstoffversorgung. Ablagerungen, die das Gewebe schlaff wirken lassen, können besser ausgeleitet werden. Gut zu wissen: Der Körper versucht, immer über besonders drüsenreiche Areale zu entschlacken, über Achselhöhlen, Knie- und Armbeugen, Hände und Füße sowie die Leistenengegend. "Man sollte daher stets in Richtung dieser Ausscheidungspunkte bürsten", rät Sonja Kloth. **SCHÖNHEIT VON INNEN** Möglichst bunt sollte es jetzt auf dem Teller zugehen - viel frisches Obst, Gemüse und hochwertige Pflanzenöle liefern der Haut wichtige Vitamine und Mineralstoffe. Besser meiden sollte man tierische Produkte, Zucker, Alkohol und weißes Mehl. **WASSER MARSCH** Die tägliche Trinkmenge sollte bei mindestens zwei Litern liegen, ideal sind stilles Wasser und basischer Kräutertee (Reformhaus). Das unterstützt die Entschlackung zusätzlich.

Weitere Informationen rund um die basische Körperpflege gibt es unter [WWW.MEINEBASE.DE](http://WWW.MEINEBASE.DE).

## Vom Sommer verführt...

Jetzt die neue Kollektion  
für den Sommer entdecken!



Calotta Dessous gehört zu den besten  
zehn deutschen Newcomern  
im Wäschegeschäft

**Sterne**  
by WIRE

**CALOTTA**  
DESSOUS

Hauptstr. 7 · 01589 Riesa  
Tel. 03525 / 514073

E-Mail: [info@calotta-dessous.de](mailto:info@calotta-dessous.de)

 [www.facebook.com/CalottaDessous](https://www.facebook.com/CalottaDessous)

Öffnungszeiten: Mo-Fr 10.30-18.00 Uhr  
Sa 10.00-12.00 Uhr & nach Vereinbarung

[www.calotta-dessous.de](http://www.calotta-dessous.de)

Entscheidend für entspanntes Arbeiten in der Küche  
ist eine sorgfältige Planung vorab

**nolte**<sup>®</sup>  
KÜCHEN

# Ergonomie IN DER KÜCHE



**Küchen**

...das Küchenhaus

IN OSCHATZ PRÄSENTIERT

- ANZEIGE -

RÜCKENSCHONENDES

## ***Kochvergnügen***

Eine moderne Küche ist heute nicht mehr nur Arbeits-, sondern vielmehr Lebensraum für die ganze Familie. Daher werden auch die Übergänge von der Küche in den Wohnraum immer fließender und die Auswahl von Farben und Materialien gewinnt an Bedeutung. Allerdings kommt es nicht allein auf gutes Design an – die inneren Werte einer Küche sind wichtiger denn je. In einer Küche werden Speisen und Getränke

zubereitet, es wird gespült, abgepackt – und das mehrmals am Tag. Oft sind gleich mehrere Generationen am Werk. Daher muss Ihre Küche unterschiedlichen Reichweiten und Bedürfnissen und vor allem ergonomischen Aspekten gerecht werden.

Rund 70 % der Bundesbürger leiden aufgrund von falscher Haltung mindestens einmal jährlich an Rückenschmerzen. Eine länger andau-

Fotos: Nolte Küchen





ernde Neigung von rund 20 Grad nach vorne, reicht dabei schon aus um die Bandscheibe zu belasten und langfristige Schäden hervorzurufen. Mit der richtigen Planung Ihrer Küche, können Sie nicht nur Rücken oder Gelenke schonen, sondern auch Platz und Zeit sparen.

Die richtige Arbeitshöhe ist genauso daran beteiligt wie voll einsehbare Auszüge, Geräte, auf die man in gerader Haltung Zugriff hat und viele weitere Merkmale. Auf die Körpergröße angepasste Höhen von Herd, Spüle und Kühlschrank vermeiden dauerhafte körperliche Belastungen. Auch Schrankinnenräume können im Sinne der Ergonomie gestaltet werden, z. B. ausziehbare Körbe oder Böden in Apothekerschrank. Es gibt vieles zu beachten.

#### CHECKLISTE: WAS IST WICHTIG FÜR DIE ERGONOMIE IN DER KÜCHE?

- ✓ Körpergröße?
- ✓ Wer arbeitet in der Küche?
- ✓ Körperliche Einschränkungen?
- ✓ Welche Bewegungen belasten Sie besonders?
- ✓ Arbeitsabläufe (Art und Häufigkeit)?
- ✓ Was müssen Sie in Ihrer Küche unterbringen (Töpfe, Geräte, Lebensmittel)?

Bei der Küchenplanung ist mindestens genauso wichtig, dass Elektrogeräte ergonomisch in die Küche integriert werden. Hierbei werden die Elektrogeräte in bequemer Zugriffshöhe eingebaut. Das erhöht den Komfort und ermöglicht ein rückschonendes Arbeiten.

Hocheingebaute Elektrogeräte in bedienungsfreundlicher Höhe machen das Bestücken und Entnehmen äußerst bequem, sorgen für rückschonende Aktivitäten und beugen Rückenleiden vor.

Neben Kühlschrank, Backofen und Geschirrspüler lassen sich auch Dampfgarer, Mikrowelle und Kaffeevollautomat in

ergonomisch richtiger Höhe integrieren. Dunstabzüge der neuen Generation gewährleisten zudem optimale Kopffreiheit, auch bei größeren Menschen.

Auch die Organisation der Küche mit Ausstattungen und Zubehör lässt sich ergonomisch gestalten. Kleine Helfer erleichtern den Küchenalltag, machen zusätzliche Wege überflüssig und unterstützen Arbeitsabläufe ungemein. Auszüge statt Türen erleichtern den Zugriff und Relingsysteme für die Nische halten oft gebrauchte Gewürze und Küchenutensilien griffbereit. In Küchenregalen und Jalousieschränken finden Küchenkleingeräte Platz. Am Tresen lassen sich nicht nur Mahlzeiten einnehmen, sondern auch Küchenarbeiten im Sitzen verrichten.

Um die Ergonomie und Effizienz zu maximieren, empfiehlt sich zudem die Einteilung in fünf verschiedene Zonen, nämlich Vorrathaltung, Aufbewahrung, Spülen, Vorbereitung sowie Kochen und Backen. Für Rechtshänder ist die Anordnung der Zonen im Uhrzeigersinn ideal, Linkshänder ordnen gegen den Uhrzeigersinn an.

Wir möchten, dass Sie sich in Ihrer Küche wohlfühlen. Daher gestalten wir den Arbeitsplatz Küche sinnvoll und gesundheitsschonend und verhelfen Ihnen zu einer schönen, ergonomischen Küche in einem sicheren, komfortablen Arbeitsumfeld. Sagen Sie Rückenbeschwerden und überflüssigen Arbeitswegen Ade!



Planen Sie gemeinsam mit dem Nr. 1 Küchstudio in Oschatz Ihre ganz

individuelle Traumküche. Auf 400 Quadratmetern bieten rund 20 Küchen führender und ausschließlich deutscher Hersteller reichlich Inspiration. Für eine detaillierte Planung mit einzigartig realistischer 3-D-Raumdarstellung sind Claudia Schlotte und Thomas Schlechte bei Nr. 1 Kü-

chen in Oschatz die Experten in all diesen Fragen und freuen sich auf Ihren Besuch!

Filderstädter Str. 8 · 04758 Oschatz · Tel. 03435 / 935 77-0  
 ✉ mail@nr1kuechen.de · Geöffnet: Mo-Fr 9-18 Uhr,  
 Sa 9-12 Uhr sowie nach Vereinbarung



www.facebook.com/nr1kuechen

WWW.NR1KUECHEN.DE



# ASB

## TAGESPFLEGE RIESA

**Pflege und Betreuung in gewohnter Umgebung wird hier in fürsorgliche Hände gelegt.**

Die Problematik ist bekannt: Wenn Sie oder ein Angehöriger im Alter durch Krankheit und Pflegebedürftigkeit plötzlich auf fremde Hilfe angewiesen sind, trennt man sich nicht gern von seiner gewohnten Umgebung, denn das eigene Zuhause ist oftmals das wichtigste, was man noch hat. Häufig sind Angehörige aus zeitlichen oder körperlichen Gründen nicht in der Lage, Pflege oder Betreuung rund um die Uhr zu leisten.

Die ASB Tagespflege in Riesa ist hier die optimale Lösung, denn hier verbringen Pflegebedürftige den Tag mit anderen Tagesgästen und abends bzw. nachts sind sie weiterhin in ihrer gewohnten Umgebung und bei ihrer Familie. Sie können das Angebot der Tagespflege dabei ganz individuell nutzen: täglich montags bis freitags oder nur tageweise - ganz nach Bedarf und wie es Ihnen am liebsten ist.

**Herr Müller · 60 Jahre · begeisterter Gast seit Sept. 2015:**  
**„BEI EUCH BIN ICH GAST, IN DER ANDEREN TAGESPFLEGE WAR ICH PATIENT!“**

„Ganz zum Anfang möchte ich sagen, dass ich nichts bereue. Ich bin im September hierher gewechselt. Mein Fahrer vom ASB Fahrdienst erzählte mir von der neuen Tagespflege und weil ich mich in der anderen gar nicht wohl gefühlt habe, habe ich meine Chance genutzt. Hier ist nun alles anders. Ich stehe jeden Montag und Freitag mit einem Lächeln auf und freue mich auf den Tag. Jeden zweiten Montag kommt der Musiktherapeut. Ich hätte nie gedacht wie sehr Singen Spaß macht. Eine besondere Herausforderung stellt das Basteln für mich dar, aber die Pflegekräfte unterstützen



Herr Müller und Frau Sommer,  
 Leiterin der Tagespflege

den Tag. Jeden zweiten Montag kommt der Musiktherapeut. Ich hätte nie gedacht wie sehr Singen Spaß macht. Eine besondere Herausforderung stellt das Basteln für mich dar, aber die Pflegekräfte unterstützen

mich und helfen mir dabei. Viele Dinge kann und will ich noch selber tun und das wird hier immer akzeptiert. Heute waren wir z. B. spazieren und die frische Luft hat so gut getan. Was ich unbedingt noch erwähnen möchte ist das Personal. Sie sind immer freundlich und haben ein Lächeln auf den Lippen. Ich kann nur jedem raten, dem zu Hause die Decke auf den Kopf fällt, mit hierher zu kommen und endlich wieder am Leben teil zu nehmen.“

**Karin Müller · Tochter von Familie Hahn:**

„Die ASB Tagespflege in Riesa ist eine neue moderne Einrichtung mit großen, hellen und freundlich eingerichteten Räumen. Wenig deutet darauf hin, dass man sich in einer Pflegeeinrichtung befindet - hier wird gelacht, gesungen, gekocht, spazieren gegangen und viel erzählt. Mehrere Besuche und zum Beispiel das wunderschöne Herbstfest bei den gut gelaunten Senioren haben mich überzeugt, dass die Tagespflege für die Betroffenen ein Mehr an Lebensqualität bedeutet und ihren Alltag bereichert.

Ein großer Dank gebührt deshalb den Leiterinnen, Betreuerinnen und Fahrern, die sich täglich mit liebevoller Zuwendung und persönlichem Engagement für die Senioren einsetzen. Ich kann allen Angehörigen diese Betreuungsform wärmstens empfehlen - die älteren Menschen können ihre eigene Häuslichkeit und Eigenständigkeit lange erhalten und die Familie wird entlastet. Ich bin sehr dankbar, dass meine Eltern die Unterstützung der Tagespflege und des Pflegedienstes in Anspruch nehmen können.“

**ÜBERZEUGEN SIE SICH SELBST UND  
 VEREINBAREN SIE EINEN SCHNUPPERTAG!**

# S ASB

## Arbeiter-Samariter-Bund

ASB Tagespflege Riesa · Ansprechpartnerin: Anja Sommer  
 Hohe Str. 22-24 · 01587 Riesa · Tel. 03525 / 5130831

**ÖFFNUNGSZEITEN** Mo-Fr 8.00-16.00 Uhr · E-Mail:  
 tagespflege.riesa@asb-riesa.de · [WWW.ASB-RIESA.DE](http://WWW.ASB-RIESA.DE)



Bild oben:  
 Der Geburtstagsbaum  
 Bild unten: Familie Hahn  
 zum Fasching



# Vorsorgen & Wohlfühlen

**Heute schon an morgen denken:  
Gesund sein und gesund bleiben  
ist ein wesentlicher Pfeiler des  
persönlichen Wohlbefindens!**

Die Lebenserwartung steigt. Gleichzeitig wächst der Anspruch an die Lebensqualität, auch im Alter. Um sich seine Vitalität und Autonomie zu bewahren, bedarf es gesundheitlicher Prävention. Der Begriff Prävention leitet sich vom lateinischen „praevenire“ ab und bedeutet soviel wie verhindern oder zuvorkommen. Machen Sie mit! Jeder hat die Chance, möglichen Krankheiten aktiv vorzubeugen und Risikofaktoren frühzeitig entgegenzuwirken. Das Ambulante Reha-Zentrum Riesa unterstützt Sie dabei mit seinem vielfältigen Kursprogramm. Hier ist für jeden etwas dabei. Die Teilnahme bringt Spaß und ist zumeist kostenfrei: Ihre Krankenkasse übernimmt i. d. R. die kompletten Kursgebühren!

## Unsere Präventionskurse

Sind Sie gestresst vom Alltag und finden keine Entspannung? Probieren Sie es mal mit AUTOGENEM TRAINING oder PROGRESSIVER MUSKELRELAXATION (Kursumfang: jeweils 10 x 60 Min.).

Mit QI GONG erzeugen Sie eine bewusste Verbindung von Bewegung, Atem und Vorstellung. Spannungen lösen sich zugunsten eines inneren Gleichgewichts (10 x 60 Min.).



Foto: S. Hofschläger@pixelio.de

Oder möchten Sie eher etwas für Ihre körperliche Ausdauer und Beweglichkeit tun? NORDIC WALKING ist ein Ganzkörpertraining an der frischen Luft und in der Natur - geeignet für alle Altersstufen (10 x 60 Min.).

Bei Rückenbeschwerden und Haltungssproblemen hilft Ihnen unsere RÜCKENSCHULE mit praktischen Übungen und wertvollen Informationen (10 x 60 Min.).

## Spezielle Angebote der AOK

Versicherte der AOK mit gesundheitlichen Beeinträchtigungen können zudem mit ärztlicher Verordnung im ARZ Riesa folgende Angebote wahrnehmen: Diagnosespezifische ERNÄHRUNGSBERATUNG (4 x 60 Min.), „LEICHTER UND AKTIVER LEBEN“ (Bewegung und Ernährung, 12 x 120 Min.), RÜCKENSCHULE (12 x 90 Min.) oder auch die RÜCKENSCHULE FÜR SCHICHTARBEITER (flexible Termine, 10 x 60 Min.).

**Interessiert? Sprechen Sie uns  
an, wir beraten Sie gerne!**



**Ambulantes Reha-Zentrum  
Riesa GmbH**

Lauchhammerstr. 20  
01591 Riesa

Tel: 03 525 / 74 14 06  
info@reha-centrum-riesa.de

# Sparen

## MIT DEM DIESEL

Für viele Autofahrer lohnt sich die Anschaffung eines Selbstzünders.

Wer sich einmal einen Diesel zugelegt hat, bleibt dieser Technik treu: Zwei von drei Befragten gaben bei einer Umfrage des Instituts für Demoskopie Allensbach an, sich auch beim nächsten Autokauf für einen Selbstzünder

entscheiden zu wollen. Die Vorteile des Diesels liegen auf der Hand: Dynamische Fahrwerte bei gleichzeitig geringem Verbrauch und hoher Reichweite mit nur einer Tankfüllung - diese Argumente überzeugen nicht nur Vielfahrer. In Zahlen ausgedrückt, verbraucht ein Dieselmodell bis zu 25 Prozent weniger Kraftstoff als ein vergleichbarer Benziner, die Reichweite pro Tankfüllung erhöht sich um bis zu 35 Prozent.

**KRITERIEN FÜR DEN AUTOKAUF** Doch ist der Diesel wirklich die richtige Wahl mit Blick auf das eigene Nutzungsverhalten? Drei einfache Kriterien helfen bei der Vorentscheidung: Wer im Jahr 15 000 Kilometer und mehr mit dem eigenen Auto zurücklegt, ist meist mit dem Diesel besser bedient. Das ergaben Berechnungen von Bosch. Noch deutlicher ist der Vorteil für diejenigen, die viel auf Autobahnen unterwegs sind und lange Strecken zurücklegen. Hier können moderne Diesel-Aggregate besonders mit ihrer Dynamik und dem geringen Verbrauch punkten. Und schließlich bleibt als drittes Kriterium die persönlich bevorzugte Fahrzeug-Kategorie. Je größer, desto eher Diesel - so lautet die Empfehlung der Bosch-Experten. Bei den beliebten SUVs lohnt sich der Diesel allemal, ebenso wie etwa beim großen Familien-Van. Mehr Details dazu und einen

interaktiven Rechner bietet das Verbraucherportal Ratgeberzentrale unter [www.rgz24.de/dieseltyp](http://www.rgz24.de/dieseltyp).

### AUF DIE EIGENE FAHRWEISE

**KOMMT ES AN** Wie günstig Dieselfahrer am Ende tatsächlich mit ihrem Selbstzünder unterwegs sind, hängt neben der Technik indes vor allem von einem Faktor ab - der persönlichen Fahrweise. Nicht abrupt beschleunigen, sondern vorausschauend fahren, das macht sich positiv beim nächsten Tankstopp bemerkbar. Hilfreich ist es zudem, eher untertourig zu fahren und frühzeitig hochzuschalten. Unnötiger Ballast hat im Kofferraum nichts verloren, da er den Verbrauch in die Höhe treibt.

**AUTOKOSTEN IM VERGLEICH** Selbst Autofahrer, die man nicht unbedingt zu den Vielfahrern zählen würde, fahren mit einem Diesel günstiger. Das haben Vergleichsrechnungen von Bosch ergeben: Der Selbstzünder ist demnach bei den meisten Serienmodellen bereits ab einer jährlichen Laufleistung von etwa 15 000 Kilometern wirtschaftlicher als das vergleichbare Benzin-Modell. Berechnungen für das eigene Wunschfahrzeug sind ganz einfach auf [www.fuel-pilot.de](http://www.fuel-pilot.de) möglich. Wunschmodell auswählen, Jahreslaufleistung und Nutzungsdauer in Jahren angeben - und schon erhält man ein individuelles Ergebnis.

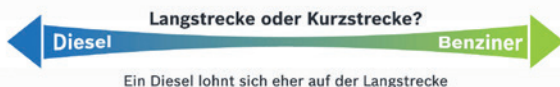
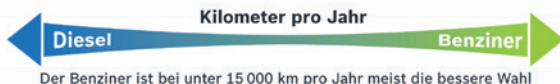
Fotos: djd/Bosch/welcomia - 123RF

## Welcher Auto-Typ sind Sie?

*Diesel oder Benzin? Drei wesentliche Kriterien helfen dabei, eine Vorauswahl zu treffen.*

### Diesel

mehr als  
15 000 km



SUV



### Benzin

weniger als  
15 000 km



Kompaktklasse



Sportwagen



# Gesund

## "OBEN OHNE" GENIEßEN

Die besten  
Tipps für eine  
krankheitsfreie  
Cabrio-Saison.

Lacht die Sonne, klappen glückliche Cabriobesitzer das Dach auf. Herrlich fühlt es sich an, den Fahrtwind und die Sonne auf der Haut zu spüren. Doch es birgt auch gesundheitliche Risiken und Nebenwirkungen. Es sei denn, man stellt sich adäquat auf die Gefahren beim offenen Fahren ein. "Oben ohne" der Sonne entgegen zu fahren, gehört zu den schönsten Momenten im Leben eines Cabriofahrers. Doch so verlockend er ist, so hintertückisch schlägt genau dieser Plan unter Umständen im negativen Sinne zu. Denn der kühlende Fahrtwind täuscht und die Wirkung der Sonneneinstrahlung wird unterschätzt. Die Folgen: verbrannte Haut oder ein Sonnenstich. Darum gehört es zu den absoluten Grundregeln, vor der Cabriotour das Gesicht sowie nackte Arme und Beine gut einzucremen und den Kopf zu bedecken. Und zwar bei längeren Fahrten selbst dann, wenn sich die Sonne hinter den Wolken versteckt. Die Kopfbedeckung schützt zudem die Ohren. Doch diese sollten nicht nur der Zugluft, sondern auch dem Lärm beim offenen Fahren so gut wie möglich

standhalten. Wer sicher gehen möchte, keinen Gehörschaden zu erleiden, verzichtet also besser auf geöffnete Fenster und genießt das Cabrio-Feeling mit hochgekrübelten Scheiben. Ebenfalls unterschätzt: der Flüssigkeitsverlust bei einer Oben-Ohne-Fahrt. Er liegt - bedingt durch die Fahrtluft und Sonne - ebenfalls höher als bei einer Tour mit geschlossenem Verdeck. Eine Extra-Wasserflasche an Bord sorgt für einen ausgeglichenen Feuchtigkeitshaushalt. Windschotte und hochgedrehte Fensterscheiben bändigen den Windstrom im Inneren. Empfindliche Insassen riskieren dennoch, durch die Luftwirbel die Cabriofahrt mit Nackenschmerzen oder anderen Zugluftbeschwerden zu beenden. Ein Halstuch schafft hier Abhilfe. Auch die Augen sind bei der Freiluftfahrt erhöhten Gefahren ausgesetzt. Einerseits ebenfalls durch die Zugluft, die zu einer Bindehautentzündung führen kann. Andererseits wirbeln bei der Fahrt jede Menge winzige Schmutzpartikel durch die Luft. Am besten sind die Augen durch eine Sonnenbrille, die möglichst seitlich abschließt, geschützt.

Foto: dmd/thx

## SICHER IN DEN URLAUB!

Wir sorgen mit unserem Urlaubs-Check für Ihre sichere und sorgenfreie Fahrt in den Urlaub.

### Wir überprüfen:

- Beleuchtungsanlage
- Bremsanlage
- Abgasanlage
- Reifen und Radaufhängung
- Windschutzscheibe
- Luftfilter
- Elektrische Komponenten
- Flüssigkeitsstände
- Keilriemen
- Stoßdämpfer



bis 31.07.2016

ab

**9,90 €**  
zzgl. Material

# RS

**AUTOMOBILCENTER**

Inh. Ronny Schumann  
Lommatzscher Str. 1 · 01587 Riesa  
Telefon 03525 / 73 74 69  
E-Mail: [rsauto-riesa@arcor.de](mailto:rsauto-riesa@arcor.de)

[www.rsauto-riesa.de](http://www.rsauto-riesa.de)





# Reisebericht

## EINE REISE INS LAND DER BERBER

Das Königreich Marokko ist voll von natürlicher Schönheit und verzauberte mich durch ehrliche Gastfreundschaft, magische Märkte, kulinarische Neuheiten und weite Strände.

Meine Reise startete bequem von Leipzig nach Agadir. Die neuen Flugverbindungen gestalten die Anreise entspannt und unkompliziert. Gleich zu Beginn war einer der vielen Höhepunkte die Eröffnung des neu renovierten 4,5 Sterne Hotels „Labranda Les Dunes D'Or“, welches nur durch eine Strandpromenade von der kilometerlangen Küste getrennt ist. Ich zählte zu einem der ersten Gäste des Hotels und war beeindruckt. Auch wenn das Baden im Frühjahr nur für Mutige geeignet ist, war die warme Sonne am Strand wirklich erholungssam. Wussten Sie, dass sich südlich von Agadir die besten Surf- und Kiteorte der Welt befinden?

Auf meinem Reiseprogramm im März stand außerdem die ausgiebige Erkundung der wundervollen Stadt Marrakesch. Neben der Besichtigung der Koutoubia-Moschee, die die größte und älteste Moschee von Marrakesch ist und als Wahrzeichen über der Innenstadt thront, fand sich genügend Zeit zum Souvenir-Shopping. Auf dem Souk in Marrakesch baumeln Laternen von Markisen, bunte Kissen, Schuhe, Taschen und Hüte stapeln sich an den Ständen. Beobachten Sie Schlangenbeschwörer, Esel, Kamele und die mit farbenfrohen Trachten bekleideten Marokkaner beim Kaufen und

Verkaufen. Wenn Sie sich entscheiden, ein paar Schätze zu ergattern, sollten Sie verhandeln und können so mindestens 50% des geforderten Preis sparen. Nach erfolgreichen Geschäften muss jedoch niemand hungrig bleiben. Nach einer ausgedehnten Einkaufstour findet sich in den zahlreichen Restaurants entlang des Souks für jeden Geschmack das Richtige. In der traditionellen Küche Marokkos erleben Sie neue Geschmackskombinationen wie Zimt vereint mit Knoblauch, Zitrone und Oliven oder Lamm mit Pflaumen. Auf jeden Fall sollten Sie das landestypische Brot und den marokkanischen Pfefferminztee probieren, in dem mehr Zucker als Wasser enthalten ist. Die Berber haben sich ihre Eigenständigkeit bewahrt und vereinen Tradition mit Moderne, was auch Sie bereichern wird. Außerdem ist zu bemerken, dass

ich mich zu jeder Zeit wirklich sicher fühlte, was im Moment ein sehr wichtiger Reisefaktor ist.

Ob Nationalparkbesichtigungen, Wüstensafaris in der Sahara, Surfen in Agadir oder Schlemmen auf den Märkten von Marrakesch - mit Freude stehe ich Ihnen beratend zur Seite, wie Sie Kultur und Baden ideal miteinander verbinden können.

Ihre Sarah Schubert



 **Reisebüro  
sonnenklar**

Hauptstr. 55 · 01589 Riesa

Tel. 03525 / 773 770 · E-Mail: [riesa@sonnenklar.de](mailto:riesa@sonnenklar.de)

[WWW.SONNENKLAR-REISEBUERO.DE/RIESA](http://WWW.SONNENKLAR-REISEBUERO.DE/RIESA)

Gerbergasse 20 · 01662 Meißen

Tel. 03521 / 4 760 760 · E-Mail: [meissen@sonnenklar.de](mailto:meissen@sonnenklar.de)

[WWW.SONNENKLAR-REISEBUERO.DE/MEISSEN](http://WWW.SONNENKLAR-REISEBUERO.DE/MEISSEN)



# Ihre Sterne

## IM JUNI 2016



### Widder (21.03. – 20.04.)

**Liebe** Lassen Sie sich vom Partner nicht unter Druck setzen oder zu etwas drängen, worauf Sie keine Lust haben. Stehen Sie für Ihre Bedürfnisse ein! **Beruf/Geld** Im Beruf geht alles seinen gewohnten Gang, passen Sie nur auf, dass Sie sich von Kollegen nicht für deren Zwecke einspannen lassen. Im Geldbeutel sieht es endlich wieder besser aus! **Gesundheit** Greifen Sie bei Kopfschmerzen nicht sofort zur chemischen Keule. Eine Kopfmassage kann Linderung bringen, alternativ kann auch Wärmesalbe helfen. Achten Sie zudem darauf, ausreichend zu trinken.



### Stier (21.04. – 20.05.)

**Liebe** In Liebesdingen steht Ihnen eine Achterbahnfahrt bevor. Das gilt für Lierte und Singles gleichermaßen. Das nervt zwar mitunter, aber mal ehrlich – immer nur Routine wäre doch auch langweilig, oder? **Beruf/Geld** Die Sterne treiben Sie an und Sie sind voller Tatendrang. Mitunter fällt es Ihnen schwer, stillzusitzen, was nicht gerade förderlich ist – nehmen Sie sich Zeit für Pausen und Entspannungsübungen! **Gesundheit** Teilen Sie sich Ihre Kräfte ein, ansonsten besteht das Risiko, dass Sie sich zu Beginn verausgaben und Ihnen die Puste ausgeht.



### Zwillinge (21.05. – 21.06.)

**Liebe** Vielleicht sollten Sie Ihre Zurückhaltung über Bord werfen und sich selbst und anderen Ihre Gefühle offen eingestehen? Schmachten aus der Ferne wird Sie nicht glücklich machen. **Beruf/Geld** Egal, was Sie anpacken – nehmen Sie sich ausreichend Zeit zur Vorbereitung! Finanziell sieht es gut aus. Sie dürfen ohne schlechtes Gewissen shoppen gehen. **Gesundheit** Achten Sie wieder mehr auf Ihre Ernährung – setzen Sie vor allem auf saisonales Gemüse und bereiten Sie Speisen frisch zu. Das ist gesund und gleichzeitig ein Geschmackserlebnis!



### Krebs (22.06. – 22.07.)

**Liebe** Realität und Wunschvorstellung klapfen ziemlich weit auseinander, bei Lierten und Singles gleichermaßen. Überlegen Sie, was zu tun ist, um diesen Zustand zu ändern – vielleicht sind Ihre Ansprüche überzogen? **Beruf/Geld** Ihre Motivation sinkt, vielleicht weil Sie sich meist unterfordert fühlen. Suchen Sie das Gespräch mit dem Chef, unter Umständen lässt sich schnell etwas ändern. **Gesundheit** Wer sich morgens gestresst fühlt, sollte den Wecker einfach früher stellen und sich Zeit nehmen – für eine entspannte Dusche, ein Frühstück ohne Hektik oder eine kleine Meditation am Morgen.



### Löwe (23.07. – 23.08.)

**Liebe** Lierte Löwen verspüren jetzt einen Drang nach Nestbau – gut möglich, dass Sie und Ihr Partner nun Nägel mit Köpfen machen und beispielsweise gemeinsam auf Wohnungssuche gehen. **Beruf/Geld** Was das liebe Geld angeht, sollten Sie nun keine allzu großen Sprünge machen – das würde sich schnell rächen! Im Job geht alles seinen gewohnten Gang. **Gesundheit** Lassen Sie in der Freizeit einfach mal die Seele baumeln. Ein Nachmittag oder Abend mit einem guten Buch oder vor dem Fernseher tut jetzt gut!



### Jungfrau (24.08. – 23.09.)

**Liebe** Sie würden momentan die Beziehung am liebsten im Stil eines Feldmarschalls durchplanen – kein Wunder, dass der Partner da früher oder später auf die Barrikaden geht. Halten Sie sich in dieser Hinsicht ein bisschen zurück! **Beruf/Geld** Im Job entdecken Sie jetzt Ihr kreatives Potential – gut möglich, dass Sie nun auf ungewöhnliche Weise zum Erfolg kommen! **Gesundheit** Gegen sportliche Herausforderungen ist jetzt nichts einzuwenden. Sie haben die Power, um voll durchzustarten – ab geht die Post!



### Waage (24.09. – 23.10.)

**Liebe** Wo Sie auch hinkommen, Sie verrehen aller Welt den Kopf – da kann die Auswahl schon schwerfallen! Schauen Sie genau hin, bevor Sie entscheiden, wen Sie näher kennenlernen wollen. **Beruf/Geld** Im Moment sind Sie sehr großzügig und verleihen Geld an Freunde oder laden diese ein – auf dem Konto sieht es zwar ganz gut aus, aber seien Sie sich darüber im Klaren, dass das auf Dauer nicht funktionieren kann! **Gesundheit** Greifen Sie öfter zu frischem Obst, anstatt sich nur von Schokoriegeln und Co. zu ernähren. Vitaminreiche Kost tut jetzt auch dem Teint besonders gut!



### Skorpion (24.10. – 22.11.)

**Liebe** Die Sterne versorgen Sie mit viel Lebensfreude und kosmischer Energie, und folglich wird man Sie jetzt kaum allein antreffen – man sucht Ihre Nähe. Das wiederum verspricht beste Chancen für Singles! **Beruf/Geld** Sie bersten jetzt beinahe vor Ideen, von denen auch die Kollegen profitieren. Kein Wunder also, dass Sie jetzt unentbehrlich sind. Bravo! **Gesundheit** Trinken Sie jetzt ausreichend, ansonsten werden Sie sich schnell schlapp und müde fühlen. Auch der Teint profitiert, wenn Sie genug Wasser und ungesüßten Tee zu sich nehmen.



### Schütze (23.11. – 21.12.)

**Liebe** In der Beziehung kann es zu Auseinandersetzungen kommen, die sich leider nicht zwischen Tür und Angel klären lassen. Nehmen Sie sich Zeit für Ihren Partner, dann können Sie das ein oder andere Problem mit einem Gespräch aus der Welt schaffen! **Beruf/Geld** Größere Anschaffungen sind nicht drin – vertagen Sie diese lieber noch, bald sieht es auf dem Konto wieder besser aus. **Gesundheit** Im Fitnessstudio können Sie sportlich aktiv werden, den Kopf kriegen Sie dabei aber kaum frei. Verlegen Sie das Training besser in den Stadtpark oder auf den Trimm-Dich-Pfad.



### Steinbock (22.12. – 20.01.)

**Liebe** Mit dem Partner an der Seite fühlen Sie sich derzeit am wohlsten. Darum sollten Sie nun ausreichend Zeit für Zweisamkeit einplanen und ruhig auch mal den ein oder anderen Termin absagen. **Beruf/Geld** Arbeiten Sie jetzt konzentriert an einer Sache, dann haben Sie gute Chancen, diese Aufgabe schnell und erfolgreich zu Ende zu bringen. **Gesundheit** So richtig fit fühlen Sie sich nicht – die Sterne versorgen Sie derzeit nur mit der nötigsten Energie, daher sollten Sie sich beim Sport nicht verausgaben und es auch ansonsten nicht zu doll treiben.



### Wassermann (21.01. – 19.02.)

**Liebe** Singles sollten sich mit Freunden verabreden, anstatt zu Hause rumzugesammeln – Sie brauchen keinen Partner, um ein ausgefülltes und aktives Leben zu führen. **Beruf/Geld** Finanziell sah es schon besser aus, aber Sie haben den richtigen Riecher und könnten Sünden und Fehler der jüngsten Vergangenheit wieder wettmachen. **Gesundheit** Egal bei welchem Wetter – Sie müssen raus an die frische Luft. Mit Regenschirm und entsprechender Ausrüstung ist nichts gegen einen Spaziergang oder eine kleine Wanderung einzuwenden.



### Fische (20.02. – 20.03.)

**Liebe** Sie treten voller Selbstbewusstsein auf und können beim anderen Geschlecht punkten – aus einem Flirt kann durchaus mehr werden! **Beruf/Geld** Was immer Sie auch anpacken, Sie schaffen es, die Dinge mit Erfolg zu Ende zu bringen. Das wird dem Vorgesetzten nicht verborgen bleiben und liefert Ihnen für wichtige Gespräche ausreichend Verhandlungsspielraum. **Gesundheit** Momentan geht es Ihnen super, dennoch sollten Sie darauf achten, dass Sie sich nicht rund um die Uhr die Probleme anderer aufbürden lassen – das könnte Ihnen sonst ebenfalls aufs Gemüt schlagen.



# ASSETTO CORSA



Games-Tipp

Das verdientmaßen als "Deine Rennsimulation" positionierte Assetto Corsa setzt die Messlatte bei Simulationen

höher - mit einem fanatischen Fokus auf puren Fahrrealismus mit laserscharfer Präzision in allen Aspekten des Spiels, vom akribisch genauen Fahrverhalten bis zu per Laser vermessenen Strecken. Assetto Corsa bietet über 90 leistungsstarke Fahrzeuge, die alle mit einer obsessiven Detailtreue gerendert sind, jedes davon mit maßgeschneidertem Fahrverhalten, das auf realen Streckendaten und Telemetrie des Herstellers basieren.

MEDIMAX-Preis: 44,99 EURO · PLATTFORM: PS4  
ERSCHEINUNGSTERMIN: 2. JUNI · FSK: AUSSTEHEND



## Stellplätze · Campercontact

Mit dieser Campercontact-App finden Sie rasch einen Stellplatz, wohnmobilfreundlichen Campingplatz oder Serviceplatz. Sie haben Zugriff auf die größte Datenbank Europas mit Wohnmobilplätzen in 39 Ländern. Umfassende Such- und Filtermöglichkeiten helfen Ihnen, den richtigen Platz in der Nähe Ihres aktuellen Standorts oder im gewünschten Aufenthaltsort zu finden. Zu jedem Platz sind detaillierte Informationen enthalten, z.B. Adressdaten, Preis, Bewertungen, Zahl der verfügbaren Stellplätze, Einrichtungen und Fotos. Die App kann auch offline genutzt werden, sodass Ihnen keine unnötigen Datenkosten entstehen.

Preis: LITE-VERSION KOSTENLOS

DVD-/Blu-Ray-Neuerscheinung

# DEADPOOL



Um seinem sicheren Tod durch Krebs zu entkommen, willigt Wade Wilson in ein riskantes Experiment ein, das ihn heilen und in einen Supersöldner verwandeln soll. Doch den Preis für sein Überleben bezahlt Wilson am Ende mit schweren Qualen und körperlicher Entstellung.

Getrieben von Rache und durch Selbstheilungskräfte nahezu unsterblich geworden, jagt Wilson nun als Mutant Deadpool seine Peiniger und gefährdet damit seine große Liebe Vanessa, die er nach seiner Verwandlung voller Scham aus seinem Leben verbannte.

GENRE: KRIMI/THRILLER/SCIENCE-FICTION · FSK: 16 · LAUFZEIT: 105 MIN.  
MEDIMAX-Preis: DVD 13,99 EURO / BLU-RAY 16,99 EURO  
ERSCHEINUNGSTERMIN: 23. JUNI

App-Tipp

Kino-Highlight

## HIGH-RISE



Nach seiner Scheidung zieht der dreißigjährige Dr. Robert Laing in ein ungewöhnliches Hochhaus. In den einzelnen Etagen werden die Bewohner nach niedriger Klasse, Mittelklasse und Oberschicht unterteilt. In den oberen Stockwerken haust die Upperclass, während sich Familien mit den unteren Geschossen zufrieden geben müssen. Laings Appartement befindet sich im mittleren Bereich. Bald macht er nicht nur die Bekanntschaft des Fernsehjournalisten Richard Wilder, der im zweiten Stock wohnt, sondern auch die des Architekten und Schöpfer des Hochhauses, Anthony Royal, der erhaben über allen ganz oben residiert. Je länger Laing in dem Appartement haust, desto deutlicher spitzen sich die Konflikte zu, die unter der Oberfläche rumoren. Bei einem Stromausfall schlagen die Auseinandersetzungen dann in offene Gewalt um und es entsteht Anarchie. Laing steht plötzlich vor einer folgenschweren Entscheidung. Denn als Wilder Royal stürzen will, muss er Farbe bekennen...

GENRE: DRAMA/SCIENCE-FICTION · FILMSTART: 30. JUNI



PATRICIA KOELLE

# Der Horizont in deinen Augen



Berlin, 1989: Die junge Architektin Ylvi lernt in der Mauerfallnacht den Gärtner Theo kennen. Eine Begegnung, die ihr Leben auf den Kopf stellt, denn sie ist verheiratet – und jetzt ist sie schwanger. Als ihre Mutter, die auf Teneriffa lebt, stirbt, findet sie in deren Hinterlassenschaft einen Brief ihres Vaters. Er

ist eine Beichte und eine Bitte. Ylvi reist nach Ahrenshoop an der Ostsee, um endlich zu erfahren, wer sie wirklich ist...

VERLAG: FISCHER TASCHENBUCH · PREIS: 9,99 EURO

ERSCHEINUNGSTERMIN: 23. JUNI

## STEREOACT TANZANSAGE



Stereoact sind ein aus Sachsen stammendes DJ- und Produzenten-duo, die es mit ihrem Remake des Kerstin Ott Klassikers „die immer lacht“ bis auf Platz 2 der deutschen und

österreichischen Single Charts geschafft haben. Im März 2016 erreichten sie nach nur 10 Wochen Gold-status und sind auf dem besten Weg zu ihrer ersten Platinschallplatte für 400.000 verkaufte Singles. Auf ihrem Debutalbum wird man nicht nur ihren Hit „die immer lacht“ finden, sondern auch eine Vielzahl von eigenen Produktionen im gewohnten Deep House Format, sowie einen tanzbaren DJ Mix.

LABEL: KONTOR RECORDS (EDEL)

ERSCHEINUNGSTERMIN: 3. JUNI

MEDIMAX-PREIS: 12,99 EURO



## Maxxer 300 SPORTQUAD

Freuen Sie sich auf jede Kurve! Denn das MAXXER hält, was die sportlich-aggressive Optik verspricht. Mit der sportlichen Fahrspaß-Maschine MAXXER wird jede Fahrt zum reinen Vergnügen. Das leichte Handling und die durchzugsstarken Viertaktmotoren bieten auch für sportlich ambitionierte Fahrer einen kostengünstigen Einstieg in die Welt der Sport-Quads!

**NUR**  
**4.449,-**  
**EURO**



*Autohaus*  
**Möldgen**

Königsbrücker Str. 60 · 01558 Großenhain

Telefon 03522 / 5146-0

**www.autohausmoeldgen.de**

Das Erfolgsduo Gestört aber Geil aus Sachsen-Anhalt gastiert mit ihrer aktuellen Show „Die Album Tour“ am Sonntag, den 12. Juni um 16.00 Uhr auf der Junge Garde Freilichtbühne im Großen Garten Dresden.



## "Wir werden mitunter bei McDonalds umlagert!"

ELBGEFLÜSTER: Welchem Hintergrund liegt dem interessanten Namen eigentlich zugrunde? **GESTÖRT ABER GEIL:** Das Projekt „Gestört aber Geil“ ist damals entstanden als wir uns entschlossen haben von jetzt an immer gemeinsam aufzulegen. Da wir „Gestört(en)“ Electro zusammen mit „Geil(en)“ House Tracks aufgelegt hatten, war der Name perfekt.

ELBGEFLÜSTER: „Kirmesmusik trifft auf Schlager-texte“ urteilte der Fokus über Euren Musikstil. Wie geht Ihr mit solcher Kritik um? **GESTÖRT ABER GEIL:** Ich glaube alle Künstler mit einem gewissen Erfolgsgrad sehen sich Kritik ausgesetzt, da muss man lernen Kritik nicht persönlich zu nehmen.

ELBGEFLÜSTER: Von solcher Kritik abgesehen seid Ihr aktuell ja megaerfolgreich. Wie seid Ihr mit dieser „Wucht“ umgegangen? **GESTÖRT ABER GEIL:** Für uns hat sich gar nicht soo viel verändert. Wir legen schon seit Jahren zusammen auf und fahren quer durch Deutschland von einer Show zur nächsten. Die Hallen und Festivals sind jetzt allerdings größer geworden und neuerdings geben wir auch Interviews (lacht). Was aber auffällt, ist, dass wir immer öfter erkannt werden. Es kommt schon mal vor, dass man sich eigentlich nur schnell bei McDonalds was zum Essen bestellen wollte, dann aber plötzlich von einem Pulk von Fans um sich herum belagert wird und der Burger in Vergessenheit gerät. (lacht)

ELBGEFLÜSTER: „Pop Titan“ Dieter Bohlen hat eine klare Meinung: Wer Geld verdienen möchte muss deutsch Singen. Wie beurteilt Ihr diesen Standpunkt gerade in Bezug auf den Schlagerboom? **GESTÖRT ABER GEIL:** Uns geht es vorrangig gar nicht darum „das große Geld zu

verdienen“, wir haben angefangen Musik zu machen weil wir die Herzen unseres Publikums treffen wollten. Und das ist auch noch heute unsere Devise: „Musik von und für das Herz“. Deutscher Gesang ist gerade überall angesagt, nicht nur im Schlager, sondern auch im Hip Hop und im Pop und wir finden die Entwicklung toll.

ELBGEFLÜSTER: Ihr haltet Euch gerade in Videoclips auffallend zurück. Mögt Ihr es nicht im Lampenlicht zu stehen? **GESTÖRT ABER GEIL:** Wir spielen schon gerne in unseren Videos mit, aber die Hauptrollen überlassen wir auch gerne anderen. Wir stehen ja schon während unserer Sets im Rampenlicht.

ELBGEFLÜSTER: Bei den Single-Auskoppelungen gebt Ihr den Herren der Schöpfung den Vorzug. Mögt Ihr männliche Stimmen lieber? **GESTÖRT ABER GEIL:** Gute Frage. Wir finden, dass die Mixtur von männlichen Vocals und emotionalen Lyrics ganz charmant und eigentlich eher untypisch ist. Das ist ein schöner Stilbruch.

ELBGEFLÜSTER: Schenkt uns zum Abschluss bitte eine Lebensweisheit. **GESTÖRT ABER GEIL:** „Wer in die Fußstapfen anderer tritt, hinterlässt keine eigenen Spuren.“ (Wilhelm Busch)

### Gewinn SPIEL

Wir verlosen unter allen Teilnehmern 1x 2 Freikarten.

**MITMACHEN IST DENKBAR EINFACH:** Schicken Sie eine E-Mail mit dem Betreff „Gestört aber Geil“ sowie Ihre Kontaktdaten an: [gewinnspiel@elbgefluester.de](mailto:gewinnspiel@elbgefluester.de) oder senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „Gestört aber Geil“ an Elbgeflüster, Goethestr. 81, 01587 Riesa. Bitte eine Telefonnummer nicht vergessen. Einsendeschluss: 08.06.16. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



# menü-gmbh

Prima essen & sparen



- ✓ Schulversorgung
- ✓ Kinderversorgung
- ✓ Mobile Essensversorgung
- ✓ Bewirtschaftung von
- ✓ Betriebskantinen und
- ✓ Schulcafeterien

Jeden Freitag von 12-13 Uhr alle Essen  
**1,99 Euro** ✓

# MENÜ GmbH

Albert-Niethammer-Straße 12 | 01609 Gröditz

Tel.: 035263/68011

[www.menue-gmbh.de](http://www.menue-gmbh.de)



## Kamin- & Brennholzhandel Gröditz



**Unser  
Angebot**

# Pellets

Palette mit 65 Sack  
a' 15 kg  
**nur 220,- €**



# Brennholz

**ab 50,- €/SRM**

**Tel.: 015787641422**

Öffnungszeiten nach

telef. Vereinbarung

Albert-Niethammer-Straße 12 • 01609 Gröditz

# TERMIN KALENDER

## für den Landkreis Meißen

Sie haben eine Veranstaltung, Ausstellung oder anderen wissenswerte Termine? Schicken Sie uns Ihre Daten per E-Mail an [termine@elbgefuehler.de](mailto:termine@elbgefuehler.de)

### Mittwoch, 1. Juni 2016

10 Uhr | **Kindertag im Filmpalast Capitol Riesa** mit „Angry Birds“, „Zoomania“ und „Rico, Oscar und der Diebstahlstein“, Tel. 03525-733779, [www.filmpalast-kino.de](http://www.filmpalast-kino.de) **Wo?** Filmpalast „Capitol“ Riesa, Hauptstr. 72

10 Uhr | **Aktionsstand zur „Kleinen Gartenschau Oschatz“** Vereinspräsentation und Sonnenbeobachtung mit sicherer Teleskoptechnik, täglich bis 5.6.16, [www.sternenfreunde-riesa.de](http://www.sternenfreunde-riesa.de) **Wo?** O-Schatz-Park in Oschatz, Am Stadtbad 1



10.30 Uhr | **Komm, wir finden einen Schatz von Janosch** mit den Landesbühnen Sachsen, Tel. 03521-41550, [www.theater-meissen.de](http://www.theater-meissen.de) **Wo?** Theater Meißen, Theaterplatz 15

13 Uhr | **Hoch über der Stadt** Täglich Turmführungen auf die Westtürme des Domes zu jeder vollen Stunde bis 16 Uhr, 6/4,50 €, Tel. 03521-452490, [www.dom-zu-meissen.de](http://www.dom-zu-meissen.de) **Wo?** Dom Meißen

17 Uhr | **Kinder-Universität Riesa** Vorlesung für interessierte und junge Studenten im Alter zwischen 7-12 Jahren zum Thema „Was ist denn eine Gartenausstellung?“, [www.sternenfreunde-riesa.de](http://www.sternenfreunde-riesa.de) **Wo?** O-Schatz-Park in Oschatz, Am Stadtbad 1

20 Uhr | **Dresdner Musikfestspiele** Annelen Lenaerts - Harfenrecital, Tel. 0351-89550, [www.schloss-wackerbarth.de](http://www.schloss-wackerbarth.de) **Wo?** Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1

20 Uhr | **Von Piccoloflöte bis Tuba** Kinderkonzert des Polizeiorchesters Sachsen, Tel. 03522-505558, [www.kulturzentrum-grossenhain.de](http://www.kulturzentrum-grossenhain.de) **Wo?** Kulturschloss Großenhain, Schlossplatz 1

### Donnerstag, 2. Juni 2016

9 Uhr | **Komm, wir finden einen Schatz von Janosch** mit den Landesbühnen Sachsen, Tel. 03521-41550, [www.theater-meissen.de](http://www.theater-meissen.de) **Wo?** Theater Meißen, Theaterplatz 15

10.30 Uhr | **Von Piccoloflöte bis Tuba** Kinderkonzert des Polizeiorchesters Sachsen, Tel. 03522-505558, [www.kulturzentrum-grossenhain.de](http://www.kulturzentrum-grossenhain.de) **Wo?** Kulturschloss Großenhain, Schlossplatz 1

14 Uhr | **„Mischpalette“** Malkurs mit Petra Rothe, Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

15 Uhr | **Offener Gitarrenworkshop** mit Heiko, [www.ogh-riesa.de](http://www.ogh-riesa.de) **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

17 Uhr | **Donnerstag ist Haxentag** für 9,99 € inkl. 0,3 l Bier nach Wahl, Reservierung und weitere Infos unter Tel. 035208-2225 und im Internet [www.heidehof-roedern.de](http://www.heidehof-roedern.de) **Wo?** Heidehof Rödern „Zur Dachrinne“, Dorfstr. 30, 01561 Rödern

18 Uhr | **Kochkurs für Erwachsene** Fleischlos glücklich » Vegetarische Grillvariationen, 30,50 €, Tel. 03525-720355, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) **Wo?** Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

20 Uhr | **„Gravitationswellensignal GW150914: Ein epochales Ereignis für die Astronomie“** Vortrag von Prof. Dr. Gerhard Schäfer (i.R.), Tel. 0351-8305905, [www.sternwarte-radebeul.de](http://www.sternwarte-radebeul.de) **Wo?** Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul



20 Uhr | **Damenwahl „Birkenkuchen mit Lavendel“** inkl. 1 Glas Sekt, Tel. 03525-733779, [www.filmpalast-kino.de](http://www.filmpalast-kino.de) **Wo?** Filmpalast „Capitol“ Riesa, Hauptstr. 72

20.30 Uhr | **Abendlicher Stadtpaziergang** mit dem Nachtwächter, 8/5 €, [www.nachtwaechter-meissen.de](http://www.nachtwaechter-meissen.de) **Wo?** Brunnen vor der Frauenkirche, Marktplatz Meißen

### Freitag, 3. Juni 2016

14 Uhr | **Seniorentanz** 4 €, Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

17 Uhr | **10. Tanz- und Musikmeile** Das Stadtfest Coswig, [www.stadtfest-coswig.de](http://www.stadtfest-coswig.de), Eintritt frei **Wo?** Stadt Coswig

18 Uhr | **Feier Weinabend in der Vinothek am Markt** ... Nette Leute treffen und entspannt guten Wein genießen, [www.weinhaus-schuh.de](http://www.weinhaus-schuh.de) **Wo?** Vinothek am Markt, Markt 5, Meißen

18 Uhr | **Kochkurs für Erwachsene** American Dream » Kulinarischer Roadtrip durch die USA, 38 €, Tel. 03525-720355, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) **Wo?** Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25



18.30 Uhr | **Weinprobe mit Weinbergstour** mit Verkostung von 3 Weinen und Ausklang, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

bei einem Winzerimbiß, 12 € / 24 € mit Imbiß, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

19 Uhr | **Käse & Wein** Experimentieren Sie mit Ihren Geruchs- und Geschmacksnerven, 30 €, Tel. 03521-780970, [www.winzergenossenschaft-meissen.de](http://www.winzergenossenschaft-meissen.de) **Wo?** Sächsische Winzergenossenschaft Meißen, Bennoweg 9

19.30 Uhr | **Forellnquintett** Kammerkonzert mit Serenata Saxonia, Tel. 0351-89540, [www.dresden-theater.de](http://www.dresden-theater.de) **Wo?** Landesbühnen Sachsen, Meißen Str. 152, Radebeul

19.30 Uhr | **Spiel der Aromen** Stellen Sie spielerisch fest, was Ihr Geruchssinn wahrzunehmen vermag, Tel. 0351-89550, [www.schloss-wackerbarth.de](http://www.schloss-wackerbarth.de) **Wo?** Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1

20 Uhr | **Swings's Concert** Musikalische Begrüßung zum 2. Deutschen Evangelischen Posaunenfest, Tel. 0351-8362639, [www.lutherkirchengemeinde-radebeul.de](http://www.lutherkirchengemeinde-radebeul.de) **Wo?** Lutherkirche, Kirchplatz 2, Radebeul



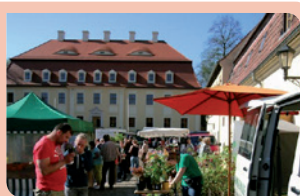
21.30 Uhr | **Himmelsbeobachtung an den Fernrohren** Tel. 0351-8305905, [www.sternwarte-radebeul.de](http://www.sternwarte-radebeul.de) **Wo?** Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul

**Wo?** Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul

### Samstag, 4. Juni 2016

9 Uhr | **„Die SommerSonnenWende steht bevor - Höhepunkt aller Kräuter“** Kräuterseminar mit Koreen Vetter, Tel. 035242-50435, [www.kloster-altzella.de](http://www.kloster-altzella.de) **Wo?** Klosterpark Altzella, Zellaer Str. 10, Nossen





9-14 Uhr | **Markt Staucha mit Fahrradcodierung**\* Sie erwartet: Frischemarkt mit Fleischerei- und Backwaren, Geflügel, Obst & Gemüse und Käse - eine Auswahl an Naturprodukten: Honig vom Imker, Schafwollprodukte, Kosmetik aus natürlichen Rohstoffen, Dinkelprodukte u.a. - Gartenerzeugnisse, Haushaltswaren, Handarbeiten, Geschenkartikel u.a. (\*Die Fahrradcodierung ist nur für den Landkreis Meißen möglich.), Eintritt frei **Wo?** Rittergut Staucha, Th.-Müntzer-Platz 2

9.45 Uhr | **Erlebnis Sächsische Weinstraße** Köstlicher Streifzug durch Deutschlands kleinstes Weinanbaugebiet, Tel. 0351-21391340, www.sachsen-traeume.de **Wo?** ab Dresden, Terrassenufer - Schiffsanlegestelle

10 Uhr | **Offene Glaswerkstatt und Workshop** "Kreative Flachglasgestaltung" mit dem Glaskünstler E. Andreas Hartzsch, Tel. 03525-733926, www.glaswerkstatt-hartzsch.de **Wo?** Glaswerkstatt Hartzsch, Hohe Str. 12, Riesa

11 Uhr | **Erlebnisrundgang mit Karl May** „Damals, als ich Old Shatterhand war“, Tel. 0351-8373010, www.karl-may-museum.de **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

13 Uhr | **Offener Proberaum für alle** www.ojh-riesa.de **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

14 Uhr | **Meißner Trödelmarkt** Standgebühr: bis 4 m 15 €, ab 5 m 20 €, weitere Informationen unter 0174/9913343, Eintritt frei **Wo?** Speedwaystadion Meißen, Zschendorfer Straße

14 Uhr | **Indianerkinderfest** Tel. 0351-8373010, www.karl-may-museum.de **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

14 Uhr | **10. Tanz- und Musikmeile** Das Stadtfest Coswig, www.stadtfest-coswig.de, Eintritt frei **Wo?** Stadt Coswig

15.30 Uhr | **„Klassik und Charity“** Sommerkonzert der Elbland Philharmonie Sachsen zu Gunsten der Arche in Meißen, www.elbland-philharmonie-sachsen.de **Wo?** Arche Meißen

16 Uhr | **Hinter diesen Klostermauern ist was los** Öffentliche Führung durch die historische Klosteranlage immer dienstags 18 Uhr, samstags und sonntags jeweils 16 Uhr, 4/2 € **Wo?** Kloster Riesa

18 Uhr | **VII. Konzert- & Orgelnacht „Himmel & Erde“** im Rahmen der Langen Nacht der Kultur, Tel. 03521-452490, www.dom-zu-meissen.de **Wo?** Dom Meißen

18 Uhr | **Musikalische Genüsse** Es erklingt die weltweit erste Orgel mit Pfeifen aus Meissener Porzellan, mit 4- Gang-Menü, 69 €, Tel. 03521-468233, www.meissen.de **Wo?** Porzellan-Manufaktur Meißen, Talstr. 9



18 Uhr | **»Lange Nacht der Kunst, Kultur und Architektur Meißen«** mit Ausstellungen, Führungen

uvm., Tel. 03521-47070, www.albrechtsburg-meissen.de **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

18 Uhr | **Kabarett und Feurige Tanz-Show** Ring-of-Fire-Café mit feurigen Snacks und Getränken, Tel. 03521-41550, www.theater-meissen.de **Wo?** Theater Meißen, Theaterplatz 15

19 Uhr | **„SHOWTIME“** Musikalisches Feuerwerk der Extraklasse - Choral, Movie, Pop & Soul, Tel. 0351-8362639, www.lutherkirchgemeinde-radebeul.de **Wo?** Lutherkirche, Kirchplatz 2, Radebeul

# Klosterhof Riesa

## Die grosse Riesaer

# Ü30 Party

## Samstag

# 04.06.



Hits der 80er & 90er, Discoclassics, Schlager, Partysmasher und die aktuellen Charts!

**Ticket WK: Wochenkurier & Riesa Info**

**Eine Produktion von Schubart Event Riesa!**



# MATTHIAS REIM

## PHOENIX

### LIVE 2016

**23.07.2016 Kamenz Hutbergbühne**  
**26.08.2016 Dresden**  
**Freilichtbühne Junge Garde**



**Sächsische Zeitung**

**semmel concerts**

**Tickets erhältlich an allen bekannten Vorverkaufsstellen oder unter 0351 - 4864 2002**





19.30 Uhr  
| **Charleys**  
**Tante Schwank**  
von Brandon  
Thomas, Tel.  
0351-89540,

[www.dresden-theater.de](http://www.dresden-theater.de) **Wo?** Landesbühnen  
Sachsen, Meißner Str. 152, Radebeul

20 Uhr | **Sterne im Juni** mit einem Ausblick auf  
die Himmelsereignisse des Monats, Tel. 0351-  
8305905, [www.sternwarte-radebeul.de](http://www.sternwarte-radebeul.de) **Wo?**  
Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den  
Ebenbergen 10a, Radebeul

## Sonntag, 5. Juni 2016



10 Uhr |  
**Winzerbrunch**  
Genussvolles  
Frühstück  
im stilvollen  
Ambiente, Tel.

0351-89550, [www.schloss-wackerbarth.de](http://www.schloss-wackerbarth.de) **Wo?** Schloss Wackerbarth Radebeul, Wacker-  
barthstr. 1

10 Uhr | **Benzingespräche** Plattform für Erfah-  
rungsaustausch mit Oldtimern, Tel. 0351-  
8351780, [www.zeitreise-ddr.de](http://www.zeitreise-ddr.de) **Wo?** Parkplatz  
Schumannstraße am DDR Museum Zeitreise,  
Wasastr. 50, Radebeul

10.30 Uhr | **Familien-Brunch** Entspannt den  
Sonntagmorgen genießen mit einem ausgiebi-  
gen Brunch im Schloss, [www.kulturzentrum-grossenhain.de](http://www.kulturzentrum-grossenhain.de) **Wo?** Kulturschloss Großenhain,  
Schlossplatz 1

11 Uhr | **Sonntags-Lunch-Büfett** Warme und  
kalte Köstlichkeiten aus verschiedenen Ländern,  
16,90 €, Tel. 03522-5233888, [www.schuetzenhaus-eventgroup.de](http://www.schuetzenhaus-eventgroup.de) **Wo?** Mücke, Pollmerallee  
12, Großenhain

11 Uhr | **Erlebnisrundgang mit Karl May** „Damals,  
als ich Old Shatterhand war“, Tel. 0351-  
8373010, [www.karl-may-museum.de](http://www.karl-may-museum.de) **Wo?**  
Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

13 Uhr | **Große Weinbergwanderung** mit 10er  
Weinprobe im Weinberg und Besichtigung des  
Botanischen Gartens auf der Bosel, 25 €, Tel.  
03521-4763700, [www.weinhaus-schuh.de](http://www.weinhaus-schuh.de) **Wo?**  
Weingut Sörnnewitz, Zaschendorfer Str. 2

14 Uhr | **Bilder- und Bastelausstellung** Bilder der  
Schüler der Grundschule Prausitz sowie Bastel-  
arbeiten der Kitas der Gemeinde, Eintritt frei,  
Spenden willkommen **Wo?** Schloss Hirschstein

14 Uhr | **10. Tanz- und Musikmeile** Das Stadtfest  
Coswig, [www.stadtfest-coswig.de](http://www.stadtfest-coswig.de), Eintritt frei  
**Wo?** Stadt Coswig

15 Uhr | **Die Mittelalterlichen Wandmalereien**  
im Dom Die besondere Dornführung, 8/6,50 €,  
[www.dom-zu-meissen.de](http://www.dom-zu-meissen.de) **Wo?** Dom Meißen

15 Uhr | **Waldparksingen „Schwarzes Teich“**  
Chorkonzert Radebeuler Chöre und Gastchöre  
der Region, Infos unter Tel. 0351-8305602 **Wo?**  
Waldpark Radebeul-West, Moritzburger Straße



15 Uhr | **Die**  
**Ritter der Tafel-**  
**runde** Komödie  
von Christoph  
Hein, Tel. 0351-

89540, [www.dresden-theater.de](http://www.dresden-theater.de) **Wo?** Landes-  
bühnen Sachsen, Meißner Str. 152, Radebeul

16 Uhr | **Klassik im Weinberg** Konzert der Elbland  
Philharmonie Sachsen, [www.elbland-philharmonie-sachsen.de](http://www.elbland-philharmonie-sachsen.de) **Wo?** Weingut Marienberg

16 Uhr | **Von Märchen zu Märchen** Sommerliches  
Familienballett ab 4 Jahren, Tel. 03521-41550,  
[www.theater-meissen.de](http://www.theater-meissen.de) **Wo?** Theater Meißen,  
Theaterplatz 15



17 Uhr | **Thomas**  
**Stelzer Gospel**  
**Crew** mit einer  
Auswahl des  
afrikanischen  
spirituellen  
Gesangs mit

ihrer einzigartigen Interpretation, Tel. 035242-  
50435, [www.kloster-altzella.de](http://www.kloster-altzella.de) **Wo?** Kloster-  
park Altzella, Zellaer Str. 10, Nossen

18 Uhr | **»Lange Nacht der Kunst, Kultur und**  
**Architektur Meißen«** mit Ausstellungen, Füh-  
rungen uvm., [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) **Wo?**  
Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

## Montag, 6. Juni 2016

17.15 / 20.15 Uhr | **Kino Extra** „Birnenkuchen  
mit Lavendel“, [www.filmplast-kino.de](http://www.filmplast-kino.de) **Wo?**  
Filmplast „Capitol“ Riesa, Hauptstr. 72

18.30 Uhr | **Zeichenzirkel für Erwachsene** mit  
Cornelia Fischer, Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, am Marstall  
1, Großenhain



18.30 Uhr |  
**MeinWeinWer-**  
**kAbend** Do it  
yourself für  
Jedermann -  
ungezwungener

Handarbeitstreff bei Stricken, Häkeln, Klöppeln,  
Sticken, ohne Anmeldung - solange Platz verfü-  
bar **Wo?** Vinothek am Markt, Markt 5, Meißen

## Dienstag, 7. Juni 2016

11 Uhr | **Tanz entdeckt** Die Tanzkompanie  
stellt sich vor, Tel. 0351-89540, [www.dresden-theater.de](http://www.dresden-theater.de) **Wo?** Landesbühnen Sachsen, Meißner  
Str. 152, Radebeul

# SOMMER FEST DER KÜNSTE

**ON WIK STAGE**

Musik | Tanz | Grafik | Bildhauerei |  
Aktionskunst | Malerei | Graffiti | Eintritt 3 €

20 Uhr **Abendkonzert** | Eintritt 12 €  
Steve Wächter *Chanson* • Karen Forbriger *Piano*

[www.gostewitz.de](http://www.gostewitz.de)

## 11. JUNI 2016

11 - 19 Uhr | WohnKulturGut Gostewitz

KULTUR GEHÖRT DAZU.

IN RIESA.



14 Uhr | »Seniorentreff« Führung gemeinsam und mit Freude in der Albrechtsburg, 8 €, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) Wo? Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

15.30 Uhr | **Kochkurs für Kinder** Schwarz-weißes Kindermenü, 16 €, Tel. 03525-720355, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) Wo? Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

18.30 Uhr | **Weinprobe mit Weinbergstour** mit Verkostung von 3 Weinen und Ausklang bei einem Winterimbiss, 12 € / 24 € mit Imbiss, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) Wo? Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen



19 Uhr | **Klöppelzirkel** Tel. 03522-502569, [www.skhz-alberttreff.de](http://www.skhz-alberttreff.de) Wo? SkZ

Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

## Mittwoch, 8. Juni 2016

9.15 Uhr | **Tanz entdeckt** Die Tanzkompanie stellt sich vor, Tel. 0351-89540, [www.dresden-theater.de](http://www.dresden-theater.de) Wo? Landesbühnen Sachsen, Meißen Str. 152, Radebeul



13 Uhr | **Hoch über der Stadt** Täglich Turmführungen auf die Westtürme des Domes zu jeder vollen Stunde bis 16 Uhr, 6/4,50 €, [www.dom-zu-meissen.de](http://www.dom-zu-meissen.de) Wo? Dom Meißen

19 Uhr | **Wein & Käse** Romanze oder Rosenkrieg? Tel. 0351-89550, [www.schloss-wackerbarth.de](http://www.schloss-wackerbarth.de) Wo? Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1



19.30 Uhr | **„Sri Lanka - Mit dem Zug durch ein faszinierendes Land“** Multivisionsshow mit

Sven Perski, 6/4 €, [www.skhz-alberttreff.de](http://www.skhz-alberttreff.de) Wo? SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

## Donnerstag, 9. Juni 2016

10 Uhr | **Literaturfest Meißen** Deutschlands größtes eintrittsfreies Open-Air-Lesefest, [www.meissener-kulturverein-meissen.de](http://www.meissener-kulturverein-meissen.de) Wo? Innenstadt Meißen

10 Uhr | **Tanz entdeckt** Die Tanzkompanie stellt sich vor, Tel. 0351-89540, [www.dresden-theater.de](http://www.dresden-theater.de) Wo? Landesbühnen Sachsen, Meißen Str. 152, Radebeul

14 Uhr | **„Mischpalette“** Malkurs mit Petra Rothe, Tel. 03522-502569, [www.skhz-alberttreff.de](http://www.skhz-alberttreff.de) Wo? SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

15 Uhr | **Offener Gitarrenworkshop** mit Heiko, [www.ojh-riesa.de](http://www.ojh-riesa.de) Wo? Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

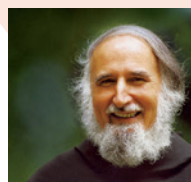


17 Uhr | **Donnerstag ist Haxentag** für 9,99 € inkl. 0,3 l Bier nach Wahl, Reservierung und weitere Infos unter Tel. 035208-2225 und im Internet [www.heidehof-roedern.de](http://www.heidehof-roedern.de) Wo? Heidehof Rödern "Zur Dachrinne", Dorfstr. 30, 01561 Rödern

18 Uhr | **Nudelnacht** Ein Abend rund um die Nudel: Werksführung mit anschließendem Nudelbuffet, 28 €, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) Wo? Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

18 Uhr | **Weinlounge zum kleinen Freitag** An der Bar und an den Turntables wird um die Wette gemixt, Eintritt frei, [www.winzergenossenschaft-meissen.de](http://www.winzergenossenschaft-meissen.de) Wo? Sächsischer Winzergenossenschaft Meißen, Bennoweg 9

18 Uhr | **Kochkurs für Erwachsene** Mexikanische Spezialitäten »Das Mosaik feuriger Gaumenfreuden«, 30,50 €, Tel. 03525-720355, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) Wo? Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25



20 Uhr | **Pater Anselm Grün** Der Benediktinermönch referiert über prägnante Fragen der Gegenwart, [www.theater-meissen.de](http://www.theater-meissen.de) Wo?

Theater Meißen, Theaterplatz 15

20.30 Uhr | **Abendlicher Stadtspaziergang** mit dem Nachtwächter, 8/5 €, [www.nachtwaechter-meissen.de](http://www.nachtwaechter-meissen.de) Wo? Brunnen vor der Frauenkirche, Marktplatz Meißen

## Freitag, 10. Juni 2016

10 Uhr | **Literaturfest Meißen** Deutschlands größtes eintrittsfreies Open-Air-Lesefest, [www.meissener-kulturverein-meissen.de](http://www.meissener-kulturverein-meissen.de) Wo? Innenstadt Meißen



15 Uhr | **Offene Schach-Stadtmesterschaft** in den Altersklassen Schüler (Kl. 1-6), Jugendliche (Kl. 7-12) und Erwachsene, Anmeldung erforderlich, 3/2 €, [www.skhz-alberttreff.de](http://www.skhz-alberttreff.de) Wo? SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

## Feiern Sie am 12.06.2016 von 11.00-16.00 Uhr mit uns!

- ★ Alphornblasen und musikalische Umrahmung mit dem „Elbeter“ Frank Hofert
- ★ Turmeröffnung und Besichtigung mit dem Großenhainer Verschönerungsverein
- ★ Hüpfburg und Kletterburg
- ★ Ponyreiten
- ★ Kindereisenbahn
- ★ Für das leibliche Wohl gibt es ab 11.00 Uhr gebackenes Wildschwein & andere Leckereien.

# 25 Jahre

*Hotel & Gaststätte Kupferberg*

**Hotel & Gaststätte Kupferberg**  
Kupferbergstraße 6 · Großenhain · Tel. 03522 / 30 900  
[post@hotel-kupferberg.de](mailto:post@hotel-kupferberg.de) · **WWW. HOTEL-KUPFERBERG.DE**

18.30 Uhr | **Weinprobe mit Weinbergstour** mit Verkostung von 3 Weinen und Ausklang bei einem Winterimbiss, 12 € / 24 € mit Imbiss, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen



19 Uhr | **Tisch- und Tafelkultur bei Meißen** Drei-Gang-Menü mit Einblick in die Tisch- und Tafelkultur der

Vergangenheit und Gegenwart, Tel. 03521-468730, [www.meissen.de](http://www.meissen.de) **Wo?** Porzellan-Manufaktur Meißen, Talstr. 9

20 Uhr | **Amphitryon** Komödie von Moliere, Tel. 0351-89540, [www.dresden-theater.de](http://www.dresden-theater.de) **Wo?** Landesbühnen Sachsen, Meißner Str. 152, Radebeul

21.30 Uhr | **Himmelsbeobachtung an den Fernrohren** Tel. 0351-8305905, [www.sternwarte-radebeul.de](http://www.sternwarte-radebeul.de) **Wo?** Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul

## Samstag, 11. Juni 2016

9 Uhr | **Grüner Wochenmarkt Meißen** Delikatessen und Frisches aus der Region, [www.stadt-meissen.de](http://www.stadt-meissen.de) **Wo?** Kleinmarkt Meißen

10 Uhr | **Kunst- und Naturmarkt Goltzscha** Ketensägenkunst, Töpferei, Papier Schöpferei uvm., 3 € inkl. Badeeintritt **Wo?** Naturbad Goltzscha, Am Bad 13

10 Uhr | **Literaturfest Meißen** Deutschlands größtes eintrittsfreies Open-Air-Lesefest, [www.meissener-kulturverein-meissen.de](http://www.meissener-kulturverein-meissen.de) **Wo?** Innenstadt Meißen

11 Uhr | **Erlebnisrundgang mit Karl May** „Damals, als ich Old Shatterhand war“, Tel. 0351-8373010, [www.karl-may-museum.de](http://www.karl-may-museum.de) **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul



14 Uhr | **Antistyle Openair** Im Juni startet der Antistyle in die 2. Runde. Neben der traditionellen Miniramp mit Skatecontest sind auch allerhand Bands am Start, VVK 18 € / AK 23 €, [www.ojh-riesa.de](http://www.ojh-riesa.de) **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa

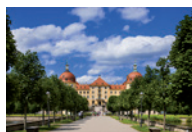
14 Uhr | **Weinwanderung** durch das Meißner Spaargebirge, 24 € inkl. 3 Weine und Snack, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

15 Uhr | **„Die Apotheke Manitou“** Spezialführung zu nordamerikanischen Heilpflanzen des Museumsparks, [www.karl-may-museum.de](http://www.karl-may-museum.de) **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

16 Uhr | **„Arcadia“** Fantasy-Märchen mit Hexen, düsteren Mächten und einem Helden wider Willen, 5/3 €, Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

16 Uhr | **»Braumeisters höstliche Biertradition«** Führung und anschließendes Abendessen, [www.sachsen-traume.de](http://www.sachsen-traume.de) **Wo?** Marktplatz, Frauenkirche Meißen

17 Uhr | **Liebeslieder in Weinböhla** Gemischter Chor „Friedrich Wolf“ Dresden e.V., 10 €, Tel. 035243-56000, [www.zentralgasthof.com](http://www.zentralgasthof.com) **Wo?** Zentralgasthof Weinböhla, Kirchplatz 2



im Anschluss, 15 €, Tel. 035207-8730, [www.schloss-moritzburg.de](http://www.schloss-moritzburg.de) **Wo?** Schloss Moritzburg

17 Uhr | **Hoch & Runter** Sonderführung durch verborgene Bereiche mit rustikalem Abendchmaus

18 Uhr | **»Lange Lesenacht in der Albrechtsburg«** mit Lesungen für Erwachsene, Familien und Kinder, Eintritt frei, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

19 Uhr | **Open-Air-Konzert** der indianischen Musiker Wade Fernandez & Mitch Walking Elk, Tel. 0351-8373010, [www.karl-may-museum.de](http://www.karl-may-museum.de) **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

20 Uhr | **„Back to the Moon - Zurück zum Mond“** Planetariumsshow, Tel. 0351-8305905, [www.sternwarte-radebeul.de](http://www.sternwarte-radebeul.de) **Wo?** Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul



20 Uhr | **Silent Movies** Tanzabend von Carlos Matos, Tel. 0351-89540, [www.dresden-theater.de](http://www.dresden-theater.de) **Wo?** Landesbühnen Sachsen, Meißner Str. 152, Radebeul

## Sonntag, 12. Juni 2016

Willkommen zum Regionalmarkt **HAUSGEMACHT** der Markt in Elbe-Röder-Deutsch Kulinarisches, Handwerk & Kunst, Spiel & Spaß für Kids  
10 Uhr | **6. Regionalmarkt „Hausgemacht – Der Markt im Elbe-Röder-Dreieck“** mit regionalen Händlern, Handwerkern und Künstlern, einem bunten Familienprogramm, Ponyreiten, Kinderregeln, Basteln, Kinderschminken, einem Konzert des Wacher Blasorchesters Nünchritz, Schauführungen uvm., für das leibliche Wohl ist gesorgt, Eintritt frei, weitere Informationen unter [www.elbe-roeder.de](http://www.elbe-roeder.de) **Wo?** Gelände am Gasthof „Zum wilden Bär“, Spansberg

10 Uhr | **„Arcadia“** Vorstellung der Kindergruppe der Spielbühne Großenhain - Fantasy-Märchen mit Hexen, düsteren Mächten und einem Helden wider Willen, 5/3 €, Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

# ELGÜSTER

## Versorgungs- u. Service GmbH

### Lieferservice

Tel. 03533 / 60 77 04

**Besuchen Sie uns von Montag-Freitag**  
**Riesa 06.30 - 13.30 Uhr**  
**Elsterwerda 11.00 - 13.30 Uhr**

**Lauchhammerstr. 20 · Riesa**  
**& Elsterstr. 1b · Elsterwerda**

[www.elgueter.de](http://www.elgueter.de)



10 Uhr | **Winzerbrunch** Genussvolles Frühstück im stilvollen Ambiente, Tel. 0351-89560, www.schloss-wackerbarth.de **Wo?** Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1

10 Uhr | **Malen für Minis** Farbenspaß für 2-5jährige Künstler, Tel. 03522-502569, www.skz-alberttreff.de **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain



10 Uhr | **Literaturfest Meißens** Deutschlands größtes eintrittsfreies Open-Air-Lese-fest, www.meissener-kulturverein-meissen.de **Wo?** Innenstadt Meissen

10 Uhr | **Kunst- und Naturmarkt Goltzscha** Ketensägenkunst, Töpfern, Papier Schöpfen uvm., 3 € inkl. Badeeintritt **Wo?** Naturbad Goltzscha, Am Bad 13



11 Uhr | **Erlebnissrundgang mit Karl May** „Damals, als ich Old Shatterhand war“, Tel. 0351-8373010, www.karl-may-museum.de **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

14 Uhr | **Oberlößnitz - Auf den Spuren der Winzer** Thematische Gästeführung, Touristinformation Radebeul: Tel. 0351-8954120 **Wo?** Weinbaumuseum Hoflößnitz, Knohlweg 37, Radebeul

14 Uhr | **3. Kinderorchesterfestival** der Musikschule des Landkreises Meißen, Tel. 035242-50435, www.kloster-altzella.de **Wo?** Klosterpark Altzella, Zellaer Str. 10, Nossen

15 Uhr | **7. Chorsingen im Klosterhof** mit dem Konzertchor Riesa, 7 €, Kinder bis 10 Jahre frei, Tel. 03525-732089 **Wo?** Kloster Riesa



16 Uhr | **Klassik im Weinberg** mit dem Hornquartett der Elbland Philharmonie Sachsen, 14 €, www.winzer-genossenschaft-meissen.de **Wo?** Sächsische Winzergenossenschaft Meißen, Bennoweg 9



17 Uhr | **„BEST OF BIERHÄHNE“** Die Stars des Radeberger Biertheaters - Das Beste vom Besten von den beiden Besten der Zunft, den beiden Besten Männern der Besten Bestimmerinnen, bringen die Bierhähne bestärkt von ihrer eigenen Beständigkeit, eine Bestandsaufnahme auf die Bühne, die bestätigt, dass die Bestäubung des Menschen, bestenfalls ein Bestechungsversuch oder gar als ein bestialischer Bestechungsskandal besticht, www.kulturzentrum-grossenhain.de **Wo?** Open Air am Palais Zabeltitz

18 Uhr | **»Lange Lesenacht in der Albrechtsburg«** mit Lesungen für Erwachsene, Familien und Kinder, Eintritt frei, Tel. 03521-47070, www.albrechtsburg-meissen.de **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1



03523-700186, www.boerse-coswig.de **Wo?** Villa Teresa, Kötzter Str. 30, Coswig



21 Uhr | **Fußball LIVE** auf der großen Leinwand: Deutschland - Ukraine, Tel. 03525-733779, www.filmpalast-kino.de **Wo?** Filmpalast "Capitol" Riesa, Hauptstr. 72

21 Uhr | **Public Viewing Euro 2016** Deutschland - Ukraine, Eintritt frei, www.schuetzenhaus-eventgroup.de **Wo?** Schützenhaus, Großenhain

## Montag, 13. Juni 2016



17.15 / 20.15 Uhr | **Kino Extra „Raum“**, Tel. 03525-733779, www.filmpalast-kino.de **Wo?** Filmpalast "Capitol" Riesa, Hauptstr. 72

18.30 Uhr | **Zeichenzirkel für Erwachsene** mit Cornelia Fischer, Tel. 03522-502569, www.skz-alberttreff.de **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

20 Uhr | **Silent Movies** Tanzabend von Carlos Matos, Tel. 0351-89540, www.dresden-theater.de **Wo?** Landesbühnen Sachsen, Meißner Str. 152, Radebeul

# UNSERE Sommerhighlights

## Ab 15. Juni 2016 beginnt die Matjeszeit

Unser Küchenteam verwöhnt Sie mit schmackhaften, traditionellen und kreativ neuen Matjes-Gerichten.

## American Barbecue Abende im Sommer

**Termine: 24.6., 29.7. & 26.8.2016** Jeweils der letzte Freitag in den Sommermonaten - Grillbüffet so viel Sie mögen für 24 Euro/Pers. und alle Cocktails der Karte nur 4,50 Euro, 19 Uhr

**Ab 1. Juli ist wieder Pfifferling Zeit** Leckere Pilzgerichte erwarten Sie, schmackhaft zubereitet und liebevoll angerichtet.

Verschenken Sie wieder einmal einen Gutschein an Ihre Lieben!

Übernachtung · Gepflegt Speisen · Candle Light Dinner · Familien- & Betriebsfeiern · Sushi- & American · Barbecue Abende · Partyservice & Catering

Hohe Str. 4 · 01587 Riesa · ☎ 03525 / 7180 · 📠 718222 · ✉ info@Wettiner-Hof.com

  
**WETTINER  
HOF**  
HOTEL · RESTAURANT  
★ ★ ★

## Bis 30.9.16 | Sommerterrasse & Radler-Wochen

Genießen Sie täglich ein Kännchen Kaffee und ein Stück hausbackenen Kuchen mit Schlagsahne für 5,90 Euro. Probieren Sie auch unsere Kaffeespezialitäten.

## Samstags & sonntags 15-18 Uhr | Cocktailzeit

Während der Biergartenzeit erhalten Sie alle Cocktails für nur 4,50 Euro.

**Außerdem** Bis zum 30. September bieten wir unseren Elbe-Radweg-Teller zum Preis von 10 Euro an! Übernachtung im Doppelzimmer mit Frühstück für Radler 77 Euro/Einzelzimmer 53 Euro

WWW.WETTINER-HOF.DE



# Voller GENUSS...

...auf unserer Sonnenterrasse  
bei ausgewählten Speisen  
und Getränken!

## WIE JEDES JAHR...

...zur beginnenden Sommerzeit  
ändern sich unsere Öffnungs-  
zeiten! Bitte erfragen Sie diese  
vorher telefonisch!

## Nicht vergessen!

23. September 2016

### KRIMI-DINNER

58 Euro/Pers. inkl. 4-Gänge-Menü

Reservierung für alle  
Veranstaltungen erforderlich!

## Hotel & Restaurant GASTHAUS ZUM SCHWAN

Sporerstr. 2, 04758 Oschatz  
Tel. 03435 / 97 53 00, Fax 97 55 99  
E-Mail: info@schwan.oschatz.de  
WWW.SCHWAN-OSCHATZ.DE  
Reservierung erwünscht

## Dienstag, 14. Juni 2016

15.30 Uhr | **Kochkurs für Kinder** Schwarz-weißes Kindermenü, 16 €, Tel. 03525-720355, www.teigwaren-riesa.de **Wo?** Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

18.30 Uhr | **Weinprobe mit Weinbergstour** mit Verkostung von 3 Weinen und Ausklang bei einem Winzerimbiss, 12 € / 24 € mit Imbiss, www.weingut-marienberg.de **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

## Mittwoch, 15. Juni 2016

13 Uhr | **Hoch über der Stadt** Täglich Turmführungen auf die Westtürme des Domes zu jeder vollen Stunde bis 16 Uhr, 6/4, 50 €, Tel. 03521-452490, www.dom-zu-meissen.de **Wo?** Dom Meißen



frauenhain.de **Wo?** Auencafé Frauenhain

19.30 Uhr | **Als Arzt in Pakistan** Ein Erfahrungsbericht von Dr. Olaf Hussler, Eintritt frei, www.kirche-

## Donnerstag, 16. Juni 2016

14 Uhr | **„Mischpalette“** Malkurs mit Petra Rothe, Tel. 03522-502569, www.skz-alberttreff.de **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

15 Uhr | **Offener Gitarrenworkshop** mit Heiko, www.ojh-riesa.de **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

17 Uhr | **Donnerstag ist Haxentag** für 9,99 € inkl. 0,3 l Bier nach Wahl, Reservierung und weitere Infos unter Tel. 035208-2225 und im Internet www.heidehof-roedern.de **Wo?** Heidehof Rödern "Zur Dachrinne", Dorfstr. 30, 01561 Rödern

19.30 Uhr | **Sachsenprobe** Genießen Sie die Harmonie eines ausgewählten Menüs mit exzellenten Weinen, Tel. 0351-89550, www.schloss-wackerbarth.de **Wo?** Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1

20.30 Uhr | **Abendlicher Stadtspaziergang** mit dem Nachtwächter, 8/5 €, www.nachtwaechter-meissen.de **Wo?** Brunnen vor der Frauenkirche, Marktplatz Meißen

21 Uhr | **Fußball LIVE** auf der großen Leinwand: Deutschland - Polen, Tel. 03525-733779, www.filmpalast-kino.de **Wo?** Filmpalast "Capitol" Riesa, Hauptstr. 72

21 Uhr | **Public Viewing Euro 2016** Deutschland - Polen, Eintritt frei, www.schuetzenhaus-event-group.de **Wo?** Schützenhaus, Großenhain

## Freitag, 17. Juni 2016

18.30 Uhr | **„Die Welt der Hopi“** Vortrag von Dr. Gisela Stappert (Frankfurt), Tel. 0351-8373010, www.karl-may-museum.de **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

18.30 Uhr | **Weinprobe mit Weinbergstour** mit Verkostung von 3 Weinen und Ausklang bei einem Winzerimbiss, 12 € / 24 € mit Imbiss, www.weingut-marienberg.de **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

19 Uhr | **Gala-Dinner** Ein Menü der originellsten Senfkreationen »Kochshow mit Herbert Frauenberger, 49 €, Tel. 03525-720355, www.teigwaren-riesa.de **Wo?** Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

19 Uhr | **Pizza, Pasta ... Sächsischer Vino** Italienischer Abend, 39 €, www.winzergenossenschaft-meissen.de **Wo?** Sächsische Winzergenossenschaft Meißen, Bennoweg 9

20 Uhr | **Silent Movies** Tanzabend von Carlos Matos, Tel. 0351-89540, www.dresden-theater.de **Wo?** Landesbühnen Sachsen, Meißner Str. 152, Radebeul



»Neuen Burgfestspiele Meissen«, Tel. 03521-47070, www.albrechtsburg-meissen.de **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

21.30 Uhr | **Himmelsbeobachtung an den Fernrohren** Tel. 0351-8305905, www.sternwarte-radebeul.de **Wo?** Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul

## Samstag, 18. Juni 2016

11 Uhr | **Erlebnisrundgang mit Karl May** „Damals, als ich Old Shatterhand war“, Tel. 0351-8373010, www.karl-may-museum.de **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

13 Uhr | **Offener Proberaum für alle** www.ojh-riesa.de **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

14 Uhr | **„Kubb Turnier und Sonne zur Sonnenwende“** Spiel & Spaß beim Wikingerschach und Sonnenbeobachtung mit sicherer Teleskoptechnik, ab 21 Uhr Himmelsbeobachtung, www.sternenfreunde-riesa.de **Wo?** Lindenhof Peritz

15.30 Uhr | **Kulinarische Weinbergstour** Wandern, Entdecken und Genießen in der Meißner Weinbergen, 32/20 €, www.touristinfo-meissen.de **Wo?** Tourist-Information, Markt 3, Meißen

16.30 Uhr | **Weinzeit entlang der Elbe**  
Romantisches Meißen im Abendrot, Tel. 0351-21391340, [www.sachsen-traeume.de](http://www.sachsen-traeume.de) Wo? ab Dresden, Busparkplatz „Am Zwingerreich“



17 Uhr | **»Benedicamus Domino - Ensemble Amarcord«** im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de).

de Wo? Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

17.30 Uhr | **Sommernachtsball „Grüezi, die Schweiz!“** Genussvolle Entdeckungsreise in das malerische Alpenland, Tel. 0351-89550, [www.schloss-wackerbarth.de](http://www.schloss-wackerbarth.de) Wo? Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1

19 Uhr | **„Black Holes“** Planetariumsprogramm, Tel. 0351-8305905, [www.sternwarte-radebeul.de](http://www.sternwarte-radebeul.de) Wo? Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul

20.30 Uhr | **»Jedermann - Das Spiel vom Sterben des reichen Mannes«** im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) Wo? Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

## Sonntag, 19. Juni 2016



9.30 Uhr | **Braumeisters Dampfzug** Mit Vollampf und Gerstensaft durchs Weißeritztal, Tel.

0351-21391340, [www.sachsen-traeume.de](http://www.sachsen-traeume.de) Wo? Bahnhof Freital - Hainsberg

10 Uhr | **Radebeuler Elbeflohmärkte** Ausstellerinfos unter Tel. 035243-32679, [www.sachsen-maerkte.de](http://www.sachsen-maerkte.de) Wo? Festwiese, Radebeul

10 Uhr | **Winzerbrunch** Genussvolles Frühstück im stilvollen Ambiente, Tel. 0351-89550, [www.schloss-wackerbarth.de](http://www.schloss-wackerbarth.de) Wo? Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1



10 Uhr | **Kloster-gottesdienst** mit den Chören und Posaunenchor der Gemeinden, anschließend Mittagsimbiss

vom Grill, [www.kloster-altzella.de](http://www.kloster-altzella.de) Wo? Klosterpark Altzella, Zellaer Str. 10, Nossen

11 Uhr | **Hofdamengeschwätz** Kostümführung für Erwachsene mit Begrüßungssekt, 30 €, [www.schloss-moritzburg.de](http://www.schloss-moritzburg.de) Wo? Schloss Moritzburg

11 Uhr | **Erlebnisrundgang mit Karl May** „Damals, als ich Old Shatterhand war“, Tel. 0351-8373010, [www.karl-may-museum.de](http://www.karl-may-museum.de) Wo? Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul



11.15 Uhr | **»Bussards Spuren nach Wackerbarth«** Die Ursprünge der sächsischen

Schaumweintradition, [www.sachsen-traeume.de](http://www.sachsen-traeume.de) Wo? ab Dresden, Busparkplatz am Zwingerreich

14 Uhr | **Parkfest** mit Führungen und Musik mit dem Orchester des Gymnasiums Coswig, „Pressluft“ und „The Cashbags“, für das leibliche Wohl ist gesorgt, Eintritt frei, Tel. 03523-700186, [www.boerse-coswig.de](http://www.boerse-coswig.de) Wo? Villa Teresa, Kötzter Str. 30, Coswig

15 Uhr | **„Flinte, Korn und Blaues Blut. Der sächsische Adel und die Jagd“** Sonderführung, 6/4 €, Tel. 035242-50430, [www.schloss-nossen.de](http://www.schloss-nossen.de) Wo? Schloss Nossen

15 Uhr | **Tee, Kaffee und Schokolade - drei heiße Lustgetränke** Erfahren Sie Amüsantes, Interessantes und Wissenswertes, Tel. 03521-468730, [www.meissen.de](http://www.meissen.de) Wo? Porzellan-Manufaktur Meißen, Talstr. 9



## Tanzschule Linhart

Tanzspass in Coswig und Umgebung!



**Wir tanzen in Coswig durch die gesamten Sommerferien!**

**Vom 25. Juni bis 14. August 2016 geht es bei uns heiß her!**

### Kleiner Spar-Tipp:

In den Sommerferien (25.6. bis 14.8.2016) bieten wir Ihnen **2 Einzelstunden zum Preis von einer** an. Entweder 2 x 60 min oder 1 x 120 min. Die Termine stimmen wir gern telefonisch mit Ihnen ab. Jetzt schnell noch Ihre Termine sichern!

### Hochzeitskurse 2016 in Coswig

Kurs	Start	Zeit	Dauer
BL 1	Sa, 25. Juni	16:30	2 x 120 min**
BL 2	Sa, 02. Juli	16:30	2 x 120 min**
BL 3	Sa, 09. Juli	16:30	2 x 120 min**
BL 4	Sa, 16. Juli	16:30	2 x 120 min**
BL 5	Sa, 30. Juli	16:30	2 x 120 min**
BL 6	Sa, 06. Aug.	16:30	2 x 120 min**

**Egal ob Zumba (Jeweils Mi + Fr um 19:15 Uhr!) oder Gesellschaftstanz, Einsteiger oder Fortgeschrittene für jeden ist etwas dabei.**

**Weitere Kurse auf unserer Homepage.**

### Einsteiger- / Schnupperkurse 2016 in Coswig

Kurs	Wann	Zeit	Dauer
West Coast Swing	Sa, 25. Juni	18:50	1 x 90 min*
Paso Doble	Do, 30. Juni	18:50	1 x 90 min*
Tango Argentino	Fr, 01. Juli	20:30	1 x 90 min*
Discofox	Fr, 15. Juli	20:30	1 x 90 min*
Rock'n'Roll	So, 24. Juli	18:50	1 x 90 min*
Salsa	Fr, 05. Aug.	20:30	1 x 90 min*
Charleston	Mi, 10. Aug.	20:30	1 x 90 min*
Polka	Fr, 12. Aug.	20:30	1 x 90 min*

\*jeweils 90 min, inkl. Pause, Honorar: 10 €/Pers.

\*\*An einem Wochenende Sa + So (jeweils 120 min, inkl. Pause), Honorar: 40 €/Pers.

**ADTV TS Linhart • Zillerstr. 13 a • 01445 Radebeul • Kursort: Moritzburger Str. 74 • 01640 Coswig**  
• Tel.: 0351 / 656 33 373 • Fax: 0351 / 895 68 43 • [info@tanzschule-linhart.de](mailto:info@tanzschule-linhart.de) • [www.tanzschule-linhart.de](http://www.tanzschule-linhart.de) •



16 Uhr | **„Mit Leidenschaft zu spielen“** Kammermusikabend mit Olivia Jeremias und Kerstin Loeper, 15/10 €, [www.hirschstein.de](http://www.hirschstein.de) **Wo?** Schloss Hirschstein, Schlossstr. 12

17 Uhr | **Kammerkonzert: „Mein Herz ist bereit“** Motetten der Empfindsamkeit, Tel. 0351-8398333, [www.hofloessnitz.de](http://www.hofloessnitz.de) **Wo?** Weingut Hofloßnitz, Knollweg 37, Radebeul

19 Uhr | **Freshmaker Sound** für Jesus, Tel. 0351-8488653, [www.volksmiissionskreis.de](http://www.volksmiissionskreis.de) **Wo?** Mega-Drome Radebeul, Meißner Str. 507

20.30 Uhr | **»Jedermann - Das Spiel vom Sterben des reichen Mannes«** im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

## Montag, 20. Juni 2016



17.15 / 20.15 Uhr | **Kino Extra** „Südafrika – der Kinofilm“, Tel. 03525-733779,

[www.filmpalast-kino.de](http://www.filmpalast-kino.de) **Wo?** Filmpalast "Capitol" Riesa, Hauptstr. 72

18.30 Uhr | **Zeichenzirkel für Erwachsene** mit Cornelia Fischer, Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

## Dienstag, 21. Juni 2016

15.30 Uhr | **Kochkurs für Kinder** Schwarz-weißes Kindermenü, 16 €, Tel. 03525-720355, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) **Wo?** Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

18 Uhr | **Fußball LIVE** auf der großen Leinwand: Deutschland - Nordirland, Tel. 03525-733779, [www.filmpalast-kino.de](http://www.filmpalast-kino.de) **Wo?** Filmpalast "Capitol" Riesa, Hauptstr. 72

18 Uhr | **Public Viewing Euro 2016** Deutschland - Nordirland, Eintritt frei, [www.schuetzenhaus-eventgroup.de](http://www.schuetzenhaus-eventgroup.de) **Wo?** Schützenhaus, Großenhain

18.30 Uhr | **Weinprobe mit Weinbergstour** mit Verkostung von 3 Weinen und Ausklang bei einem Winzerimbiss, 12 € / 24 € mit Imbiss, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

19 Uhr | **Klöppezirkel** Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

19.30 Uhr | **Jubiläumskonzert: Dresdner Kreuzchor** im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

## Lebensretter gesucht

**Haema.**  
Blutspendendienst

Spenden Sie Blut  
und retten Sie Leben  
in Großenhain!

Soziokulturelles  
Zentrum Alberttreff  
Am Marstall 1

Di 21.6.2016  
14:00–19:00 Uhr

Vor Ort betreut Sie das Team vom  
Haema Blutspendezentrum  
Dresden World-Trade Center  
Rosenstraße 30 | 01067 Dresden  
Fon 0351 407 925 0

11 Zentren in Sachsen | 35 Zentren in Deutschland | [www.haema.de](http://www.haema.de)

19.30 Uhr | **Theaterstammtisch** Offene Gesprächsrunde für Theaterinteressierte, Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

## Mittwoch, 22. Juni 2016

10 Uhr | **»Fabelhafte Wesen«** Phantastische Federfiguren von Barbara Lenz, Ausstellung bis 16.10.2016, Tel. 035207-87318, [www.schloss-moritzburg.de](http://www.schloss-moritzburg.de) **Wo?** Schloss Moritzburg

13 Uhr | **Hoch über der Stadt** Täglich Turmführungen auf die Westtürme des Domes zu jeder vollen Stunde bis 16 Uhr, 6/4, 50 €, [www.dom-zu-meissen.de](http://www.dom-zu-meissen.de) **Wo?** Dom Meißen

18 Uhr | **Kochkurs für Erwachsene** American BBQ »Raffinierte Beilagen und pfiffige Grill-Tipps«, 30,50 €, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) **Wo?** Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

19.45 Uhr | **Ladies Preview** „Ein ganzes halbes Jahr“ inkl. 1 Glas Sekt, Tel. 03525-733779, [www.filmpalast-kino.de](http://www.filmpalast-kino.de) **Wo?** Filmpalast "Capitol" Riesa, Hauptstr. 72

20.30 Uhr | **»Spanische Nacht«** Eine komödiantische und musikalische Reise zum Flamenco im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

## Donnerstag, 23. Juni 2016

14 Uhr | **„Mischpalette“** Malkurs mit Petra Rothe, Tel. 03522-502569, [www.skz-alberttreff.de](http://www.skz-alberttreff.de) **Wo?** SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain

15 Uhr | **Offener Gitarrenworkshop** mit Heiko, [www.ojh-riesa.de](http://www.ojh-riesa.de) **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

17 Uhr | **Donnerstag ist Haxentag** für 9,99 € inkl. 0,3 l Bier nach Wahl, Reservierung und weitere Infos unter Tel. 035208-2225 und im Internet [www.heidehof-roedern.de](http://www.heidehof-roedern.de) **Wo?** Heidehof Rödern "Zur Dachrinne", Dorfstr. 30, 01561 Rödern

20.30 Uhr | **Abendlicher Stadtspaziergang** mit dem Nachtwächter, 8/5 €, [www.nachtwaechter-meissen.de](http://www.nachtwaechter-meissen.de) **Wo?** Brunnen vor der Frauenkirche, Marktplatz Meißen



20.30 Uhr | **»Der Name der Rose«** Mittelalter-Krimi von Umberto Eco im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

## Freitag, 24. Juni 2016

16.30 Uhr | **Genuss Sächsische Weinstraße** Auf den Spuren traditioneller Kleinode, Tel. 0351-21391340, [www.sachsen-traeume.de](http://www.sachsen-traeume.de) **Wo?** ab Radebeul, Altkötzschenbroda

17 Uhr | **Teendance** [www.ojh-riesa.de](http://www.ojh-riesa.de) **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

18.30 Uhr | **Weinprobe mit Weinbergstour** mit Verkostung von 3 Weinen und Ausklang bei einem Winzerimbiss, 12 € / 24 € mit Imbiss, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

19 Uhr | **Weinlesung mit Stephan Dierichs** Entspannt bei einem Glas Wein Geschichten und Erzählungen lauschen, 25 €, [www.winzergenossenschaft-meissen.de](http://www.winzergenossenschaft-meissen.de) **Wo?** Sächsische Winzergenossenschaft Meißen, Bennoweg 9

19 Uhr | **American Barbecue** Grillbuffet so viel Sie mögen, 24 €, [www.wettiner-hof.de](http://www.wettiner-hof.de) **Wo?** Hotel Wettiner Hof Riesa, Hohe Str. 4

20 Uhr | **Lateinamerikanische Nacht** mit dem Trio Neuklang, 48/46 €, [www.boerse-coswig.de](http://www.boerse-coswig.de) **Wo?** Villa Teresa, Kötzter Str. 30, Coswig

20 Uhr | **Konzert des Kammerchors der Universität Dresden** unter der Leitung von Christiane Büttig, Tel. 0351-89550, [www.schloss-wackerbarth.de](http://www.schloss-wackerbarth.de) **Wo?** Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1

# HIGHLIGHTS 2016/17



04. + 05.06.2016  
08. – 10.07.2016  
06. + 07.08.2016  
03. + 04.09.2016  
22.09. – 08.10.2016  
23.09.2016  
27.09.2016  
02.10.2016  
06. – 08.10.2016

08.10.2016  
22.10.2016  
05.11.2016  
05. + 06.11.2016  
05. + 06.11.2016  
08.11.2016  
10.11.2016  
17.11.2016  
24. + 25.11.2016  
02. + 03. + 04.12.2016  
06. – 08.01.2017

13. – 15.01.2017  
14. + 15.01.2017  
20. – 22.01.2017

27. – 29.01.2017  
04. + 05.02.2017

11.02.2017  
10. – 12.03.2017

23. – 26.03.2017

01.04.2017  
18.05.2017

NEUE Art 2016 - Kunstaktivmesse Dresden  
US CAR CONVENTION  
Mittelalterlich Phantasie Spectaculum  
Pflagemesse Dresden  
4. Pichmännel Oktoberfest 2016  
Bülent Ceylan - KRONK  
SCHILLER LIVE 2016  
Luke Mockridge: I'm Lucky, I'm Luke!  
FLORIAN - Fachmesse für Feuerwehr, Brand- und Katastrophenschutz  
WICKIE - das Musical  
PYRO GAMES - Duell der Feuerwerker  
We love Mixed Martial Arts  
schriftgut 2016 - Die Lesemesse  
spielraum 2016 - Die Spielemesse  
Dr. med. Eckart von Hirschhausen: Wunderheiler  
ZUCCHERO LIVE 2016  
Dieter Nuhr: Nur Nuhr  
19. ITI Symposium  
Mario Barth - "Männer sind bekloppt, aber sexy"  
ROOM & STYLE 2017 - Design | Fashion | Food | Art mit fashion+style und Künstlermesse  
SachsenKrad 2017 - Die Motorradmesse  
JAwort 2017 - Die Hochzeitsmesse  
KarriereStart 2017  
Die Bildungs-, Job- und Gründermesse in Sachsen  
Reisemesse Dresden 2017  
Antik-, Trödel & Sammlermarkt mit Modellbahnbörse  
INA MÜLLER & BAND Juchu Tour 2017  
aktiv+vital 2017  
Sport - Gesundheit - Wellness  
DRESDNER OSTERN 2017 mit Internationaler Orchideenwelt  
Paul Panzer: Invasion der Verrückten  
Steffen Henssler  
"Henssler tischt auf"



20.30 Uhr | »Der Name der Rose« Mittelalter-Krimi von Umberto Eco im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) Wo? Albrechtsburg Meissen, Domplatz 1

21.30 Uhr | Himmelsbeobachtung an den Fernrohren Tel. 0351-8305905, [www.sternwarte-radebeul.de](http://www.sternwarte-radebeul.de) Wo? Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul

## Samstag, 25. Juni 2016

9 Uhr | Grüner Wochenmarkt Meissen Delikatessen und Frisches aus der Region, [www.stadt-meissen.de](http://www.stadt-meissen.de) Wo? Kleinmarkt Meissen

10 Uhr | Blumen- und Gartenschau Altzella mit regionalen Ausstellern, Musik, Vorträgen uvm., Tel. 035242-50435, [www.kloster-altzella.de](http://www.kloster-altzella.de) Wo? Klosterpark Altzella, Zellaer Str. 10, Nossen

10 Uhr | Modellflugschau Riesa des Modellflugvereins aus Riesa, für das leibliche Wohl ist gesorgt, Hüpfburg und Überraschungen für Kinder, 2 €/Kinder frei Wo? Segelfluggplatz Riesa-Canitz

11 Uhr | Erlebnisrundgang mit Karl May „Damals, als ich Old Shatterhand war“, Tel. 0351-8373010, [www.karl-may-museum.de](http://www.karl-may-museum.de) Wo? Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

13 Uhr | Offener Proberaum für alle [www.ojh-riesa.de](http://www.ojh-riesa.de) Wo? Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

14 Uhr | Weinwanderung durch das Meißner Spaargebirge, 24 € inkl. 3 Weine und Snack, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) Wo? Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

15 Uhr | Heitere Serenade mit Meißner Chören im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, Eintritt frei, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) Wo? Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

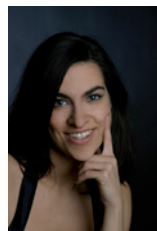
16 Uhr | Kulinarische Stadtführung zu traditionellen Stätten Meißen Spezialitäten, 24/15 €, Tel. 03521-41940, [www.touristinfo-meissen.de](http://www.touristinfo-meissen.de) Wo? Tourist-Information, Markt 3, Meißen



17 Uhr | Weingenuss auf schmaler Spur® Thematische Weinverkostung bei einer Zug-

fahrt durch den Lößnitzgrund, [www.sachsen-traeume.de](http://www.sachsen-traeume.de) Wo? Bahnhof Radebeul-Ost

17 Uhr | „From Earth to the Universe“ Planetariumshow für interessierte Jugendliche und Kinder ab 10 Jahren, [www.sternwarte-radebeul.de](http://www.sternwarte-radebeul.de) Wo? Volkssternwarte „Adolph Diesterweg“, Auf den Ebenbergen 10a, Radebeul



18 Uhr | Freyler-Konzert: The Sound of Music mit der Elbland Philharmonie Sachsen und der Solistin Annika Silja Sesterhenn, 21 €, [www.elbland-philharmonie-sachsen.de](http://www.elbland-philharmonie-sachsen.de) Wo? Freyler-Halle Riesa, Heinrich-Schönberg-Str. 12

20 Uhr | Die Sommertanzparty Musik der 80er, 90er und dem Besten von Heute, [www.mega-drome.de](http://www.mega-drome.de) Wo? Mega-Drome Radebeul, Meißen Str. 507

21 Uhr | Hört ihr Leute lasst euch sagen... Stadtspaziergang mit Nachtwächter und Türmerin, 14/11 €, [www.nachtwaechter-meissen.de](http://www.nachtwaechter-meissen.de) Wo? Platz hinter der Meißen Frauenkirche

## Sonntag, 26. Juni 2016

10 Uhr | Winzerbrunch Genussvolles Frühstück im stilvollen Ambiente, Tel. 0351-89550, [www.schloss-wackerbarth.de](http://www.schloss-wackerbarth.de) Wo? Schloss Wackerbarth Radebeul, Wackerbarthstr. 1

10 Uhr | Malen für Minis Farbenspaß für 2-5-jährige Künstler, [www.szk-alberttreff.de](http://www.szk-alberttreff.de) Wo? SkZ Alberttreff, Am Marstall 1, Großenhain



[www.baum-rosenschule-mueller.de](http://www.baum-rosenschule-mueller.de)



BAUM- & ROSENSCHULE  
MÜLLER

# ROSENFEST

25. JUNI 2016  
9-16 UHR

- Fahren Sie mit dem Rosenshuttle aufs Rosenfeld
- Probieren Sie kulinarische Köstlichkeiten z.B. Rosenkaffee, Rosenbowle u.v.m.
- Lauschen Sie dem Vortrag zum Thema Rose
- Der Rosendoktor berät ganztägig

**20% RABATT\***  
AUF ALLE ROSENSTÄMME

Für unsere kleinen Besucher steht eine Hüpfburg und der beliebte Pflanztisch bereit.

\* Rabattaktion nur am 25.6.2016 gültig

Berufsschulstraße 7 • 04758 Oschatz • Telefon 03435-97610



10 Uhr | **Blumen- und Gartenschau Altzella** mit regionalen Ausstellern, Musik, Vorträgen uvm., Tel. 035242-50435, [www.kloster-altzella.de](http://www.kloster-altzella.de) **Wo?** Klosterpark Altzella, Zellaer Str. 10, Nossen

11 Uhr | **Erlebnisrundgang mit Karl May**, „Damals, als ich Old Shatterhand war“, Tel. 0351-8373010, [www.karl-may-museum.de](http://www.karl-may-museum.de) **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

14 Uhr | **Weinbergswanderung** Weinprobe und Imbiss im Weinberg direkt an der Rebe, 25 €, [www.winzergerossenschaft-meissen.de](http://www.winzergerossenschaft-meissen.de) **Wo?** Sächsische Winzergerossenschaft Meißen, Bennoweg 9

15 Uhr | **»Was ihr wollt«** Bezauberndes Lustspiel im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) **Wo?** Albrechtsburg Meißen, Domplatz 1

18 Uhr | **»Simply Baroque«** Großes Abschlusskonzert im Rahmen der »Neuen Burgfestspiele Meissen«, Tel. 03521-47070, [www.albrechtsburg-meissen.de](http://www.albrechtsburg-meissen.de) **Wo?** Dom Meißen

18.30 Uhr | **Weinprobe mit Weinbergstour** mit Verkostung von 3 Weinen und Ausklang bei einem Winterimbiss, 12 € / 24 € mit Imbiss, [www.weingut-marienberg.de](http://www.weingut-marienberg.de) **Wo?** Weingut Marienberg, An der Spaargasse 1, Meißen

## Montag, 27. Juni 2016

Zum Zeitpunkt der Drucklegung lagen uns für diesen Tag leider keine Termine vor.

## Dienstag, 28. Juni 2016

10 Uhr | **Ferienkino „Zoomania“**, 4 €, Tel. 03525-733779, [www.filmpalast-kino.de](http://www.filmpalast-kino.de) **Wo?** Filmpalast „Capitol“ Riesa, Hauptstr. 72

10.30 Uhr | **Kochkurs für Kinder** Schwarz-weißes Kindermenü, 16 €, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) **Wo?** Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

## Mittwoch, 29. Juni 2016

13 Uhr | **Hoch über der Stadt** Täglich Turmführungen auf die Westtürme des Domes zu jeder vollen Stunde bis 16 Uhr, 6/4,50 €, [www.dom-zu-meissen.de](http://www.dom-zu-meissen.de) **Wo?** Dom Meißen



0351-8373010, [www.karl-may-museum.de](http://www.karl-may-museum.de) **Wo?** Karl-May-Museum, Karl-May-Str. 5, Radebeul

15 Uhr | **Yakari und „Großer Häuptling Kleiner Bär“** Familien-nachmittag mit Film und Geschichten, Tel.

18 Uhr | **Kochkurs für Erwachsene** Alles Veggie! »Vegetarische Leckerbissen, 30,50 €, Tel. 03525-720355, [www.teigwaren-riesa.de](http://www.teigwaren-riesa.de) **Wo?** Nudelcenter Riesa, Merzdorfer Str. 21-25

19 Uhr | **Vegane Köstlichkeiten** auf Solibasis von der Vokü Riesa, mitkochen schon ab 16 Uhr möglich, [www.ojh-riesa.de](http://www.ojh-riesa.de) **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

## Donnerstag, 30. Juni 2016

15 Uhr | **Offener Gitarrenworkshop** mit Heiko, [www.ojh-riesa.de](http://www.ojh-riesa.de) **Wo?** Offenes Jugendhaus Riesa, Bahnhofstr. 44, Riesa

17 Uhr | **Donnerstag ist Haxentag** für 9,99 € inkl. 0,3 l Bier nach Wahl, Reservierung und weitere Infos unter Tel. 035208-2225 und im Internet [www.heidehof-roedern.de](http://www.heidehof-roedern.de) **Wo?** Heidehof Rödern „Zur Dachrinne“, Dorfstr. 30, 01561 Rödern



20.30 Uhr | **Abendlicher Stadtspaziergang** mit dem Nachtwächter, 8/5 €, [www.nachtwaechter-meissen.de](http://www.nachtwaechter-meissen.de) **Wo?** Brunnen vor der Frauenkirche, Marktplatz Meißen



## Nächste Ferienkurse in Gröditz & Riesa

**27.06. - 04.07. / 25.07. - 01.08. / 01.08. - 08.08.2016**

**Hauptsitz Gröditz** • Pilstergasse 11 • 01609 Gröditz • Tel.: 03 52 63 / 6 79 12  
**Niederlassung Riesa** • Lommatzcher Str. 6 • 01587 Riesa • Tel.: 0 35 25 / 77 32 15

## Qualifizierung zum/zur

## Kraftfahrer/in im Güterkraft- oder Personenverkehr

in Riesa, Einstieg wöchentlich, Dauer: 2-6 Monate, Förderung möglich



**AWC Aus- und WeiterbildungsCenter für Kraftfahrer GmbH**  
Lommatzcher Str. 6 • 01587 Riesa • Tel.: 0 35 25 / 77 32 15

**Der Teufel besucht Petrus und fragt ihn, ob man nicht mal ein Fußballspiel "Himmel gegen Hölle" austragen könnte. Petrus hat dafür nur ein Lächeln übrig: "Glaubt ihr, dass ihr auch nur die geringste Chance habt? Sämtliche guten Fußballspieler sind im Himmel: Pele, Beckenbauer, Charlton, Di Stefano, Müller, Maradona,..." Der Teufel lächelt zurück, "Macht nichts, WIR haben alle Schiedsrichter!"**

		9	6	5		1		
	8			9			6	3
	4			2	3			7
7		4						
	1		4	8	5		3	
						2		5
5			3	4			1	
1	3			7			2	
		8		6	1	3		

## Das Letzte

Gruselig: Ab dem Mittelalter war die „Tower Menagerie“ in London die wichtigste Tiersammlung Englands. Sie wurde von König John etabliert und umfasste unter anderem Löwen und Bären, später auch Leoparden und einen Elefanten. Im 18. Jahrhundert betrug der Eintrittspreis dreieinhalb Pence. Man konnte alternativ aber auch mit einem Hund oder einer Katze bezahlen – die dann an die Löwen verfüttert wurden!

Abzug bei Barzahlung	Toilette	Warenbestandszählung			Augenkrankheit
ein Kartenspiel		ungenau			
Bezirk	kleine Vogelvoliere		westsibirischer Strom		zollfreie Zone am Meer
Symbol des Friedens, Vogel					
Holzraummaß	ein Klimagürtel		Laut des Eekls		Einfuhr von Gütern
griechischer Buchstabe					
			ergänzendes Gegenstück		
Wesensart		US-Schriftsteller † 1849			
Segelbootfahrt					
					Vorname des Politikers Weizman
Stimseite		ital. Klosterbruder (Kw.)		deutsche Airline (Abk.)	
königl. Wohnburg im MA.					
Felderrtrag					
Welt ohne menschl. Eingriff					

IMPRESSUM

Herausgeber ElbeMedia Werbeagentur & Verlag **Chefredaktion** Ulf Schneider · E-Mail: [schneider@elbgefuester.de](mailto:schneider@elbgefuester.de)  
 Kontakt Goethestr. 81 · 01587 Riesa · Tel. 03525 / 56 96 202 · Fax 56 96 201 · E-Mail: [info@elbgefuester.de](mailto:info@elbgefuester.de)  
[www.elbgefuester.de](http://www.elbgefuester.de) · [www.facebook.com/elbgefuester.de](http://www.facebook.com/elbgefuester.de) · [www.pinterest.com/elbgefuester](http://www.pinterest.com/elbgefuester)



■ ■ ■ I S ■  
 S K O N T O  
 ■ L V A G  
 P O K E R ■  
 ■ S N N ■  
 S E K T O R  
 ■ T A U B E  
 S T E R ■ I  
 ■ F ■ H  
 ■ S I G M A  
 Z U G ■ P F  
 ■ B ■ P F  
 ■ T O E R N  
 F R O N T ■  
 ■ O D D E  
 ■ P F A L Z  
 ■ E R N T E  
 ■ N A T U R

Die 100 Jahre  
Innovationsmodelle

[www.bmw.de/  
next100](http://www.bmw.de/next100)



Freude am Fahren

# HALLO ZUKUNFT. HALLO 1,00%.

DER BMW 2er ACTIVE TOURER UND 2er GRAN  
TOURER BEI UNS IM AUTOHAUS PULZ IN RIESA.

THE NEXT  
100 YEARS



Abb. zeigt Sonderausstattungen.

Starten Sie mit BMW in die nächsten 100 Jahre voller Dynamik, Innovationen und Fahrfreude. Mit den 100 Jahre Innovationsmodellen mit Jubiläumspaket erleben Sie schon heute ein Stück Zukunft – dank bester Vernetzung und innovativer Fahrassistenzsysteme. Vereinbaren Sie jetzt eine Probefahrt.

## Finanzierungsbeispiel: BMW 216i Active Tourer

Fahrzeugpreis:	22.968,00 EUR	Darlehens-	
Anzahlung:	2.999,00 EUR	gesamtbetrag:	20.469,10 EUR
Laufzeit:	36 Monate	Sollzinssatz p. a.*:	1,00 %
Nettodar-		Effektiver Jahreszins:	1,00 %
lehensbetrag:	19.969,00 EUR	Zielrate:	13.504,10 EUR
			<b>199,00 EUR</b>

Kraftstoffverbrauch innerorts: 6,3 l/100 km, außerorts: 4,4 l/100 km, kombiniert: 5,1 l/100 km,  
CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert: 118 g/km, Energieeffizienzklasse: B.

Zzgl. 595,00 EUR für Zulassung, Transport und Überführung.

Ein Angebot der BMW Bank GmbH. Stand 06/2016. Fahrzeug ausgestattet mit Schaltgetriebe.

\* gebunden für die gesamte Vertragslaufzeit

Wir vermitteln Leasingverträge ausschließlich an die BMW Bank GmbH, Heidemannstr. 164, 80939 München.

## Autohaus Andreas Pulz BMW Vertragshändler

Lommatscher Str. 26  
01587 Riesa  
Tel. 03525 5008-0

[www.bmw-pulz.de](http://www.bmw-pulz.de)

# PULZ



*Perfektes Design,  
Funktionalität und  
Langlebigkeit.*

*Eine Küche vom  
KüchenTreff!*



**Musterküchenabverkauf  
in beiden Filialen wegen  
Kollektionswechsel!**

## **Küchen Treff Dresden**

**Washingtonstr. 16/16a - 01139 Dresden**

**Öffnungszeiten: Mo - Fr 10.00 - 19.00 Uhr Sa 10.00 - 16.00 Uhr**

**Tel.: (03 51) 84 72 45 49 - [www.kuechentreff-dresden.de](http://www.kuechentreff-dresden.de)**

## **Küchen Treff Meißen**

**Dresdner Straße 10 - 01662 Meißen**

**Öffnungszeiten: Mo - Fr 10.00 - 18.00 Uhr**

**Tel.: (03 521) 71 84 32 - [www.kuechentreff-meissen.de](http://www.kuechentreff-meissen.de)**